



# U SANGKHINI

*Ka sah lyngngoh ka dum tliw tliw,  
Ka u Lyngngam - Nongtrai  
Ki pararu kylleng sawdong,  
Kangne kin ioh jingshai.*

**LOSTIN LAWRENCE KHARBANI**





# U SANGKHINI

 Lostin Lawrence Kharbani

*La ka Mynta kam pyrkhat kam suidmew.*

*Nga la plaid katba lah nga kynshew*

*Yu saukstar bla ieh kum langsa*

*Nga tyrwa te ban kun ngam lah.*

*To shum khua, puoon, wat ieh sah*

*Ja Hynnon ka Mynta buid Laohax*

*La ka Ri ban shakri khlem tyngkai*

2004

# **IA KA HOK LONGTRAI LA TYNGKAI**

*(All rights reserved)*

*Ha ka nam ka kyrteng  
Jong i Pa (Beli Pawlus Borchugrei)  
Bad i Mei (Chengre Justina Kharbani)  
Kiba shong basah ha Langdongdai,  
Kiba long ka umksiar umrupa  
Ban ksan ka rngiew longrynieng,  
Ba iar la ka rta bad han im ka kyrteng*

*Sienshon Banyngkong 2004 (500 kopi)*

***Printed at:*** BlueBell Printers, Quinton Road, Shillong-1

## BAN ĬAKYNTU KIT BOK RYNGKAT

Kane ka kot *U SANGKHNI*, wat la ka dawa ĩa ka jingpynjlĭh bathikna, ka long ka jingpyrshang ba don la ka dor khamtam haba ka mih na ki thymbrong jong ki shymriahti jong u samla uba angnud ban lum ĩa ki khyrdong ba dang sah byrngut byrnget na la ka jong ka jaitbynriew

U Sangkhni jong kane ka khana pateng ki Nongtraĭ jong ka thaĭĭ Lyngngam u long ka dur pharshi ĩa ka bor tyllep umsaw ki jingsniew kiba ĩoh bsut ha ka jaitbynriew na ka jingĭatyangkhuh bad u nongwei-nong-ar, uba da ka jingĭoh buhai shnong laitfluid lyngba ka buit khroh jali jaum, u la lah ban kjit ym tang ĩa ka spah ka Ri, hynrei u la biah phongrai ĩa ka mut ka pyrkhat ban pynkynriang ĩa ka dur ka imlang sahlang jong ka. U Sangkhni u ĩeng pharshi na ka bynta baroh ki jingsniew naduh ka shongkha shongman, ka bamsap, ka hanga-mei khwan myntoi shimet, ka rhah ka bishni, ka kput ka kylliang bad bun bah kiwei pat ki jait jingsniew.

Ila kane ka kot, u nongthoh u la lum katto katne na ki khanatang khanapateng ka ri Lyngngam (namar don bun kum kine) kiba u dang lah ban lum ban lang ei la kumba u lum u pynlang ĩa ki shyieng masi ha lum ha khlaw khnang ban lah ban tylliāt sbōh ban speh ban roi ka lyngkha ka thoh ka tar.

Lada ka Ktien ka dei ban san ban roi, ka shim kylliang kyntien na u jan u jngai ka long kawei na ki lad pynroi ĩa ka. Hynrei kaba donkam mynta ka long ban lum ban lang ryngkat ryngkat ĩa la ka jong kaba saphriang saphret shi snieh ka Ri. Ki kyntien na kine ki thaĭĭ ĩa kiba ngim lap ha ka thup kyntien ba ngi thoh – la ka dei ka Ktien Bhoi, Lyngngam, Maram ne War ne kano kano ka kyntien na ki Ktien khun ka Ri, ki long ka par kyntien ĩa kaba ngi la dei ban tih ban saĭĭ khnang ban pynkha roi pynkha ĩar ĩa la ka Ktien.

Hā ka shongkha shongman, ka shongsang ka long ka pap bah. Ka bainong ĩa kum kane kam ju ap slem kumba long ĩa ka Gyrjei bad ka Ajei. Ka kam pynĭabuh da la ki kĭi ki hynmen na ka bynta la ki para ka don ka jingĭasyriem bad ka rukom ka dustur ba ju leh ki 'khar rithor kum ha Tamilnadu, ha Kerela bad kiwei kiwei. La ka don

ka jingfasyrfem pynban kane ka dustur kam teh pyrkhing. Khyndiat, u nongthoh hangne u phawer ia ka dur ka jingdon ka dawri hynrei ha ka rukom ba kham jyrsur bym da pyrkhing eh. Hapdeng ki Nongtraï, ha ka kam fapoikha, ka Dorbar ki kfi ki hynmen shynrang ka kynthei – Ka ‘Khyllur Syngkdok’ ka don la ka bynta ha kaba sakhi ia ka tynrai ka rukom pyrkhat Khasi hyndai. Kine ki dustur ki rukom ba la pruid dur hangne, ki dawa ia ka jingwad bad tih bniah bathikna da ki research scholar.

Ha kane ka kot ngin kham fohi shai ia ki dur ki dar jong ki ksuid kiba u H.W. Sten u la kdew ha ka *Burom Ba La Jah* jong u kum ka Nfiangriang bad ka Puri ka Diaw, ne ia ki ‘lei lum ‘lei wah kumba la phawer u D.T. Laloo ha *Ka Tynrai Ka Ksaw Ka Kpong* jong u.

Hynrei kaei kaba pynpang mynsiem ia ki nongpule ka long ban fohi ba ka jaitbynriew ka la duh ei ia la ka khyndew ka shyiap bym biang ka phikir ka husiar ia la u pud u sam da ki khlieh nongsynshar ba la shoh tyndep u khawiang ka rhah bor, ka bamsap, ka khwan myntoi shimet bad ki koh-tympa ki ingkhong shyllangmat, kam pher ha ki kyrdan aiu ki shong, hynrei ki la leh hi ia ki kam u Sangkhni khlaw. Namar bym don shuh ki Tirot Sing ki Kiang Nangbah, shu um ei baroh ki raid ki hali sbah ha ri Bangladesh, ha Assam bad ha ri Garo.

Wat la ki dkhot ki pasoh ha kane ka kot ki dawa ia ka jingjurip bniah, pynban na une u nongthoh ba dang thylleng na ka Ri ba la iehnoh shrah kane ka jingpyrshang ka long u Mawmair uba nyngkong. Nga da khmih lynti ba ki ‘riewshemphang na ki padun jong ka Ri Lyngngam, kin shim ia kane ka jingpyrshang kum ka jingkyshoit ia ki ban lum ban kynshew ia ki spah nongtymmen ka thait katba ka prem-miet kam pat poi sha ka synfia.

faid shaphrang bah Lawrence da ka jingieit jingsngew kit khlieh ia la ka Ri bad ka jaitbynriew la jong wat la ka lynti ban poi sha ka jingjanai ka long ka bakhohruh-khohram, ngi fakit bok ryngkat.

*Dt. 23 Nohprah, 2003*

**Dr. J. S. Shangpliang**  
*Wahingdoh, Shillong.*

## KA PAĪUR (VIEW)

Ha kane ka kot, U Sangkhni nga la kynting ĩa ki jingmut  
jingpyrkhat jong nga sha ka kyndong jngai bah nangne na sor  
Shillong – nga kren halor ka mut ka khan jong ki briew kiba shong  
basah ha Sepngi duh ka Ri Khasi; ha kaba la tip ĩa ki kum ki Nongtraí.

Ka don kawei ka phawar kaba jan man iwei pa iwei na ki  
Nongtraí ki tip bha, ka phawer kumne;

Ko klew ko klew balei ba khlem kha pylleng?

Hangno ngan kha ba khlem mih u phlang.

Ko phlang ko phlang balei ba khlem mih?

Kumno ngan mih ba bam lut u masi

Ko masi ko masi balei ba bam lut?

Kumno ngan nym bam ba khlem ap u shakri

Ko shakri ko shakri balei ba khlem ap?

Kumno ngan ap ba khlem ai ja u kynrad

Ko kynrad ko kynrad balei ba khlem ai ja?

Daei ngan ai ba khlem mih u kba

Ko kba ko kba balei ba khlem mih?

Kumno ngan mih ba bam lut u khiewwrengkong

Ko khiewwrengkong ko khiewwrengkong balei ba bam lut?

Kumno ngan nym bam ba tyrkhong ka khyndew

Ko khyndew ko khyndew balei ba tyrkhong?

Kumno ngan nym tyrkhong ba khlem hap slap

Ko slap ko slap balei ba khlem hap?

Kumno ngan hap ba khlem don um ha bneng

Ko bneng ko bneng balei ba khlem don um?

Kumne ka ĩaid ter shi ter khlem don jingkut. Kumba ka phawar ka siat  
ĩa ka jingbymkitkhlieh, iwei i kynnoh ĩa iwei pat kumjuh ka long ha  
ngi ruh ba ĩa kano kano ka kam ngi ju buh teng bad ich hano re ban  
leh.

Halor katei ka jingsngew ba nga sa pyrshang ban leh ei ei na  
ka bynta ka dong ka thaif bad ĩa ka jaitbynriew shuwa ban dier ka por  
ba loh kiei kiei jong ki barim ki shu jah lngaid noh na khmat jong ngi.

Nga jied da ka kyrteng *U Sangkhni* ya ka kot namarba dei ka dawbah ka jingduh noh ya ka jingim tynrai kaba shisien u Nongtrai u la toh mad ha kata ka juk 'Batlem'. Ka jingleh donbor u Sangkhni ka long kum ka jingkhyllem ka Dieng'ei ne kumba leh u ksuid ha ka dur u bsein ha ka Kitab Genesis.

Haba phai sha ka jaitbynriew Khasi ba balei ka hiar katne katne, lyngba katei ka phawar u barim u don ei ei ban iathuh ha ngi ba ngim ju kitkhlieh bad kubur ya ka jingbakla bad tei halor kata. Ng i shait kynnoh ya kiba la leit shuwa jong ngi. Ha ka jingshisha ym bit ban kynnoh ya ki, dei ma ngi ban tei thymmai bad maramot ya kaba donkam.

Nga phla hok ba ka jingtrei ka long kumba *sarkhlaw* (pruid dak) bun jaka hynrei ym pat lah rai ya kano ngan jied ban shyrti, ban thung ban tep bad ban rep janai. Ka long shisha kumta, nga shu jer kyrteng ya kiei kiei kiba ki longshuwa manshuwa ki la leh bad kheif kyntang bad nga buh ya ki ha ki sla jong ka kot. Artad ka waitbnoh jong nga kam pat shkem laha bha, nga khot nga wer ia ki rangkynih rangphawar ba biang ka *waitbah*, waitbnoh ba la shut nep bad ba la ksah bha khnang ban lah ban shyrti ban thwat ban *thuram* bad *thurwet* ba ka jingtrei kan long kaba heh bad ki longdien kin ong, ade! ki longshuwa ki la leh ia kaba maian shisha. Lada long kaba lah la dei ban thoh da ki thup kot (volume) tang ya ka shikyntien u longshuwa manshuwa namar ki long kiba janai.

Nga pdiang sngewbha ya kino kino kiba kwah ban ai jingmut ha kaban nang pynbha shuh shuh ya kane ka kot bad nga khot nga wer ya kiwei ban iatynrong lang ha kane ka kam. Ngam lah ruh khlein da pynpaw ba ki jingtip baroh ba don ha kane ka kot ka dei tynrai na I Pa. Nga lum jingtip ruh na I kynum Krit Riangtim. kynum Jenang Nachugrei, kynum Phaif Nianglang, I bah Tran Francis Kharbani, bah Gigod Alfred Kharbani bad na kiwei kiwei ki 'riewrangbah kiba ngam lah ban jer lut.

Nga pynpaw ka jingsngewnguh kaba kyrpang ya I Babu Dr. J. S. Shangpliang, I Bah S. Michael Jyrwa bad I Bah Walter Thabah kiba la i arap met bad mynsiem ha kaban pynbeit ya kane ka jingthoh jong nga.

*U Nongthoh*



## Ka Thup BYNTA - I

	<b>Sla</b>
(i) Uei u Nongtraï ?	1
(ii) U Pud u Sam ka Nongtraï	2
(iii) Ka jinglong ka mariang ha ka thaif Nongtraï	3
(iv) Ka rukom im u Nongtraï	4
(v) Ka jingshah kjaþ ka kolshor tynrai	5

## BYNTA - II

(i) Uei u Sangkhni ?	7
(ii) Ka dur ka dar u Sangkhni hadien ka jingpynkhein jutang u briew	8
(iii) Katno jait ki sangkhni ki don?	9
(iv) Ka jingngeit na ka jingkylla maia ka rngiew jong u briew	10
(v) Kaei ka sang ?	12
(vi) Ka jingiakynduh u Stepiong bad ka Ñiangriang (ka para u Sangkhni)	17
(vii) U Stepiong u kren halor ka riti shongkha shongman u Nongtraï	19
(viii) Ka jingngeit ki Nongtraï halor ki leilum leiwah	23
(ix) Ka jingiashem u Stepiong bad u Sangkhni	26
(x) Ka jingiateg jutang hapdeng u Stepiong bad u Sangkhni	30
(xi) Ka jingim tynrai u Nongtraï	34

## BYNTA - III

(i) Ka Nongmyllng ka pynkheif ia ka jutang u Sangkhni	46
(ii) Ka jingkthang u Sangkhni	48
(iii) Ka jingphet iap ka Mraw tymmen	51
(iv) Ka kput u Sangkhni ia ka Nongmyllng	52

#### **BYNTA - IV**

(i) Ka kput ĩa ka nong-Ganda	55
(ii) U Sangkhni u kren halor ka lehniām thang briew u Nongtraī	57
(iii) Ka phawar ĩām ĩap briew	59
(iv) Ka shad mareh 'singkhrum' ha ka ĩap briew	61
(v) U masi kper ha ka ĩap briew	62
(vi) Ka Lynniang	63
(vii) Ka Ri shong neh kiba ĩap	65
(viii) Balei ĩa u Nongtraī sa shah kynnoh ba bam dohbriew ha ki por mynshuwa ?	66

#### **BYNTA - V**

(i) U Adynga ba shongsang	68
(ii) U Agreng ba kylla shwar	71

#### **BYNTA - VI**

(i) Ka kput u Sangkhni marshak ia ka mysiem briew	76
(ii) Kiwei kiwei ki jingkylla dur u Sangkhni	78
(iii) U Sangkhni u nongshalan mardiang	79
(iv) U Sangkhni u nongrong ka spah markhyndew u Nongtraī	82
(v) U Sangkhni u pynjyllei da ki kur ki jait la jong.	84

## BYNTA — I

Baroh shikatta ya ka thairi kaba don sharum jong ka Nongstoifi, ki parari naneng ki tip ya ka kum ki Lyngngam. Hynrei lada phi poi sha kane ka jaka phin lap ba don sa ar kynhun ki jaitbynriew-shnat jong u khun Khasi Khara, kiba dei ki Nongtraï bad ki Muliang; khlem da tai halor ki Maram ha kaba baroh ngi la tip shaphang jong ki bad la bna ia ka nam ka kyrteng jong ki.

Ki Nongtraï bad ki Muliang ki dei ki Khasi, ki tip bha ya kata bad kam mut ba ki sngewpher ne ym pdiang ban shah khot ya lade ki Lyngngam. Pynban ki Lyngngam, ki Nongtraï bad ki Muliang ki long kum lai ngut shipara kynthei bad tang ka kyrteng jong kawei na ki (Lyngngam) lehse ka kham paw bad bna kyrteng naduh mynnor sha kiwei kiwei ki jaka. Katba ka Nongtraï bad ka Muliang kam pat paw haei haei haduh mynta, hynrei ya ki kyrteng ba la jer la thoh, la seng la buh, bad la 'tang da ka suit ka shor u Longshuwa Manshuwa, u Ni u Kong, ki kwah ban pynneh pynsah bad ban pynithuh pyrthei.

### Uei u Nongtraï ?

Ki Nongtraï hangne kam mut ya ka shnong Nongtraï kaba don hajan Mawsynram hynrei ka kdew ya ka thairi; ki paradoh parashnam ki bashong basah ha ka skut Sepngi-duh jong ka Ri Khasi, ha kaba shatei la ker da ka Assam bad Sepngi da ka Garo Hills bad dei ya kane ka dongmatang, nga kwah ban kdew kyrpang namar ngi iohi ba ka thairi ka don ha tmier ka jingma bad ha kano ma ka por ka lah ban shah klun ha kiwei kiwei ki jaitbynriew. Lyngba kane ka thairi, nga kwah ban pashat symboh jingpyrkhat bakordor ya ka jaitbynriew Khasi baroh kawei. Ka wah Rdiak ka teng kum ka nongmuna namar ka dei ka wah bapyniakhlad jyila (na ka Assam) bad distrik (na ka Garo Hills) bad u Sangkhni uba dei u nongkamsniew, u nongpyniap briew bad u nongpynjot ya ki hali ki pyrmon u sdang ban khih ban ksar na kane ka wah.

## U Pud u Sam ka Nongtraï

Ngim kwah ban kdew hangne ïa u pud u sam Nongtraï ba shaphang Mihngi bad Shathie namar ki nongshongshnong ki dei hi ki para Khasi. Ym don pud hi ruh hapdeng ka juh ka jaitbynriew; baroh ngi ïalong kawei. La katta ruh ngin ïapeit tang ha ka Hima aïu kane ka thaifi ka hap. Shiteng na ka Ilaka ka hap ha ka Hima u Syiem Nongstoiñ bad shiteng ka hap ha ka Ilaka u Sirdar ka Hima Nonglang. Ki don ruh ki shnong katto katne tylli kiba hap ha ka Hima Jyrngam bad ka Hima Langrin.

Mynhyndai te u pud Khasi shaphang Sepngi ka dei naduh Dainadubi. ïa kane ngi tip na ka jingïathuh khana ki tymmen, ka paw ha ka jingaiti Hima ka ïongsareifi (lawsaring) ka Syiem jong ka Hima Rambrai ha ka Luhshadap. Ha kaba ka ïongsareifi ka shu pynher tang da u khnam na Mawthuh (Nongstoiñ) bad ka da ong artad, "Tang katto ho ka Hima jong nga". Uta u khnam u sah dak ha ka dur u Mawkhnam ha Dainadubi bad uta u Mawkhnam u dang don haduh kine ki khyndiat snem ba la leit. Mynta pat namarba ym don ba sumar bad kheifi kyntang, pynban la pynpait pharia bad shna ïing da ki Garo bashong basah hangto. Wat ïa u Amur, u Syiem bakhraw tam jong ka Hima Rambrai la kha ha ka shnong Baderpha (Pampit); ka shnong ba la jah noh kaba don hajan Nongkonghur bad ka don ka jingthoh ha u Mawlong uba heh bad ba kynjang antad laiphew pruh malu mala, -"La kha ïa u Amur Syiem" ha ki dak pruid kiba ym lah pule ki briew ka juk mynta. Hynrei na ki khana pateng la pateng kita ki dak ki shin ba la pruid ha u maw, ki dei ïa katei kaba la ong haneng.

Ki shnong Khasi kum ka Nonglangsaw, Nongrengkha, Nongbah Adeng bad Nongthengba ki don mynta hapoh u pud u sam ka Garo hills. Ki briew bashong ha kine ki shnong ki la shah tuklar palat da ka kolshor nongwei. Ha ka ktien ka thylliej ruh la kren da ka ktien Garo. Ha ïing ki tip ïa lade da ka jait Khasi katba ha ka sirtiphiket skul la kham sngewtynnad ban shim da ka Sangma ne Marak.

Kane baroh ka dei na ka daw jong ka jingphiah distrik bakla ha kaba  
Ya ki lum Khasi la pynkylla jubor sha ki lum Garo. Ka long kaba  
lyngngoh bad sngewsih ba u jong ngi um don ei ei ban saham.

Na ka jingfathuh jong ki 'riewtymmen la ong ba ha ki por  
hyndai, shaphang Shatei lei lei ka Hima Nonglang ka yar shaduh ka  
Wah Brahmaputra. Wat ka ling Syiem ka Hima Nonglang ka don bad  
synshar na Boko. U Phet Syiem, u Rap Syiem ki dang shong bad  
synshar na Boko haduh ka snem 1800 ei ei. Ka ling Syiem borabor  
ka ju don hamar pdeng jong ka Hima. Kumta ngi lah ban mutdur  
haduh katno ka jingiar jong kawei kawei ka Hima Khasi ha kita ki por.  
Bapli ki syiem, ki sirdar Khasi khlem iktiar mynta kim don Hima ba  
thikna ne tingpaki dulan, tingsad tingsunon. Ym don ba wan nguh  
wan dem shuh, ki sah tang kum ki dur mot jingkynmaw.

### **Ka jinglong ka mariang ha ka thaifi Nongtraï**

Ki khlaw ki btap ki dang rben bha ha kane ka thaifi,  
hynfiiewphew san na ka shispah jong ka thaifi ka dei ki khlaw ki  
btap bad ki mrad khlaw kum u *lawbah* (hati), ka skei, u 'niangbri, u  
khla, u diengkhied, u shrieh, u tngaw, ka huleng bad kiwei kiwei ki  
jait mrad kiba ym lah jer kyrteng lut ki kynrei bha. Ki sim kum u klew,  
u rynfiaw, u 'yiarbri, u *ngi*, ka *pengput*, ka maina, ka lyngdkhur bad  
kiwei kiwei ki jait sim ki bym pat ju shem koit ha kiwei kiwei ki jaka  
jong ka ri Khasi ki don ha kane ka thaifi. Ha ka jinglong ka mariang,  
ka dur ka dar, ki lum ki wah, ka khyndew ka shyiap, ka jingshit  
jingkhriat, ki jingthung jingtep, ka rep ka riang ka iasyiem bha bad  
ka ri Bhoi.

Ki briew jong kane ka thaifi ki dang im ha pneh jong ka  
mariang. Ki um ki wah ki dang khuid khliir khliir. Ki dohum dohwah  
bad ki mrad ki mreng ki dang bun byllai. Hynrei ka jingma ka apthap  
ban pynduh jait ya ki dohum dohwah bad ki mrad khlaw; lada ym  
sangeh noh ki jingmlen kiba sniew kum ka jingbet tutia, shoh *kharu*  
kynbat khlaw ba long bih ya ki dohum dohwah bad ban siat pathar ya

ki mrad khlaw. Ki lynti syngkien ki dang dei tang ki lynti laid kjat. Ki long ki briew kiba trei shitom bad ki bam ki dih da ki jingbam ba tynrai na ka rep ka riang la jong. Ki donkam tang ka mluh bad ka ktung shisha ban da thied na iew na hat. Kim pyrwa ka umphniang-bam kim snai u piat, ki shet jyntah syrwa prup. Ki long bargh ki nongrep lait iwei ar ba trei da kiwei kiwei ki jait kam.

Ka jaka ka long kaba syaid ha baroh ki lai aiom, lait ka tlang. Kumta ki jingthung babun jait ki mih bha. U kba u dei u jingrep bakongsan tam ki briew jong kane ka thaiñ, sa ki jhur ki jhep, ki soh ki pai babun jait. U sying, u slash, ka jri ki dei ki jingrep ba dang shen bad la lap ba iahap khyndew bha. Kham mynshuwa ki ri 'ñiangrusom, ki thir ksai bad thaiñ jaiñ, hynrei na ka daw ba la kynrei eh ki jaiñ thaiñ kor ba kham tad dor ym don shuh bathaiñ jaiñ. Kim don shuh ruh kiba nang thaiñ jaiñ namar ka jinghikai hiar pateng ban thir ksai bad thaiñ jaiñ ka la dkut noh. Kumba ka jingthir ksai bad thaiñ jaiñ kam don shuh, ya ka kam ri 'ñiangrusom ruh kim da smat shuh lait tang ka jingri 'ñiangryndia ha iing ne ha trep ap-kha ha lyngkha. Ia u skum khñiang ki die sha iew ha ka dor kaba rem katba ia u khñiang pat ki shet ban bam.

Ki bynta khappud bad ka Assam ki dei ki pynthor kba jong ki Nongtrai ha ki por hyndai ki dei ki jaka baseisoh tam bad mynta ia kitei ki jaka la shong shnong bad rep da ki Garo bad ki Rabha. Kinc ki shnong ki kham roi sted ha ka ioh ka kot, bad ha ka jingnang jingstad ban iatynjuh bad ki Nongtrai. Ka daw lehse ba ki la biang ki surok, ki bor ding jingshai, ki skul bad kiwei kiwei ki lad jingpynroi jong ka juk mynta. Ka long kumta namarba ki bor synshar ki kham peit ieit ia ki ba ki iatylli ban kyrshan ha ka por jied Nongmih khinat?

### **Ka rukom im u Nongtrai**

Ha ka riam ka beit, ki Nongtrai ki dei ki Khasi nadong shadong. Ka jaiñ kyrshah shiliang bad ka tamoh khlich ki dei ka dak kaba paw shai. Hooid ka jaiñ kyrshah arliang bad ka dhara ym ha

baroh ki longling ki don namar babun na ki, ki duk tasam palat. Hynrei ka jaiñ kyrshah shiliang bad ka tamoh khlieh kim duh la ki duk katno katno ruh. Īa ka riam u shynrang pat ynnai iatuklar namar ka pyrthei satlak hi ka long kumjuh. Mynshuwa te ki shynrang Nongtraï ki don kiba shu slieng ne shu boh.

Ha ka ktien ka thylliej, kumba long lem kiwei kiwei ki kynthun Khasi, la ki pher ki kynnoh bad ki rukom ring sur-kren hynrei ki ih kawei ka jingmut. Kum ka nongmuna, ki 'noun' ki ĩasyriem bad ki para 'dialect' Khasi. Ka ktien Nongtraï ka ong *leiñ* ĩa ka ĩing, *khñu* ĩa u khiew, *mawbyrsu* ĩa u mawbyrsiew, *pait* ĩa ka tyrpait, *waitkuh* ĩa ka waitbnoh, *muhkhu* ĩa u mohkhiew, *waitbah* ĩa ka waitpom dieng, *suh* ĩa u soh, *krei* ĩa u krai, *sohkhei* ĩa u sohkha, *sohsylem* ĩa u sohniamtra, *suhsat* ĩa u sohmynken, *ksow* ĩa u ksew, *ngum* ĩa ka dngiem, *iawbah* ĩa u hati, bad kumta ter ter. Hynrei kaba kham sngewsarong khyndiat ka long, kum ka kyrteng u *sohsylem* bad u *iawbah* ki dei ki kyrteng Khasi paka nylla kiba don jingmut ym kiba shu pan kylliang (loan words) na kiwei pat ki jait ktien.

### Ka jingshah kjap ka kolshor tynrai

Kaba sngewsih ka long ba naduh ka snem 1950 ei ei la wan rung syndet katto katne tylli ki kolshor Garo ha kane ka thaiñ kaba la bam sakruñ ĩa ka longrynñeng ba-ilup jong ka kolshor tynrai u Nongtraï. Īa ka niam tynrai ki khot ka niam 'Ru-pyrthei'. Ka lehniam lehrukom 'Ru-pyrthei' jong ki Nongtraï ka ĩasyriem bha bad ki Khasi. Hynrei ka rukom im rukom leh khamtam ha ka dur jong ka bamplan ka ĩasyriem bad ki Garo. Ka nuksa kum ka kynshew spah ne kynshew bam, kim pyrkat ĩa ka la shai, ki shet ki bam pahuh bad da ĩoh "shikhwar ne shilengtar" (ki thiar buh kba) u kba ruh kam shan slem namarba nalar ka bam pahuh sa ka shet 'yiadja bad ki dih man ka janmiet la ha ĩing ne ha lyngkha. Kane ka ju long khamtam ha ki por ba kham mynshuwa. Kane ka lah ban long na ka daw jong ka jingľakhleh bad jingľajan bad ki Garo.

Naduh katei ka por ha ki jinglehkaï tamasa baroh khamtam ha ka por Khrismas bad Snem thymmai la pyndonkam bad bud tynneng da ki jingshad bad jingrwai Garo (ka shad *sonatchi-serejing*). Ym tang katta, kaba kham sngewsih ka long ka peitmiet ap lait-ïa ia u nongiap ym dei shuh kumba ju dei rukom hynrei ki kynthei khynnah ki pylut por da ka rwai ka shad Garo. Ka jingrwai ne jingshad tynrai na lade kam don wat tang shisapit ruh. Katba ha ka jingshisha ka don na lade ka kolshor kaba riewspah shibun. Ki phawar ne *Suhkyrhoi*, ka *thod khonblei* (ki jingïathuh khana kum ki khanatang, khana pateng, khana puriskam-purinam, khana parom bad kiwei) bad ki jingshad nylla jong ki longshuwa manshuwa kum ka shad march 'Singkhrum', ka shad 'Lynniang' bad ka shad 'Reiñimaw' ki la klet lut. Ka long kaba lyngngoh ba ki 'riewkhray pyrkhath jong kane ka thaiñ ki shu sngap kuman haba wan tyllap ka kolshor nongwei kumne, katba ka kolshor tynrai la jong la thap klet ne hato kim pat khyllie ban pynkhie im biang?. Tang ka por kaba lah ban jubab.

ïa u Nongtraï la don ka jingsngewthuh bakla hapteng ki Garo. U kam ïa ki, ba ki dei kawei na ki jaitbynriew-shnat jong u kiba dei kita ki *Megam*. Ka long ka jingkynthup kaba bakla bad bym shong nongrim ei ei, khlem da bishar bniah ïa ka ktien ka thylliej, ka riam ka beit, ka jait ka khong bad ka kolshor jong ki. Wat ka tnat pule **Anthropology** ruh kam lah len ia kata, lada leit pynshisha ia ka snam ki Nongtraï khyndaiphew na ka shispah ki dei ki snam khasi bad shiphew kaba sah ka lah ban pher. Kumba la kdew sha khmat ki Nongtraï ki dei ki Khasi bad kin sah ruh kum ki Khasi haduh bawai noh ka pyrthei. Hooïd ki don ki jait Garo ba kylla Khasi bad ki don ruh ki jait Khasi ba kylla Garo. Hynrei kane kam mut ba ki Nongtraï baroh ki dei ki *Megam*.

\*\*\*\*\*



## BYNTA — II

### U SANGKHNI

Hangne ngin peit bad bishar Ya u Sangkhni tang na ka jingtip bad ka jingŕathuh khana jong ki Nongtraí. Haba ong tang na ka jingtip bad jingŕathuh khana jong ki Nongtraí ka kynthup lang de ŕa ki Lyngngam bad ki Muliang namarba ki don ka juh ka jingngeit; ka long tang ba ŕapher ki jaka puta bad ki kŕyrteng jong ki briew bad kiwei kiwei kiba don ha ka khana.

#### Uei u Sangkhni?

Na ki khana: U Sangkhni u dei u 'lei-um, u hynmen rangbah jong ka ŕiangriang; u dei ruh u syiem jong ki laiphew jait jingthaw jong ka wah. Ha kaba u synshar donbor mon lade (dictatorship). Kiwei kiwei ki jait jingthaw jong ka wah ki long tang ki shakri bad ki mraw jong u. U kuratia, *areiñ* (*areiñ*=u mrad uba long thik kum u tyrpud tangba u kup da ka rong stem), tyrpud, khabseifñ, ñianglartham, ki bseifñ ki dei ki mraw; katba u dohthli, u sher, ki dohkha ki dei ki shakri jong u.

Ha shuwa ka pynkheifñ jutang jong u briew kaba la ŕateh bad u Sangkhni (kaba ngin sa pule shadien) ka dur ka dar jong u Sangkhni ka long thik kum ka jong u briew hi bad ngim donkam ban da batai bniah ŕa kata. U long paralok bad u briew, um ju pyndik ne leh palat pud pynban u ŕarap ŕa u briew haba donkam. Hynrei hadien ba u briew u la pyllah jutang, ka dur ka dar bad ki kam jong u ka la pher bak-ly-bak. Ngin ŕapeit kham bniah ŕa kum kata ka dur ka dar, ka rong ka rup. Ngin pyrshang ban pruh ban tda ŕa ka rynñeng rynñot jong u. Ngin leit jngoh ŕa ka jaka shong jaka sah jong u. Ngin thew bad tynjuh ruh ŕa ka bor ka iktiar ka mut ka pyrkhat bad ki jingleh jingkam jong u.

**Ka dur ka dar jong u Sangkhni hadien ka pynkheif  
jutang u briew :**

Hadien ba ka Nongmyllng ka la lyndet noh ya ka jubanlak ba la iateh bad u Sangkhni ka khlieh jong u Sangkhni ka kylla long kaba pyllun bad iasyriem dur bad ka khliehmiaw. Ka met pat ka jrong lyter bad long thik kum ka met jong u bseif. Ka jingheh jong ka khlieh palat ya ka trap Maram bad ka jingjrong ka met la kat ban kot khang um na shiliang sha shiliang jong ka wah Rdiak, ka wah kaba heh kaba don ha khappud Khasi bad Garo Hills. Ka sniehdoh jong u ka long kum ka rong snepdieng. Ki Maram jong ngi ki tip kyrteng ia u kum u Jaliker. Ka jingbatai ia ka lynter ka met bad ki kam jong u ka long kumjuh kumba batai ki Nongtraï, tangba ka dur khlieh ki ong ba ka long kum ka khlieh jong u muid.

Kumba ka long ka dur ka dar, imat kumta ruh ki long ki kam bad ki jinglong jong u Sangkhni. Kum ka miaw kaba shakri ia u briew, kaba iada ia u briew na ki khfiang ki bsiah, ki khnai bawan pynjulor ia u kba u khaw bad ia ki nep ki tung, u Sangkhni ruh u shakri, u iarap ia u briew ha ka por badang lung dang hok ka pyrthei. U bat ia ka kular kaba la dep iateh bad u Stepjong ha wah Rdiak.

Ki Khasi bashong basah shaneng kin mutdur ba un dei u thlen. Ki khristan kin ong ba u dei u iakjakor. Imat u lah keif ban dei uwei na kita. Hynrei ki Nongtraï pat, mynnor kim ri thlen, taro ne bih te phi. Ka don kawei pat ka rukom leh nongshohnoh, ka rukom nguh bleispah, kaba kham sngewtriem bad sngewshyrkhei. Ki ong hana, ka don ka kur ba mane bleispah, ha kaba une u blei u hukum ia ki traï ba-ri ia u, ba kin wan khrai khlieh briew bad ai ha u; ma u pat un nang pynroi ia ka kamai kajih, nang pynseisoh ia ka trei ka ktah bad nang pynkhrav ia ka longiing longsem. Une u bleispah um salia lada wan rah ka khlieh dkhar ne khlieh khasi tang ba dei ka khlieh briew. Kumta ki shait wan rah da ka khlieh ba la dep khrai na sha ri dkhar ha ki por hyndai. Hangne ka don ka jingapher hapdeng ka jinglong jong u thlen uba thrang tang ka snam Khasi bad u bleispah ki Nongtraï.

Ka jingngeit nguh bleispah ki Nongtraí bad ka ri thlen kiwei kiwei ki para Khasi ki dei ki jingngeit bym pat don mano mano ba lah pyni ne sakhi. Lehse ka lah ban long tang ka jingngeit bieí, ne ka jingsheptieng bieí jong ki briew; kum ka jingpyntieng pynen ba-íam khyllung, “en noh, khun en, Ioh wan rong u suidtynjang ne ka kit-tylli briew”; ne ka long ka pharshi ki tymmen ban pyni ía ka jingbymíashaniah jingbymíatylli para Khasi. Kumno ki longshuwa manshuwa jong ngi kiba long kita kiba tipbriew tipblei kiba don ka niam ka rukom kin lah mo ban leh kum ía kane ka kam mrad ban pyníap ía u para mynsiem; haba ki kheifí sang wat tang kum padiah palat u thyllieí ruh; sa ka pyníap briew lei lei ym lah mutdur. Hynrei ngim lah ban ai ka rai ía ka long kaba shisha ne kaba lait; ka jingpyrkhat briew kam lah ban kynjoh lut. Kumba don ka jingbha, ka jingsniew ruh imat ka íaid ryngkat ryngkat naduh mynkulong kumah haduh mynta mynne.

### **Katno jait ki sangkhni ki don ?**

Don arjait ki Sangkhni; ki Sangkhni ba kylla mala da ka rngiew jong ki briew bad ki Sangkhni khlaw. Baroh arjait ngi lah ban ong ba ki dei ki jait bsein. Ki im ha ki wah bad hapoh krang khyndew ba ía sam hi. Baroh arjait ki leh ki juh ki kam; ki kam ban pyníap briew da kaba ring ha ka por ba kam lyngba ka wah ha ka por lyiur, tangba kim lah ban leh donbor halor u khun bynriew khlem ka hukum. Ki ap ka hukum na ka 'lei *Sam* ban shim noh ía ka jingim jong uno uno u briew uba ía leh pop leh sang palat.

Ki Nongtraí kum kiwei kiwei ki para Khasi Khara nador ka jingtip kyrteng ía U Blei kum u Nongbuh Nongthaw, u Nongsei ka longryníeng etc. ki tip ruh da ka kyrteng ka 'lei Sam bynta 'lei Buh bynta. Ki shait khot kyrteng lyngkot pat da ka '*lei Sam*. Ka '*lei Sam* ka don ka bor ban pynroi pynkha ía ki jingthaw ne ban pynshitom ía u bym kohnguh hukum jong ka. Ka jingpynshitom kaba khraw tam bad kaba khatduh ía u bapynlah hukum, ka dei da ka jingphah pom pyrthat. Bun ki Sangkhni ki ía shah pom pyrthat namar

ka kam pynŋap briew khlem ka hukum jong ka '*Lei Sam*. Ki Nongtrai ki ŋathuh ba uta uba shah pom pyrthat badang shen ha Riangsih, ha u bnai lyiur jong ka snem 2002 u dei u Sangkhni, ha ka dur jong u Bseifi. Ka jingjrong jong u ka don kumba 38 phut bad ka jingheh la kat ka met u muid. Ban pynshisha ŋa kata wat ka kot khubor Khasi *U Mawphor* ka la pynmih ŋa kane ka khubor. Sniew bok ba une u Nongthoh u la ŋoh khubor dier por, hynrei la dei ban shon dur bad buh sah jingkybmaw ha kane ka kot.

### **Ka jingngeit na ka jingkylla maŋa ka mgiew jong u briew**

Ka jingngeit jong ka jingkylla maŋa ka mgiew jong u briew katba u dang im ka don ha ki Khasi. Ki ngeit ba ka mgiew jong u briew katba u dang im ka lah ban kylla mrad. Don kiba kylla khla, dngiem, dkar, kshih, bad wat kiba kylla bseifi bad kumta ter ter. Ha ki katto katne ki jaka kum sha thaifi ri War haba kim ngeit ŋa ka jingkylla mrad ka mgiew, ki ngeit pat de ŋa ka snap kylla mgiew batang bapung ki nongri thlen. Ki Nongtrai ki ong ba bun napdeng jong ki, ki kylla khla, sangkhni bad shwar.

ŋa kane ka bormaia ha kaba ka mgiew ka lah ban kylla mrad ki Nongtrai ki ngeit ba u briew u ŋoh na u Blei namar u ngeit ba u wan beit na U Blei. Ka bor tynrai na u Blei ka hiar ha u. U Blei u ai kane ka bor ha u briew na ka bynta ka jingbha bad jingmyntoi ŋa u hi. U briew haba u kylla khla, uta u khla u lah ban pyllait im ŋa uta u trai, ki bahaŋing hasem bad ki paralok jong u na kti ki nongshun. Hynrei haba u briew u pyndonkam bakla ŋa kata ka bor bamaia, ka kylla long pynban ka jingjot bad jingtim ia ka longbriew manbriew jong u bad kylla ŋashun ei bad kiwei ruh.

Ki briew ba kylla khla teng teng kim ju ŋohthiah bha, ha ka por ba thiah ka met jong ki ka khih ka ksar, ki lynga pisa namar ka mgiew ka kylla khla, ki bun kam ha ka beh mrad. Hateng hateng ki sieb dap lyer ka kpoh ba kum bam ŋa ki mrad ba la sma iwtung basah la bun bun sngi. ŋa ki kur ki kha la jong ki ju wan paw ha ka

jingphohsniew bad maham ban nym sem jaiñ rong saw loh ki ithuh bakla ba dei ka skei namar ki lah ban kynrup pynmynsaw ne pynlap. Ki khla ki fatch kur para khla, lada jia ba fap u briew ba kylla khla, kiwei kiwei ki para khla ruh ki ju wan pynkhuid da kaba bam fa ka metfap jong u. Kumta haba fap uba kylla khla dei ban da pahara bha da ki sum ki wait loh ki para khla ki wan rong tuh fa ka met fap.

Kumjuh kito kiba kylla sangkhni, ha ka por lyiur ba jur slap ki khih pisa namar u Sangkhni u shang sharum shaneng ban trei ka kam la jong. U ju pyntwa fa ki 'pyrnon' (jingkieng wah) kiba la mana lypa da uta u briew uba kylla sangkhni bawit ha lynti ba-faid ma u. U ju ring fa ki briew kiba shongsang ne leh sang ha ka por ba kum kita ki briew haba ki kam lyngba fa ka wah. U pynjulor wat fa ka shnong ka thaw lada ka don kano kano ka sang ka ma, ka pyllah hukum da ki briew jong ka shnong.

**Ka kyntien 'Sangkhni':** Lada ngi pyrshang ban pharia kyntien ia ka kyntien 'Sangkhni' ka kit ar jingmut, lada ring jingmut ngi lap fa kane ka jingbatai: (i) 'Sang' ka mut **ka sang ka ma**. 'Khni' ka mut 'kñi'. Ki tymmen ki fathuh uba shah ring nyngkong eh ha u Sangkhni dei fa u Adynga, u kñi uba shongsang fa ki pyrsa ka Gyrci bad ka Ajer. Ha kata ka jingjia kaba phylla ba la shah ring ha u Bseifi ki falap khana pynban fa ka jinglong basniew jong u Adynga (kñi) ba sa loh fa ka kyrteng jong u nongpynlap u Sangkhni.

(ii) Ha kawei pat ka jingphiah kyntien fa ka jingmut 'Sangkhni' ka long kumne: "Sang" ka mut **ka sang ka ma**, "Khni" ne "Khani" ka mut **"kha-roi, kha-bun"**. Kita kiba kha-roi ki dei ki kha ki man bad ka kur ka jait la jong ha la ka kynhun kynhun. Ka dei ka sang lada shongkha ne lehbeifi lehkhoh fa ki kur ki jait bad ki kha ki man. Hooid, ki Garo ruh ki tip da ka juh ka kyrteng. Lehse ki shim kylliang na ki Nongtraï namar lada phiah kyntien ha ka ktien Garo 'Sang' ym don jingmut ei ei. Niuma 'khni' pat ka fasyrfem bad ka 'kni' ha ka ktien Garo kaba mut u 'shñiuh', hynrei kane ruh kam kit jingmut ei ei. Ka don ka krem ha Garo Hills kaba tip kyrteng ka Sangknigiri

**kaba mut “Um don Sangkhni shuh”. Ki Garo ki fathuh ba kane ka krem ka dei ba la sam da u Sangkhni ha ki por hyndai hynrei ym don Sangkhni shuh ha kine ki sngi. U mih u phet shaei? Na ki khana pateng ki tymmen ki fathuh ba u la wan sha ka dong Nongtraï bad u la riekh khop ha ki wah ki phud jong kane ka thaifi. Kumjuh kiwei kiwei ki sangkhni na kylleng ka ri Garo bad ri Assam ki la wan tuid sha kane ka thaifi. Ki tymmen haba ong ba wan tuid ki sangkhni sha kane ka thaifi ki mut ban siat pharshi ïa ka jingwan tylllep ka umsaw jong ki jingsniew bahar rukom.**

**Haba batai shaphang u Sangkhni bad ki kam jong u, kaba dei ka jingring ïa ki briew ba leh sang, la sngewdei ban wanrah hangne ïa ka jingmut jong ka sang.**

### **Kaei ka sang ?**

**Ka sang ka dei ka tam ka palat, ka jingpyrshah ïa kaba la khang, kaba la pynshong nongrim ba ki dei kiba sniew katkum ka jingngeit jong ki briew. U parad Sib Charan Roy Jaitdkhar u batai ba ka sang ka “mut ka basah ka ang ka lait ka palat ha khmat u Blei uba nang tip nang ïohi ba ngi leh lada habar ne harieh, ka thew de ïa kiei kiei ki jingleh kiba ym don hukum na khmat ka hok ka sot”<sup>1</sup>.**

**Ka dei namarkatta ka jingpynkheif ïa ka “ymbit”, ka “mana”, ka “adong” bad ki jingsngew napoh ba ym dei kiba bha. Namar ba ka pyllah ïa ka hukum briew ka pyllah ruh ïa ka Hukum Blei bad ka pyllah de ïa ka sengkhan sengpyrkhat (Philosophy) u Khasi: (i) ka Tipbriew Tipblei (ii) ka Tipkur Tipkha bad (iii) ka kamai ïa ka Hok.**

**Ka jingmut jong ka kyntien sang ka long namarkata kaba ïar haduh katta katta bad lada ngi buddien ïa ka, khamtam ha nongkyndong; ha bun ki khep ha ka jingkren bad jingleh, ïa ka kyntien sang ki shait pyndonkam. Khnang ban sngewthuh kham bha ngin pynbynta ïa ka jingmut jong ka sang ha ki lai bynta. (I). ka sang sla (ii) ka sang ka pap bad (iii) ka sang ka ma.**

(i) **Ka sang sla ka dei ka jingpyrshah ya kaba la khang ba ki dei kiba sniew katkum ka jingngeit jingtip jong ki briew ha la ki juk ki por.**

Ka lah ban kylla na ka por sha ka por, ka lah ruh ban duh noh ban long sang. Ka dei ka jingngeit tang na sla kaba khlem don nongrim ban kyrshan ya ka. Ka jingwan jong kiwei kiwei ki jaitbynriew, ka jingstad safan, ka jingkylla niam khristan, ka jingpule bad ka jingkylla jong ka por hi, ki lah ban dei ki daw jong ka jingduh noh jong ka. Ha ki bun ki bynta jong ka jingkren bad jingleh ngi ju pyndonkam ya kane ka jait sang. Kum ka jingong “suki sang”, haba suki than ban leh ya kano kano ka kam, “sang ban bam doh masi”, “sang ban kam ya u bathiah”, “ym bit ban ong ai shun ynda la sep ka sngi”, “ym bit khap tyrsim ne sad shfiuh mynmiet, ym bit ban leit mih sha ba yapmysaw iaptyrut kaba armet, “sangeh shiphang haba kam lynti ka miaw-lyong ne kum jynthut ka kjat”, “ym bit iathoh shongkurim ha u bnai la'ong”, “ym bit faleh mukotduma shikur shikha”, “ym bit ring saiphla da u duhjait u pongka”, “ym bit pynmih dorbar ya ki kynthei. etc. ki dei ki sang sla lane ki sang tang na sla.

Na ka kyntien ‘sla’ ngi sngewthuh shai kdar, kumba long ki sladieng, ki don ki baneh bad ki bun hi ki hap ki slor ynda la dei ka aiom, kumjuh ka sang sla ruh ki don kiba dang bat hynrei bun hi kiba ym kheif sang shuh. Kum ka jingngeit ba ym bit ban khap tyrsim ne sad shfiuh mynmiet u babun hi um kheif sang shuh. Ha ki por mynshuwa wat mynta ruh ha ki nongkyndong kat bym pat don ka bording elektrik ka jingshai ka ap tang na ka ding pyrha ne na ka lyngwiar, kumta ka jingshai ka duna. Artad ym pat don ka jingkhap tyrsim, ki shu ot tang da ka tari ne ka wait. Ki kmie ki kpa ha ka jaka ban hikai ya ki khun ban nym khap tyrsim ne sad shfiuh mynmiet yoh kum khap sa ya ka doh ne kum leit u shfiuh ha ka bam ka dih namar ba dum, ki pyndonkam da ka pharshi “wat khap tyrsim, wat sad shfiuh mynmiet yoh yap kloj ka kmie u kpa”. Ha ka jingshisha ka don jingfidei aju ka khap tyrsim ne sad shfiuh bad ka jingfap ka kmie u kpa jong u ne jong ka. Ki khun ki sah lyngngoh khlem yoh

jingpynshai balei ka long kumta, wat ka kmie u kpa ba-ong ruh ym peiphang ya kaei kaba ki khang. Hynrei ynda la peiphang la yoh jingpynshai kum kine ki sang ki jah noh. Dei na kane ka daw ba sa ong ka sang sla.

Ka jingong ba ym bit ban leit mih sha ba yapmynsaw yaptyrut kaba armet ruh ka long kumjuh. Katno ngut ba dang kheifi sang ia kane?. Lada ki dang kheifi sang, haba puid nongpang u doktor bad u nongpang u yap noh, kumba ka yapmynsaw yaptyrut ka mut ka yap pijar snam bad kumjuh ruh haba puid u doktor khlem pep u nongpang u la pijar snam ha shuwa ba un yap; katno ngut shuh ki nongwan kha khyllung, ki nongtrei Aspata (Hospital) bad ki nongwan peit nongpang kiba armet ki la ngat sang?.

Kumjuh ka jingong ba ym bit yathoh shongkurim ha u bnai yaiong kam don nongrim ei ei. Kumno u bnai u leit dei bad ka yathoh shongkurim jong ki briew? Ka jingshisha ka long tang namar ba la sdang wan u 'nai slap bad lada pynlong hapoh une u bnai bad kiwei kiwei ki bnai slap yoh thut ka khawai dawai.

Kumjuh kiwei kiwei ki jait jingong bad jingkren kiba long kum kitei, ki don kiba neh bad ki don kiba duh noh na ka jingngeit jong ki briew. Lada ym jah ruh ka nang tlot bad nang lngaid noh na kawei ka por sha kawei pat.

(ii). **Ka sang ka pap :** Kane ka jait sang ka dei kaba mih na u briew uba leh ya ki kam sniew kam jaboh. Kita ki jingleh jong u ka pynbamong ya ka mynsiem bad ka jinglong babha jong u shimet bad ka pynsniew de ya kiwei kiba u leh pyrshah. Uba leh u hap ban ai jingkheifi hakmat ka Hok ka Sot uba dei U Blei bad ki para briew, “ki pap kiba jem ki khuid da kaba shu yapap markylliang ruh”<sup>2</sup>.

**Ka sang ka dei ka pap.** Ka pap ka kit ar jingmut. Ha u mynbarim katba dang duna ka thok ka shukor, ka tuh ka thiem, ka pynlap briew, ka kyntien pap ka thew kham bunsien ya ka jingshem



jynjar ka jingim. Ka jingduk, ka pang ka jhia, ka jingshahlehbein ha u tnga ki dei ki jingshempap. Kumta ba sa don ka jingong, “ka ’riewshempap”.

Kawei pat ka jingmut jong ka pap ka thew ya u briew uba la leh palat ha ka jingim. U briew uba im tang ha ka thok ka shukor, ka tuh ka thiem, ka klim, ka batbor, ka pyniap briew etc. Kum uta u briew ynda u khlad na kane ka pyrthei un poi sha “Khyndai pateng fiamra” ne “ka nurok ka ksew”.

Ha ka jingngeit Khristan pat ka pap ka thew ya ka (i) ka pop Tynrai kaba hiar pateng na u Adam bad ka im (Ka Kitab Jingstad 2.23-24, Rom 5:12 bad (ii) ki kam sniew pyrshah ya ka jingiatiplem (Mt 5:29-30, Rom 1-5). Hynrei lyngba ki jingaiei jong u Blei, ka Baptisma la pynkhuid ya ka pop Tynrai bad da ka jingiap bad jingmihpat u Khun u Blei u Jisu Khrist la jop thiaw bad la pyllait ya u khristan na ka jingteh jingkhum jong ka pop bad U Trai Jisu U buh de ka dak ka shin ban pynthymmai bad pynkhuid borabor ya ka jingim lyngba ki Sakrament ka lukharist, ka Jingpyniasuk ne ka Jingkylla ka bamut ne ka Jingphla pop (Mt 26:26-28, Rom 5-8, Iö 20:20).

(i) **Ka sang ka ma** : Ka long ka juh kum ka sang ka pap tangba ka tam ka palat ka jong u briew kam ap haduh ka bishar blei ynda khlad noh. Nduh na pyrthei ki briew ki kynshi kyneh, ki lap sniew bad bishar lypa ya ka jingim jong u. U im jah burom ym tang ya lade shimet hynrei kynthup ruh ya ka longting longsem, ka kur ka jait bad ka shnong ka thaw. Kaba sngew shyrkhei ka long ba ka ap de ka ma na ki bor ba shalyndet wat lada u dang im ha kane ka pyrthei; un shah pom ha u pyrthat, shah dait ha u khla, shah yap ha ka um ka ding bad shah ring ha u Sangkhni. Wat ki khun lada Ioh kin Ioh ki khun bieje khun anna. Ka nuksa kaba shai eh ka dei ka shongsang jong u Adynga ya ka Gerjei bad ka Ajei.

Hooïd u Khasi u kheif ba ka shongsang ka dei ka sang kaba khraw tam bad kaba shyrkhei tam na kiwei kiwei ki jait sang baroh. Dei na kane ka daw haba kren shaphang ka sang ki jingmut ki jingpyrkhat jong ngi ki phai beit sha kane ka bynta. Ban sngewthuh kham bha ya ka 'sang ka ma' ngin batai kham bniah ya ka shongsang. Baroh ngi tip kaei ka shongsang? Ka dei ka jingshongkurim sang kumba shong u kfi ya ka pyrsa, u hynmen ya ka para, lane u kur ya ka kur, u pyrsa ya ka synken, ka tnga u kfi, ka para u kpa, shipara kha, ka kmienah kmiesan, ya ka tnga u hynmen para, ya ka khunruit etc. Ka pynhap khun, ka bret khun ruh ka dei ka sang ka ma. Kiba leh ya kine kin ioh la ka bainong, kaba long ka jingtim na u Blei bad kan wan ka por haba ki kwah ioh khun kim ioh shuh artad

Ha kane ka juk mynta ka mih sa ka jingshongkurim kynthei para kynthei bad shynrang para shynrang. La don ki kynthei kiba shim ya ka jinglong shynrang ryngkat ka jingpynkylia ya ki bynta ki dkhot met kum ka jong u shynrang lyngba ki stad saian jong ki doktor. Ki la don ruh lehse ki shynrang kiba shim ya ka jinglong kynthei ryngkat ka jingpynkylia ya ki dkhot met ban long kum ka jong ka kynthei. Ka dei ka sang kaba khraw ha khmat briew khmat Blei. Ka long ka jingleh pyrshah ya ka saifdur jong U Blei. U Khasi u tieng bad kiar raidieng raimaw ya ka shongsang namar kan long kaei kaei kaban shah tim ha u Nongthaw bad ha ki briew.

“Kynja kiba la hap ha ka sang, ki da tait-kur noh shisyndon, kim bit iabam-iadih shuh haduh pateng-la-pateng. Ka jingkfia - jingkhriam kim iadei shuh. ya ka shyieng kita ki shongsang bad haduh ki khun pateng jong ki ruh, kim ju iathep lang shuh, ya ka nongtymmen nongsan ruh kim ju ioh bynta shuh; kaba hiarpateng na ki kiaw-ki-kmie ki duh noh syndon baroh”.

Kitei haneng ki dei kita ki jait sang bad ngi kheif ba ka shongsang ka dei ka sang kaba khraw tam, hynrei ngim ju poi pyrkhatba don sa kaw ei ka sang kaba kham khraw ban ya ka shongsang, kata ka dei ka shongsang ka kmie u khun Khasi Khara. Haba shah knieh

noh ka khyndew ka shyiap ha ki bar-ri bar-jylla, wan longtraí noh kiwei ha ka jaka jong ngi bad u traí jaka traí muluk u shong syier ka la dei kaei kaei kaba palat sang. Ka dei ka *sangkhní* ne *sangkham* ne ka sang pyrshah ía ka nongkha nongpynroi kaba dei ka Ri - ka Meirilung Meirisan – ka Ri Khasi. Ka kmie briew ka lah ban kha tang ía u khun briew, ka mrad ka lah ban kha tang ía u khun mrad, u jingthung u lah ban pynmih tang ía u jingthung thymmai hynrei ka Meirilung ka kha lut ía kitei baroh. Ka pyndap ka pynbiang, ka ri ka kdup, ka ker ka da ía u khun u ksiew ka jaitbynriew, ki mrad ki mreng bad ki jingthung jingtep, ki dieng ki siej, ki um ki wah bad ki khñiang ki bsiah baroh. Kumta, lada duh noh ía ki bynta bynta ka Ri ngi la leh sang.

Haba dkhat noh na ka metbah ki bynta jong ka khyndew ka shyiap ka Ri, haba ki leit noh shawei bad long traí noh da kiwei; ka jingduhnong ka long kham palat ban ía ka jingduh noh ki baieid bathoin jong ngi.

#### **Ka jingñakynduh u Stepñong bad ka Ñiangriang (ka para u Sangkhní)**

Ha kawei ka sngi, ka Ñiangriang ka la mih shang pyngngad sha ki lum bamarjan, ha kata ka jingleit shangkai jong ka, ka la leit poi pynban sha ka lyngkha rep khynraw u Stepñong. Ka la kum ibang ía ki jhur bad ka la kum kheit lut ía u *ji-íang* (u jhur kum u tyrso) bad u sohbaingon. U Stepñong haba u la wan wad jhur na lyngkha u khlem loh ei ei shuh. Kumta u la bitar lep bad la pynlong ka jingapthap la bun bun sngi ban íoh kem ía u nongtuh.

Ka repkhynraw ka mut katba u shynrang um pat leit ñingbriew, katba u dang don ha ñingkmie u don ka lyngkha rep marwei jong u nador ba u ñarep lang bad ki hynmen para bad la ka kmie u kpa. Tangba, tang uba smat uba sting u lah ban leh ía kane ym baroh ki shynrang ki lah ban leh. Ía kum une u briew ki khun kynthei ki briew ki ñabeh ban íoh shongkurim bad ka pyrthei ka ñaroh ka pyrto ía ka jingsmat jong u.

Hadien katto katne sngi, haba ka sahit bneng ka khuid kdiar kdiar bad ki sim ki doh ki rwai sngewtynnad, ka Ñiangriang ka la wan wad jhur biang na kata ka lyngkha. “Katai”, la shat ki khmat jong u Stepfong ka long kaba bhabriew bad um pat ju fohi kynthei kum ma ka. U shfiuh la kum ban tap lup ia u kba u krai ka lyngkha u Stepfong. “Wow !” kyndit u Stepfong. “Ngan kem ne ngan khroh” Sor u par nadien bad u kyllaifi ia u shfiuh jong ka ha ki tynrai dieng sohbaingon. Ka Ñiangriang kam fohi ne fohsngew tad haduh ka por ba ka mut ban leit phai noh ka sngewthuh ba la wit ki shfiuh jong ka

“Ngan pom ia pha khun ka myntuh”. Leh men dumok u Stepfong tang ban foh ia kren. Khlek phalang ka dur jong ka Ñiangriang kumba phalang ka sngi, jan kylla lyndang u Stepfong “Ish ka da bhabriew shisha, ka dur bapynshoh biej ia nga, ka met ka phad kaba ilup bad ka rynfeng ryniot kumba da thew” u pyrkat ha lade. “Balei pha tuh lut ki jhur jong nga?” “Map ko kynrad, pyllait im ia nga, nga la kum ibang eh ia ki jhur jong phi; shah ia nga ba ngan leit khot shuwa ia u hynmen ba ngin ia kren pynbeit.” La jubab ka Ñiangriang. “Hangno uta u hynmen jong pha?. Ialam! Ngan bud ia pha haduh tyngkong ying tangba ngam treh rung sa ka ung nongtuh”, phai ktien u Stepfong. Namar ka la kyrpad eh ka Ñiangriang ban pyllait, u Stepfong u la law ia ki jingkhun bad u la pyllait ia ka.

“O! sha, nga la klet kylli, kaei ka kyrteeng jong pha? Pha shong pha sah ha kano ka shnong?,” kylli u u Stepfong. “Ka kyrteeng jong nga ka dei ka Ñiangriang bad nga shong nga sah ha Rdiak”, jubab ka Ñiangriang . “Kaba sngewtynnad ka kyrteeng, kata ia ngin leit noh sha ying jong phi bad ngin ia-iaid kham sted foh lap ba met ia nga namar nga hap leit phai sha ying ban nym pynklusai ia i mei i pa”. “Ka kyrteeng jong phi pat Bah?,” la kylli sa ka Ñiangriang . “Ki kmie ki kpa jong nga ki la ai kyrteeng ia nga u Stepfong, nga shong nga sah ha Nongmylling”, jubab u Stepfong. Ki sa ia-iaid artad.

## U Stepjong u kren halor ka riti shongkha shongman u Nongtraí

Katba ki dang íanoh arsut na lyngkha sha wah Rdiak, u Stepjong u mutdur ha lade; “Hangne te nga la íoh ka lad ban leit shaduh íing jong ka, ngan leh don akor, ngan kren da thew ban pyni ka maifi jinglong rangbah jong nga. Ngan íathuh khana ruh ba nga smat nga sting ha ka thung ka puh khnang ban khring jingmut ía u hynmen jong ka, ba un wan kylli pyrthew bad pan ía nga na i mei i pa jong nga ban íashongkurim bad ka para jong u”. “Lada ka don kfi, kata lei lei ka nang bha eh, lada kam don kfi ruh kam pher ei ei, ba la don u ‘burang’ rangbah u ban long kum u ksiang kumba ka la íathuh”. ( *burang* = Ki kynja kfi bad ki hynmen - para shynrang jong ka kynthei). Ha bun ki jingíateh shongkurim ía u ksiang te ki da jied kyrpang da u briew uba don burom bad uba tip ka nia ka jutang. Ban pynbeit nongksiang ka dei ka kamram ka liang kynthei. “Khlem pep i mei i pa kin kylli jingmut na nga ruh la nga mon ne em ía ka. Ki kmie ki kpa jong nga kin íoh ka bai kiew íing na u *burang* jong ka kumba shi khoh u kba kat kum kane ka por”.

“Íladien ba la dep íamynjur baroh arliang kur te kan sa don ka jingleit peit ía ka kynthei bad ha kata ka sngi kan don ka jingbam ‘Yiarkhap’ (*yiarkhap*. ka jingot ía u syiar buh ía na ka bynta ka sngi pynhiarsynjat lator). Ha ka sngi pynhiarsynjat lator baroh ki lok ki jor jong nga, ki kur ki kha bad ki para shnong para thaw kin íaleh sngewbha, kin íashad íakmen ryngkat ka khawai dawai da kaba pyníap syiar pyníap sniang. Kan don ruh ka duwai ka phirat na ka shyntur u longkfi na ka liang kynthei, ba ka shongkha shongman kan bha kan miat, kan íaineh shkem, kan shongprah shongshang, ba ngin im pahuh pahai bad ki khun kin roi parum pareh. Na ka liang ka kynthei kin ai ía i mei i pa ka *bei* ‘jainíbah’ (*jainíbah*:ka jainí-it babah khun, ka jingai kum ka bai shitom ka kmie u kpa ha kaba pynheh pynsan ía u nongleit kurim) da uwei u

masi lynraw kat kum ka kyrdan jinglong smat jong nga ha ka trei ka ktah".(Ka juk mynta ki ai da ka pisa kumba san spah tyngka, ne shi hajar tyngka kat kum ka kyrdan jingtrei kam jong u nongleit kurim)

### Ka 'Bei Jaiñbah'

Kane ka '*bei jaiñbah*' ka dei kum ka kynja leh dawri ki dkhar malu mala. Haba ngi kren shaphang ka dawri ngi kum phai beit tang sha ki dkhar. Hynrei pleng ka don wat hangne ha ri Khasi ruh. Kumno kane ka wan rung thngiat tang ha kane ka bynta kaba rit eh. Haba, ha kiwei kiwei ki thaifi jong ka ri Khasi ym don. Tangba kynmaw ka dawri Nongtraï ka ÿapher na ka dawri jong ki dkhar. Kam long kaba teh haduh ban da siew dep ne oh dor kaba heh. Kam long haduh ba lada ym siew dep ki kiaw kurim kin pynshitom laiphew jait ne poi sha u pud ban shoh pyniäp

Kane ka '*bei jaiñbah*' ki Nongtraï ka sdang ha ki por ba ynda u shynrang u hap ban leit shong leit sah noh ha iing ka tnga bad ym don nongkamai shuh ha iing kmie. Ka wan ka jingstad ha ki katto katne ngut ki rangbah ba dei ban ai ei ei ÿa ki kmie ki kpa na ka bynta ka bai shitom ha kaba pynheh pynsan ÿa u. Te mano ban ai ÿa kata ka '*bei jaiñbah*'? Ki '*burang*' jong ka kynthei ki lum synñiang ha ka jingiakynduh lang. Kane ka jingiakynduh lang ngi ju tip kum ka '*khyllur syngkdok*'.

Ha ka '*khyllur syngkdok*' ki wan, ym tang ki '*burang*' traï, ka kur ka jait ruh ka wan, wat kiba ÿateh kur bad ki para shnong para thaw ruh ki wan shim bynta lang. Ka don ka jingkhawai kaba heh bha. Na ka liang ka kynthei da ka jingkyrshan bor jong ki '*burang*' ka ai ka bam ka dih, ka pyniäp sniang, pyniäp masi, pyniäp syiar ban ai bam ÿa ki nongwan baroh. Na ka liang ki kmie ki kpa jong u shynrang ruh ki wanrah la u bynta da u sniang. Ha kata ka miet ynda la dep bam dep dih ki sa lum u synñiang na ki '*burang*' bad na ki lok ki jor ba wan ai sngewbha. Khlem pep ka jingai jong ki '*burang*' ka kham heh ban ÿa kaba ai sngewbha u luk u lak. Kat kaba mih na ka synñiang ki ai kat kaba ÿakut ne marshiteng sha ki kmie ki kpa jong u shynrang. Shiteng pat kan sah ha ka kynthei. Kham bunsien hi kim ÿakut ÿa ka dor jong ka '*bei jaiñbah*'. Ki pdiang sngewbha kat kaba ai sngewbha na ka liang jong ki '*burang*' ka kynthei.

Dei na kane ka daw kumba la kdew haneng ba ka dawri Nongtraï kam long kaba teh ne oh dor. Kam long ruh kaba pynshitom òa ki kmie ki kpa jong ka kynthei namar ki *'burang'* ki bah khlieh òa ki jingdonkam baroh. Ban kren shaphang ki kam jong ki *'burang'* hapoh ka kur ka long kaba mañan shisha. Ki dei ma ki, kiba kit ba bah ha ka òap ka im jong ka kur. Kumta ki *'buthei'* (ki kur kynthei baroh) ki burom bad tieng òa ki *'burang'* kat òa U Blei. Ki *'buthei'* ki hap ban kren dathew ne jubab dathew ha khmat ki *'burang'*. Kim nud ban shongsang shongma ne ban shu òaoh tnga khlem ka jingiatiplem jong ki. Wat òa u brielw ba kam ithuh haba ki *'burang'* ki la buh ba un long u kurim jong ka, ka hap ban shim la ka shim òa u.

Shisien pyrkhath te, ka dustur shongkha shongman u Nongtraï kam man òaryngkat kyrdan satia hapdeng ka kynthei bad u shynrang; ka i kumba la khñiot jubor na ka liang ka kynthei. Naduh basdang ithuh ithaw haduh da dep ka pynhiar synjat lator ka jinglut halor ka jinglut na ka liang ka kynthei; kam kut tang hangta, wat hadien ka jingiap ruh. Lada òap u tnga, ka tnga ka hap ban ai ka *'beilet'* (*beilet*: ka jingsiew na ka bynta ka jingpynlong brielw manbrielw bad ka jingpynroi òa ka kur ka jait kiwei da u longkpa) sha ki kmie ki kpa jong uba òap. Lada jia ba òap shuwa ka kynthei ruh ka kur jong ka, ka hap ban ai ka *'beilet'* òa u shynrang, lada ma u, um kwah shuh ban shong lang bad la ki khun ne u kwah ban òoh brielw biang da kawei. Hynrei kumba la kren sha khmat ki dei ki *'burang'* kiba kit ba bah òa ka lyngkor jong ka kynthei. Ha kane ka rukom kam da don jingktah eh òa ka jinglut jingsep jong ka.

Haba phai biang sha ka khana, ka Ñiangriang ruh kumjuh ka kynmaw òa ki ktien kyntu jong u hynmen uba la ong òa ka shisien: "Hep phi la biang ka rta ban òoh la u jong u kurim, ban tei la ka jong ka longging longsem, ban òoh noh u soh u pai bad ban òar u tnum u tyndai. Lada phim òoh ha kane ka por badang puh u syntiew òoh yn ym don ba treh shuh ynda la kham lip rong. Phim lah ruh ban shu shong samla sah, nga ruh ngam lah ban bsa shilynter ka jingim jong phi. Phi wad noh da u jong u nongbsa u nongbtiah, u nongri u nongsumar, khamtam ban

lait na ka jingshah lehraifi ka jinglong lyngki jong phi. Nangne na ka pyrthei 'poh-ramew jong ngi te hep ngam kwah ba phin iashongkurim badno badno ruh. Nga kwah ba phin Yoh u kurim uba nangtei na ka pyrthei kaba haneng (ka mut ya ka pyrthei jong ngi ki briew, namar phin sa lap ha ki sla kiba shadien hangno u Sangkhni bad ka Ñiangriang ki sah) namar ngin Yoh bun ki jingmyntoi.

Lyngba ka jingshongkurim jong phi bad uta u briew nga ruh ngan Yoh ka lad ban pynurlong ya ki jingthmu barieh jong nga. Phi la heh la san, la kynjoh ka rta jinglong samla kaba pura, nga tharai ngam da donkam shuh ban ngan da batai bniah ya phi, phi la sngewthuh hi ya kaei kaba nga mut ban ong. Nga mut ban ong ba phin peit bad jied hi la u jong u thnieng u tnaw u ban pynpur bad kyllaifi lang bad ka jinglong marwei jong phi khnang ba phin sngewshngaifi bad skhem ka jingim ha kane ka pyrthei. Ynda u la mon ya phi te sa yalam kai ya u shane keifi hep, ya kaei kaba donkam ngan sa leh sa manga".

Ha lynti kat nangiaid ianoh arsut sha wah Rdiak, wat la kim iabun ktien namarba ka Ñiangriang ka sngewlehraifi bad iam rem ya ka jingleh bakla la jong. U Stepiong uba dang bud-kjat dien ya ka Ñiangriang, um lah khlem da peit lorni ya ki khohwah balieh shoit shoit bad bawandur bha. Ka riam ka beit jong ka ruh ka long kaba pynskuiifi ya ka jinglong rangbah jong u, ka long tang shisyrtap, ka phong tang ka soptipoh bad ka sem tang shiwat ka jaiifsem na syngkai kaba kot tang haneng khohsiew. Kumba marshiteng ka lbong ruh ka paw shabar. Tang ki sla kjat jong ka, ki i khyllah; ki phai markhongpong ya ka jinglong ki sla kjat jong u Stepiong. La katta ruh u sngew ya lade kum u syiem ba-iaid ha ka lynti ba la sar pynkhuid itynnad bha, namarba ki shfiuh jong ka Ñiangriang ki noh rymphum kumba noh ka kshaid bad sar lut ya ki fiut ki fier ha lynti ba-iaid ma ki.



## **Ka jingngeit ki Nongtrai halor ki 'leilum 'leiwah**

Ban tip ya ka longfing longsem jong ka Niangriang kaba dei ka para jong u Sangkhni ngi hap ban tip ruh ya ka jingngeit jong ki Nongtrai halor ki 'leilum 'leiwah. Ki Nongtrai ki ngeit ha kaba sdang, ha ka pyrthei mariang la shong la sah tang da ki blei rit ha la ki jaka jaka bad ha la ki kyrdan kyrdan. Ha ki wah u shong u 'leium u Sangkhni bad ka para jong u ka Niangriang, ha lum u shong u 'leilum u Basa. Nalor kine don sa ki purilum puriwah. Ka 'lei Sam ka dei ka blei kaba la pynlong pynman bad la pynbynta ya ki. Ka Yohi ba ki blei rit ki sngewkynjah ban sah tang para ma ki, kumta ka thaw sa kiwei kiwei ki jingthaw ban long paralok bad ki. Ka thaw ya ki dohum ban don ha wah, ya ki mrad, ki sim bad ki khñiang ki bsiah ha ka mariang. Ka thung nongsynshar; u Sangkhni ha ka um bad u Basa ha ki lum.

U Basa u dei u syiem jong ki lum bad ki jingthaw bapar bad baher jong ka mariang. U shong u sah ha ki katto katne ki lum kiba kyrpang bad ki Nongtrai ki kheif kyntang ya kum kita ki jaka bashong basah u Basa. Ki tieng ban leit leh kulmar ya kata ka khlaw ka btap, ban pom dieng pom siej ne wat ban pyrta jam ruh kim nud, yoh ba iohsngew u Basa. U ju shoh u ju sympat ya kiba leit leh kulmar ya ka shnong ka thaw jong u bad u wan paw ha ka dur jong ka jingpynkem pang.

U 'leilum u dei ka dur jong ka 'lei mariang tynrai, ka thew ya ka khlaw ka btap ka bym pat ju don ba leit yuhkjat mynno mynno ne shah yuhkjat hano hano. U trai jaka trai muluk u lah ban leit namar u don ka akor kren; "Pyllait ho, nga kam nga Yaid ya ka shnong ka thaw jong phi" ne "wat kuh (pynkem pang) ho". Ya u dkhar u lynkien te u shoh u dat shisha, u pynbyrngye ya ki khmat ban Yohi ar-ar, lai-lai ki lynti haba Yaid bad teng teng u bakla lynti, u hap pynban sha riat.

Ki jingthung jingtep, ki jait jingthaw ba-im bapar bad baher jong ka khlaw ki don hapoh ka jingsumar sukher, jingker jingda jong u Basa. Ki mrad khlaw ki imsuk imsaifi, ki im pahuh pahai ha ka khlaw bashong basah u Basa. Ki nongbeh mrad kim ju nud leit beh mrad sha kum kine ki khlaw. Lada ki leit siat mrad ruh kim ju Yoh siat satia ne lada ki la Yoh siat na kawei ka jaka bad ynda ka mrad ka la wan poi ha u lum bashong basah u Basa wat ki syrwet jaw snam ki shu jah la ka jah. Ki dak bapei u khnam ne u kuli basiat u nongsiat mrad ki shu dam la ka dam. Ka mrad ka shait ka khlaifi biang.

### **Ka jaka shong jaka sah u Basa**

U lum Langŭu hajan Nongjiri u dei uwei na ki lum bashong basah u Basa. Ki briew jong ka thaifi Nongtraï ki fiiewkor bad kheifi kyntang ya une u lum khlem pep ka dei ka jingtieng ya u Basa Yoh u shoh u sympat ba kim ju nud ban leit pom dieng pom siej na kane ka khlaw. Kim ju nud ruh ban kren beifi ya kiei kiei ki jong ka khlaw. Ki briew bashlur ki da leit beh mrad khnang ha kane ka khlaw hynrei ki ju wan phai thylli, pynban u Basa u wan ha ki jingphohsniew ba u dom u bitar shla bad u mana tyngeh ba lada ki leit biang sa shisien un shoh un dat ya ki.

Ki Nongtraï ki iathuh u Basa uba hakhlieh tam ha ka thaifi dei u Basa Dubir, u lum uba don ha kane ka thaifi. U long u syiem halor kiwei kiwei ki basa bad u Basa Mawkylla bad Basa Agreng ki *dei ki Myntri*. Kiwei kiwei ki Basa ki dei tang ki paid ki raŭot jong u Basa Dubir. Ha ki por hyndai u Basa Dubir u ju wan paw ha ka dur briew bad u pan jingkfia da u blang, u sniang bad u masi, ma u pat un ai ka koit khiah bad jingman bha ka rep ka riang. Ki Nongtraï ki kfia bad pynŭap mrad bad ai ha u Basa Dubir khlem bam ya lade namar lada ki bam u Basa Dubir um pdiang shuh ya ka nguh ka dem kaba ai ma ki.

U don sa uwei u lum Mawirang hajan Nongkharai (Nongmyndow), u lum basah nam na ka kyrteng u Irang Jaraifi, une u lum pat u dei u lum bashong basah ka *Purilum*. Ha ki khyndiat snem shuwa ban wan ÿuh kjat ki phareng ha ri jong ngi, ka don ka jingjia ha kaba u Irang Jaraifi na Nongkharai u la jah na ÿing da ki bun bun bnai haduh ba la pynlong ÿa kiba haling hasem, ki lok ki jor bad ki para nongshong shnong ban wad ÿa u. Ñiuma ka jingwad jong ki ka long bijai ei. ÿa u Irang Jaraifi ym lap haei haei ruh.

Hadien kumba shisnem shiteng na ka jingjah ÿing jong u Irang Jaraifi, kyndit ha kawei ka sngi u wan poi tiap ha ÿing. Ka jingwan phai jong u ka la pynkmen ÿa baroh bad ka don ka jingkylli na kiba haling hasem bad ki lok ki jor ba shano u jah?. U Irang Jaraifi u sdang ban ÿathuh kumne: “Ha kato ka sngi nga mut ban leit peit jaka shyrti lyngkha ha khlaw u lum badon hajan, hynrei kyndit kynsan nga ÿakynduh ÿa ka theisamla kaba bhabriew; ka la pynbor ÿa nga ban shongkurim ÿa ka bad ka bor jadu aiu re ba ka don ka la pynshoh bie j ÿa nga haduh ba nga ruh nga bud ÿa ka, kat sha ba ka ÿalam”.

Shuh shuh u Irang u ÿathuh “Ka ÿalam ÿa nga shapoh ka krem jong u tai u lum bad hangtai ngi la ÿashong ÿasah, bad ngi la ÿoh uwei u khun shynrang”. “Ko mei”, u phai sha ka kmie, “lada phi mon nga kwah ban wan ÿalam pyni khun ÿa phi ha kawei ka sngi”. “Kata keifi khun kaba ngi da kwah eh, ka dei ka rukom jong ngi ki Khasi, haba phi la longiing longsem phi dei ban wan pyni pyrsakurim bad wan pyni khun ha ngan ai ka jingkyrkhu kyrdoh, ban shait ban khlaii u khyllung, ban bha ban miat ka longiing longsem bad ban roi ka kamai ka kajih”. Phai ktien ka kmie u Irang.

U Irang Jaraifi u maham ÿa ka kmie bad ki para. “Tangba, ha ka sngi ba nga wan ÿalam pyni khun phi dei ban kynmaw ÿa kane kawei, ÿa u synsar dei ban buhrieh sha kyndong bad ym dei ruh ban ber mluh ne sohmynten ha ka jyntah”. Ka kmie bad ki para jong u ki la mynjur ban leh kumba la bthah ma u.

Ynda la poi ka sngi ba la Yakut ban wan Yalam pyni khun u Irang Jaraifi u la wan Yalam Ya ka kurim bad i khun, ka long kaba bhabriew bad ka bym don da kawei pat ka samla shnong ban Yakop dur bad ka. U khun ruh uba sngaid lymphuifi bad uba dap tang da ka jingphuh samrkhie ha ka dur khmat bapaw jong u.

Ya u synsar la buhrieh sha kyndong, hynrei ha ka jyntah la ber sohmynten tuh da ki paralok jong u, ba ki kwah ban lehkai bymgia, aiu kan jia lada ki ai sohmynten ha ka jyntah?. Namar ka ju dei ka rukom ki Nongtraï kim ju nang ban shet jyntah khlem u sohmynten ha ki por ba kham mynshuwa. Mar Yabam, ka tnga u Irang ka la kyllon kram ha madan tyrpait. U Irang wut wut u bah Ya u khyllung shadien, u rah kynthum Ya ka tnga bad u phet bak. U ong artad. "Naduh mynta ka sngi phin nym Yohi shuh Ya nga bad ngan nym wan phai shuh sha phi". Hynrei don ki briew kiba dang Yohi ia u bad ia ka tnga jong u ha kine ki khyndiat snem ba la leit. Katkum ka jingilan ka rta jingim briew te ym dei shuh ban dang im, lehse ka bormaia jong ka *Purilum* ka la pynjlan Ya ka jingim jong u. Imat ka *Purilum* ruh ka la jem na kata ka jingpang sat sohmynten.

### Ka jingfashem u Stepjong bad u Sangkhni

Ynda u Stepjong bad ka Niangriang ki la poi ha kawei ka thwei jong ka wah Rdiak kaba ngi tip kum ka thwei Stepjong na ka kyrteng jong u Stepjong, ka Niangriang ka la ong, "kane ka dei ka Ying jong nga, ia ngin rung shapoh". (Kawei na ki thwei ka wah Rdiak, ka don ha khap Nongjaslar bad Nonglangsaw; ka long ka thwei kaba jylliew bad ingiew ban peit). U Stepjong u peit shane shatai um Yohi Ying haei haei ruh. Haba ka Niangriang ka Yohi ba u Yeng lyngngoh kumta ka la bat ia ka kti jong u. "Ale rung", jlang ki ngam shapoh thwei. U sngew kum ha ka jingphohsniew ba u la poi sha kawei pat ka pyrthei. "Wow! shane ki briew ki long kiba riwspah bha, ki Yingmaw ba-itynnad bad kiba da oh dur bha bad ki jingbuh jingsat baryntih shrak. Ki syntiew babun rong ki phuh suhsieng ha phyllaw, shabar ka pyntha kaba Yar bad ki phlang bajem ha madan.

Ki sim babun rong ki rwai da ki sur bapher bapher bad basngewtynnad. Kitai ki sier ki skei ki mareh kynthong kynthong ha madan phlang”.

Katba u Stepjong u dang peit kai byrngia kumne, kyndit la kyrpad ka Ñiangriang , “Sngewbha ap shiphang ba u hynmen jong nga u dang thiah thait”. “Ym lei lei phi,” jubab u Stepjong. Katba ki dang shongkai ki la pur khana shane shatai bad kyndit ka Ñiangriang ka la phla. “Wat sngew ei ei ba nga la shim ya ki dohkha bapynap ‘tangwar’ (shrip) jong phi ha wah Rdiak”.

“Pleng dei ma phi ba shait khyllied tuh ya ki ‘tangwar’ jong nga, ba ynda nga wan wad ngam ju ngat dohkha shuh, balei phi leh ya kine kiei kiei , u hynmen jong phi um ju pynbiang ka ja ka doh ya phi?”. Kren dom u Stepjong. “Em, ngam mut kumta nga shu pynsalia kai ya phi”. Kren jem ka Ñiangriang . “Phim sngew long pop, haba pyndik ya u duk u raitoi kum ya nga?”. Ban ktien biang u Stepjong. “Ngam banse ban leh kumta namar...”. “Namar balei ?”, Kylli kyrkieh u Stepjong. “Namar nga kwah ban yakynduh bad phi bad nga leh kumtei khnang ba phin tang (ap khmih lynti) ya nga. Nga Iathuh hok ba nga ibha bad itynnad ya phi. Ka jingbha briew bad ka jingsmat ka trei ka ktah kum ma phi ka pynshoi ya ka mon jong nga ban leh ya kitei kiei kiei baroh. Nga kwah shongkurim ya phi, phin long u syiem jong nga bad ma nga ka mahadei jong phi. Mynta ka shong ha phi, phin ong kumno; lada phi kyntait ne pdiang ya ka jingtyrwa jong nga, lada phi kyntait ka bha ba ngan leit noh yap noh. “Em, wat rai jyndat kumta ya ka jingim”. Kren pynkut u Stepjong.

La shai ki jingmut jingpyrkhat u Stepjong. “Pleng ka la don jingmut ya nga la kham slem bad nga nang pyrkhat ba dei u myntuh ba tuh dohkha ba pynap shrip ma nga hynrei dei pynban ka myntuh dohnud jong nga. Nga la buddien, la thong ya u nongkhyllie shrip hynrei haba nga bud ya ki dienjat bajhie ha ki maw bad ki dienjat ha u shyiap ngam lap kem satia ba ki sla kjat jong ka, ki long markhongpong kumtai, nga la buddien bakla”.U pyrkhat ha lade.

Katba u dang pyrkhath kumne, ka N'iangriang ka la leit kyrsiew thiah ya u hynmen, hadien shiphang ki la wan mih ha ka kamra ba don u Step'ong. U Step'ong u la her syngiew mar ya-Iohi ia u hynmen ka N'iangriang; ka dur kaba imaiñ bad itriem rangbah - u dei pynban u Sangkhni. "Khublei Bah", ong u Sangkhni. U Step'ong u la feng kyrkieh bad u jubab kyrkieh. "Khublei". "Nga la iohsngew na ka para bad nga la jyrwait shkor ya ka, ba balei ka jrong kti ya ki jingthung jingtep jong phi?. Kumta nga pan map na phi na ka bynta ka para jong nga bad nga kular ban iateh lok bad phi lada phi dang map".

U Sangkhni u kular ya u Step'ong da kaba ong: "Nga kloi ban yarap bad shakri ya phi ha kano kano ka por ba phi donkam jingtarap bad jingshakri jong nga, tangba nga kynpeiñ (challenge), kynmaw ba phim dei ban leh ei ei ya kaban pynjot pynpra ka iing ka sem jong nga ne pynñap beiñ pynñap pathar ya ki shakri ki mraw jong nga. Kynmaw ruh ya ki 'kharyññiaw ('kharyññiaw' ki dohkha bamih tdong kum ka jong u sim rynñiaw, kine ki jait dohkha ki lap tang ha ka wah Rdiak ha ki por hyndai ha kane ka thaiñ hynrei mynta pat um ju don shuh ba lap) ki shakri kyntang jong nga, phim lah ban shim noh ya ka jingim jong ki bad lada phi leh kumta ngan takor kylla khlem jingmap namar nga iriang ka jinglong bad ngan buh 'ingtyrkhong ia kiba pynkheññi hukum. Da iathuh ha ki briew baroh ya kane ka jingiateh jutang bad da mana tyngeh ya ki ban ym bit pynkheññi hukum lan lano ruh". "Nga ruh nga kloi ban iateh lok bad phi bad nga pdaññi bad burom ia ka kular jong phi". Jubab kem tieng u Step'ong

U Sangkhni u ong shuh shuh; "Hynrei ya kane ka kam iateh lok ngin sa pyndep la shai mynstep ryngkat ka jingdon lang ka 'lei Sam, ngan phah ktien bad pan Hukum shuwa na ka, ba kan long ka sngi khraw ka sngi shong shit. Ma ka, kan long ka nongsakhi ia ka jingiateh jutang jong ngi bad ban sah ka jutang ngin thung da u maw

sah jutang ryngkat ka kfiia ka khriam bad ka khawai dawai; ya mynta ngin phai sha kawei ka bynta kaba fadei bad ka longfing longsem jong phi bad ka para jong nga. Nga aiti ha ki tyrpeng bakhlaifi bor jong phi ba phin shim ya ka para jong nga kum ka kurim jong phi”.

Sngang fakynduh mawsiang u Stepfong ya ki jingtyrwa u Sangkhni. La u mut ban ong kumno kumno ruh um nang shuh. Ha kaba kut u lait ban kren tait tait, “phi mut ba ngan jahmiet, em, ngam long, la miet la Yong, la rang ne slap nga dei ban poi sha fing i mei i pa”. “To seh bah Step sah bad ngi tang shi miet, phi dang tieng knie tieng kpa seh haba la heh la san katne ruh?, kyrpad sa ka Niangriang. “Em, ym dei kumta, nga khlem da kynjoh ktien lypa na ki te kin sa sah ha ka dum ka lyngngoh keifi shano ba nga la jah”. Namar ba la fai kyrpad eh u Stepfong u rai ban sah la ka sah shimiet. “Um rad da lei lei ngan sa pan map na i mei i pa ya ka jingtam sneng jong nga”. U kren hapoh mynsiem. “To, ngan sah miet”. U Stepfong u la jubab.

Katba u Stepfong bad u Sangkhni ki dang fapur khana rangbah kum ka jingfakop pynap shrip, khwai dohkha, siat mrad bad riam 'yiarkhlaw, ka Niangriang ka la leit shet jingshet, ka pynkhreh da ki jingbam bakyrpang bad babang na ka bynta u Stepfong. Ka sei ki dohkha ba-im bad ki dohkha batyrkhong bad ka shet jyntah ha ki bun rukom. Ynda ka la dep pynkhreh ka la khot ya ki ban wan fabam noh “Wow, ka jingbang ka ja ka doh, phi nang bha mo ban shet”. Kren faroh u Stepfong ia ka Niangriang. “Wat faroh than seh, ka kam kynthei te hap nang hi, lym kumta sa shah rkhe beifi ha ka kynthei ka khynnah”. Phai ktien ka Niangriang.

“To, ai noh ya nga ya kato ka jubab kaba nga la tyrwa ha phi lada phi mon ne em ya ka para jong nga ban long ka kurim jong phi. Ma ka te, ka mon eh ya phi kumba ka la fathuh ya nga, na kane ka daw ka shait leit mih sha lyngkha jong phi tang ban foh fakynduh ya phi; ka shu long ba im nud ban fakynduh ya phi markhmat ba sngewlehrai”. Kwah tip thikna u Sangkhni ya kaba la tyrwa shisien. “fa kane ka jingtyrwa jong phi ruh nga hap ban da kylli shuwa na i

mei i pa bad ki kfi” jong nga. Phai ktien u Stepjong. “Wow! Ka dustur aiu kaba kat kata, ya ka kam shimet ruh da pynkhih win sa ya ka kur ka jait bad ka shnong ka thaw”. Kren daini u Sangkhni. “Yn leh kumno Bah ka dustur jong ngi ka dei ka dustur tipbriew, tipblei, tiphok tipsot, tipkur tipkha te. Lada ngi lyndet ya ki kmie ki kpa, ki kur ki kha ngi lyndet ya U Blei”. Pynshai u Stepjong.

Mar iadep bam jamiet u Sangkhni u leit noh sha kamra thiah la jong ryngkat ka jingpun ka jingdom shikpoh, hynrei um kwah ban pynpaw ha u Stepjong. “La nga mut ya kano kano ka kam ruh une u briew um lah ban ai ka rai mynta mynta. Nga pat nga dei u bym lah ap. Ngan leh kumno, nga hap ap shitorn ya ka jubah jong u haduh ba un da ioh ktien na ki kmie ki kpa jong u kumba u la ong, ka jingiateh jutang paralok ngan pyndep hi khnang ba un sngewjan”.

### **Ka jingiateh jutang hapdeng u Stepjong bad u Sangkhni**

Kumta ban sah ka dak ka shin, ka sakhi satar ka jingiateh jutang ki arliang mamla ha ka sngi kaba bud ki la pyndep ya ka kam, ryngkat ka jingdon lang ka *‘lei Sam* kum ka nongsakhi baradbah. Ki la thung maw mar uwei marshiliang ka wah Rdiak, ryngkat ka suit ka shor ka kfiia ka khriam, ka *‘teiñ nia’* ka *‘teiñ jutang’* (*teiñ nia teiñ jutang*: ka jingkren ki ktien kyntang, ka kular bashikyntien ka bym lah shuh ban bakla) bud sa ka dih ‘yiadja, ka khawai dawai, kaba ishongkun ha kaba baroh ki shakri ki mraw jong u Sangkhni ki ya don lang bad ka shad *‘ai-iaw rei’*, *‘ai-iaw rei’*. (*ai-iaw rei*, *ai-iaw rei*: ka dei ka jingshad pynjem jingdom, kiba iadom ki kdup iwei ya iwei pat bad ki iai kynnoh ya kitei ki ktien haduh ba kin iasuk iabha biang).

Khatduh khatwai ki ya ai la ki jingkyrkhu kyrdoh, ka kitbok kitrwiang iwei ya iwei ha shuwa ban leit noh u Stepjong. Ka Niangriang kam lah khlem da pynsong ja ya u Stepjong ba un bam ha lynti ioh lap ka thngan. Ka Niangriang ka bthah ruh ba un phler ka jasong bad bam tang harud wah haba don shyiap.



Ynda la poi ha shnong, mar mar u Stepjong u la leit yakynduh ya u tymmen (Rangbah) shnong. U tymmen shnong u la kyrpad ya u sangot ban pyrta dorbar shnong kyrkieh. U Stepjong u la yathuh lut ya kaei kaba la dep yateh jutang bad u Sangkhni ha ki paid nongshong shnong. Ki rangbah, ki kynthei ki samla ruh ki la mynjur ya kata ka jingyateh kular ban yalong lok bad u Sangkhni. U tymmen shnong u la ban jur bad mana tynggeh ya ki ba ki dei ban bat ya ka kular bad ban yathuh pateng ha ki khun ki kti ki jong ki.

Ha iing, ka kmie u Stepjong ka la plied ya kata ka ja song jhur song bawan song u Stepjong bad ka lap pynban da u shyiap bad ka snepdieng. "La bieje u khun jong nga! u wan song sa ya ka shyiap bad snepdieng." Kynhied ka kmie. "Em te mei ka da bang shisha haba nga bam ha iing ka Niangriang, ka ja basma iwbi bad ka jyntah dohkha babang ki ai ia nga". Jubab u Stepjong. "Haba kumta, kaei pat kane, peit, kam dei ka shyiap kam dei ka snepdieng?". Ong ka kmie. Kumne ki ong ki tymmen, haba ai ja, ai jhur ki blei-um blei-wah. Ha khmat jong ka blei-um blei-wah lada phi bam, ki dei ki jingbam babang hynrei lada phi rah sha lyndet jong ki phin lap pynban ba dei ka shyiap, ki mawria ne ki snepdieng.

Ki tymmen ki lah ban don ei ei ha lyndet da kaba ong kumte, kum ka jinghikai ia ngi ki longdien. Ka lah ban dei kum ka jinghikai ia ngi shaphang ka jingcordor jong ka khyndew ka shyiap, ki mar poh khyndew bad ki jingdon ha khlaw, ki dieng ki siej bad kiwei kiwei. Kumba ngi lap mynta ba u shyiap u long uba donkam ban thaw iingmaw bad kiwei kiwei ki jait jingtei. Ki don ki jait snepdieng ba long dawai bad shna rong.

Naduh ka khyllipmat ba-yohi ya u Sangkhni, u Stepjong u suhjer ka met ka phad bad king ba-iong ka khlieh. U sngew kumba yoh kem pang. Ha ka step kaba bud u Stepjong um lah khie shuh na jingthiah, u la yoh pang jur. Kane ka pynlong ya u kfi rangbah ban khan bad ban wad ya ka daw ba balei u Ryngkew u Basa u kuh (pynkem pang) ya u? U la leh bakla la leh palat aiu ya u Ryngkew u Basa?

Hadien ba la dep khan la dep fiiewtang ya ki lum ki wah ba u ryngkang ha ki sngi ba la leit bad ynda la khem pylleng u pynkup bad lap ba dei ha wah Rdiak ba u la kyndit tynggeh bad la jem rngiew. Ka dawai ban pynjem ya kata ka jingpang ka dei tang lada Yoh dih ya ka um jong ka wah Rdiak hi, ka jaka ba pynkem pang ya u. Ya ka um dei ban leit tong dang step phyrngap khlem bta khmat ne kren briew uba dei ban leit tong. Hadien ba la Yoh dih ya kata ka um u Stepfong u la Yoh biang ka met ka phad kaba koit ba khiah.

Ki jingmutdur jong u Stepfong ya ka jingbhabriew jong ka N'iangriang bad ki jingphohsniew ban shongkurim ya ka ki shu pulom ei nama'ba ki kmie bad ki kfi jong u kim suk. "Kumno me u briew men Yashongkurim bad ka 'leium 'leiwah?. Ong uwei na ki kfi rangbah jong u Stepfong. Ngim tip ka riti ka dustur jong ki. Ngim tip ruh kaei ka ban jia ya phi ban leit sah sha lyndet ka pyrthei?." U Stepfong ruh u la sngewahap jingmut ya ka jingsneng jingkraw jong ki bad um ju leit mih shuh sha wah Rdiak ne sha kata ka lyngkha ban Yakynduh bad ka N'iangriang. Kumta u khlem Yapoi kha bad ka N'iangriang bad um ju Yakynduh shuh ya ka hadien habud.

U Sangkhni bad ka para jong u ka N'iangriang ki Yai-ap bad khmih lynti ba u Stepfong un wan phai ha kawei ka sngi ban shim ia ka N'iangriang kum ka kurim jong u hynrei la ki ap da ki bnai bad da ki snem Stepfong um wan mih lano lano ruh. Kane ka la pynbitar lep ya u Sangkhni. "Khun ka thok ka shukor, u kheif jakai kat ya nga. Nga la bakla ban Yateh jutang bad u. Lynda, ym don ka jutang ngan jin da la pynhiar kput ya u mynta mynta, hynrei ngam lah ban leh khlem ka Hukum, nga tieng Yoh ka 'lei Sam ka phah pom pyrthat ya nga La katta ruh ngan duwai ba u briew un liat ha ka jingpynshoi ban pyllah jutang. U tang shu pyllah jutang , ngan khroh ngan kjor ya ka 'lei Sam ban ai hukum ba ngan pynhiar kput ya u".

"Ngan phai dien biang sha ka jingYateh jutang kaba la Yateh bad u Stepfong harud ka wah Rdiak, la ki don ne em ki mana ki adong kiba nga la buh hakhmat jong u", ong u Sangkhni. "Hooid, ki don

nga kynmaw bha; ba ym lah ban lehbeifñ lehkhoh ÿa ka ÿing ka sem jong nga bad pynñap bein pynñap pathar ÿa ki mraw ki shakri jong nga bad khamtam ÿa ki 'kharynñiaw kim lah ban pynñap ne bam doh lano lano ruh". U Sangkhni u duwai pyneh rñgiew ÿa lade. "A! 'lei Sam, pynngop ÿa u briew ha ki jingpynshoi ba ngan ÿoh daw ban pynhiar kput, ym tang ÿa ka jingim shimet u Stepñong hynrei ngan pynñap naphang, ngan pynjot ÿa ka shnong ka thaw, ngan knieh ki jaka puta, ka spah ka phew bad ki jingri jingdup baroh. Ngan phah ka kur ka jait jong nga ban shong shnong ha man ki wah kiba don ha ka thaññ Nongtrañ. Haduh mynta nga dang poi tang ha wah Rdiak kan sa poi ka por ba ngan poi lut sha ki lum ki wah kiba don shaphang shatei ryngkat ki kam - ka jingpynhiar kput".

U Sangkhni u puson dien trañ ÿa ki jingleh u briew halor jong u bad u kren sat kumne: "Baroh shikatto te, u briew u ibeifñ ÿa nga, u ju sin kyrteng poh ÿa nga, u ju khot ÿa nga da ka miaw, da u bseifñ, da u muid, hynrei kim tip bapli; nga la ÿoh lut ka dur bad ka jinglong jong kitei ki mrad, nga sian kum u bseifñ, jem jai jai kum ka miaw bad nga khlaifñ kum u muid. Nga don ki bñiat banep har har kum ka jong ka miaw, ki khmut bakhlaifñ ban pyrsad pynmeh ding lep lep kaba pynpei lyngba ÿa ka met u briew bad pynkyllon ÿap hajuh palat ÿa u thylliej jong u bseifñ ne jong u lakjakor bad ka borbah palat ÿa u muid. U muid u lah tang ban tan dieng, hynrei nga pat nga lah wat ban pynpei syllar ÿa ki lumbah lumsan bad ban kit ban rong ÿa ka khyndew ka shyiap bad ban pynlong ka ri la jong".

U Sangkhni u pynkut ÿa ki jingsngew jong u da kumne: "Ai ba ki jingsngew jong nga kin neh hapoh jong nga, kam pat poi ka por ba ngan pyntrei kam. ÿa mynta nga hap ban pyni ki dak jingñarap kumba la kular, hynrei ngan leh ÿa kita tang na sla khnang ban nym paw ka jingthmu barieh jong nga. Une u briew pat namar ba u khlem ÿohi jñgai kumba ÿohi ma nga u shaniah tylli tyllan ha nga, u ieid u kdup ÿa nga, u ai lut kat kaba nga kwah".

### **Ka jingim tynrai u Nongtrai**

**Ka *Suhkyrhoi*** (phawar tynrai u Nongtrai) ka dei ka phang pdeng ha kaban Yoh bad lap lut ya ka tynrai u Nongtrai. Ka kren bad ka thir ka thaifi ya ka jingsdang pynlong pyrthei, ka jingwan longbriew bad ka jingwan rung u phnieng u symbai ha u bynriew. Ki tymmen mynnor ki ju *suhkyrhoi* ha ka por ba *thurwet* (thiew kynbat lyngkha) ha u Naitung jong ka snem hadien ba la Yoh lum u krai namarba ha kita ki por ki rep tang u krai bad u sohriew. Ha kane ka *thurwet* uno uno u briew uba kham Yoh kham kot u khot ya ki paramarjan ban wan trei Yalap bad u ai ka bam ka dih. Ha ka *Suhkyrhoi* u don u nongteinsuh (rangphawar) ba la jied kyrpang, ma u um trei hynrei u Iaid hashuwa *hashuwa ki nongthiew kynbat kiba la wan ha ka trei Yalap sngewbha*. U sdang phawer na lyngkha naduh basdang trei baroh shisngi haduh ban da poi ha shnong.

Hangne ngin wanrah lyngkot ya ka dohmet jong ka *Suhkyrhoi* ha ka dur ka thoh khana namar lada wanrah ha ka dur ka phawar kumba dei long ka jrong bad shem jingeh ban sngewthuh La katta ruh kum ban lamkhmat ba kum kano kata ka *Suhkyrhoi*, ngin Yapeit shilaiifi arlaiifi;

**Nongteifisuh:** In di pyrdi suhphit, in di pyrdi suhphaifi;  
(Dang don hapdeng u sohpet, dang don hapdeng u thied);  
In pyrdi lyngngit, in pyrdi lyngngaifi.  
(Don hapdeng ka dum, don hapdeng ka lyngngoh).

**Nongthiew kynbat:** Oho, ho, oho, ho, oho.

**Nongteifisuh:** In di u mawsuhpah, in di ga dewsuhpup;  
(Dang don u mawsaphret, dang don ka dewsapret);  
In di u mawsyrtap, in di u mawbitlum.  
(Dang don u mawsyrtap, dang don u mawpnahlum).

**Nongthiew kynbat:** Oho, ho, oho, ho, oho

Nongteifisuh: O! Suhpha Suhphir, wan hai Yadon suhphat;  
(O! Basa Bakhraw wan ban Yadon ryngkat);  
O! Basa Dubir wan Yadon ryngkat.

Nongthiew kynbat: Oho, ho, oho, ho, oho.

Nongteifisuh: Saiphat khatar gi suhphaw, saiphat khatar gi  
suhphat;  
(Khatar ki saiteh, khatar ki saikhum);  
Kyrkait khatar kharaw, kyrkait khatar khyllot.  
(Kynhoi khatar khynraw, kynhoi khatar khyllud).

Nongthiew kynbat: Oho, ho, oho, ho, oho.

Nongteifisuh: O! Basa Suhphir, ei re haw fiong pom fiong thait;  
(O! Basa Bakhraw wat ai ka jingthait jingirem);  
O! Basa Dubir ei re haw fiong jhei fiong jrait.  
(O! Basa Dubir wat ai ka jingpang jingshitom).

Paitbah. Oho, ho, oho, ho, oho.

Ka dohmet jong ka Suhkyrroi ka dei kata, ha kaba sdang  
ha ka pyrthei um don ei ei, ka Meiñawlong ( Ka jait tit basma iwtung  
kumba sma pyut ka metñap) ka pynlong ña ka um. ña ka khyndew la  
shu phah wan kit shi mohkhiew ha ka Jatón (tham stem) na ka  
Meikharbah kaba don ha bneng, la krad pynlong lum long wah ha  
ka Khroit (jait sim ba ñasyrñiem bad ka lyngdkhur) bad la kyrsoi  
pynñar bad pynpoi kylleng kylleng da ka Kyreit Bangñiang (jait  
khñiang kum ka 'ñiang kyntur eit).

Ha ka pyrthei jong ngi mynta ka ñawlong, ka Jatón, ka  
Khroit bad ka Kyreit Bangñiang ki dei tang ka tit pyut, ka tham  
kyntait, ka sim bym dap doh bad ka khñiang kyntur khyndew bym  
don dor ei ei; tip mo ha kaba sdang ka pyrthei ki dei kiei, kiba lah ban  
leh kat ña kitei ki kambah. Don ei ei kaba ki longshuwa manshuwa ki  
mut ban pashat ha ngi kum ki pharshi?.

Ka Meifawlong ka la kha ĩa ka Sngi, u Bnai, u Wadlyir (lyer) bad ka Ding. Kumba ju long ha ka rukom u Nongtrai, uno uno u khun shynrang uba kham don ka lad u ja ai ka Eideit (ka jingai khawai ĩa ka kmie u kpa), u Wadlyir ruh u la ai. U la phah ĩa u kfi jong u, u Khuidlong (u klong) ban leit wad thied sniang namar ha ka Eideit dei tang da u sniang u nongai u hap ban wanrah, u khaw u kba te la tip hi ka kur. U Khuidlong ha ka jingleit wad sniang um ĩoh uba bit ba biang ka rynneng ka rynnol bad ka jingsngaid nangno nangno ruh lait tang na kawei ka tymmen, ka ĩawsamthg (Ñiangrah). Ma ka ruh, ka la mynjur ban ai hynrei ka sngewsahnud ĩa u sniang ba ka la ri la bsa la bun bun snem. Ka la pyrkhat ban leh ei ei ban pyllait im ĩa u. Ka la kyrpad ĩa u Khuidlong ban sahmiel bad sa kem ne siat da ka ryntieh ba u la wanrah ha ka step kaba bud.

Ha ka step kaba bud ka ĩawsamthg ka la khot “chuit, chuit, chuit” bad u sniang ruh u la wan. U Khuidlong u la ima ban ĩohi ĩa ka jingheh u sniang la kat ka jingheh u lum Dubir ne lum Shillong bad halor ka met jong u la mih ruh ki diengiri. “Kem noh” ong ka ĩawsamthg. U Khuidlong u shim ĩa ka ryntieh bad u khnam bad u tur kham shajan ban siat hynrei hamar bamut ban khun, ka ryntieh ka la kheifi namarba la bam ñiangrah baroh shimiet ka ĩawsamthg. U sniang ha ka jingkyndit bad sngewppher ba don bamut sniew ĩa u, u la dom bad la nguid tylli ĩa u Khuidlong. U Wadlyir u la sngewsih ban ĩohsngew ĩa kane ka khubor, u la leit pan jingĩarap na u Thawsimsngi uba don ha bneng. U Thawsimsngi u la sngewlem bad pynthaw da ka ryntih nar kaba khia khatar mon bad u khnam uba khia san mon. Da kata ka ryntih bad u khnam u Wadlyir u la ĩoh ban pynĩap ĩa u sniang jong ka ĩawsamthg. Wat la ka ĩawsamthg ka la shrut baroh shimiet pynban ka shu at tyn-tur-tur la ka jong ka shyntur namarba dei ĩa ka nar.

Ynda u Wadlyir u la wanrah ya u sniang sha iing bad puid la lap ba u kni jong u, u Khuidlong u dang im hapoh kpoh u sniang, u dang thaii kria thaii shang.

Hadien bun bun snem ka Meiawlong ka la khlad noh na kane ka pyrthei. (Kumba ka longbriew manbriew haba don ka jingsdang ka don ruh ka jingkut, kumta ki Nongtra i kynkut ya ka Meiawlong da ka jingiap, hynrei ka pynpyrkhat ya ngi ba ka Meiawlong kam don jingsdang, ka dei kaba shu long – ka dei ruh ban nym don jingkut – namar ka dei ka Blei). Ki khun jong ka la pynthiah bha ya ka metiap bad pynkup itynnad da ka jaiisala ba long kum ka jaiimusari. Mynsngi mynsngi la shong ap kyliang kyliang iwei hadien iwei i dkhoh jong ka iing katba kiwei pat ki dang leit bri leit lyngkha. Kat nang iaid ki sngi katta nang jur ka jingsma iwtung haduh ba kim sngewlah shah shuh ban shong ban sah hapoh iing. Ynda dei ka pali ap kmie jong ka Ding kaba dei ka khun khatduh, ka la pyrkhat ha lade ba balei ban shu pynsah ei kumta, ka rai ban bam noh ya ka kmie.

Ynda la wan ki hynmen na lyngkha bad haba ki kyli ba shano ka la leit buh ya ka kmie, ka iathuh ba ka la bam namar ka ong ba lada ieh sah ka jingsma ka nangjur bad kan poi ka por ba kim nud snuh ban rung hapoh iing. Ki hynmen shynrang ki la dom tynggeh bad ki ong ba ka Ding ka la leh ia ka sang kaba khraw. La rai ban beh ung noh shisyndon ya ka, hynrei ka Sngi kum ka hynmen kaba ieid thoi thoi ya ka para kam iahap jingmut ya kata ka rai. Pynban ka la phet lang bad ka Ding sha khlaw bah sha krem Lamet Latang.

Haba ka Ding bad ka Sngi ki la phet, ka pyrthei baroh kawei ka la lynga na ka jingkhriat, ka pjah slam slam bad ka dum iongngaifi tliw. Kumta ki laiphew jait jingthaw ki la shong dorbar ban ioh pyrkhat kumno ban khot iing biang ya ka Ding bad ka Sngi. Ka dorbar ka la tyrwa ba mano ba biang ka nia ba khraw ka jutang ban leit khroh leit kjor da ki ktien jali jaum ban pynkohnguh ya ka Ding bad ka Sngi ba kun wan phai biang.

Napdeng ki khraw pyrkhath dorbar la ieng u Simprongsngi (Kokarang) da ka kular ba un leit khot leit pun ia ka Ding bad ka Sngi Hynrei ynda poi ha iing jong ka Ding bad ka Sngi bad haba u iohi ia ka jingbhabriew jong ka Sngi u la sdang ialuh samla pynban ia ka Ka Sngi ha ka jingsngewdom ka la shim ia ka lyngknot ksiar jong ka bad ka kawang na khlieh u Simprongsngi. Dei na kane ka khana ki ong ki tymmen ba u shyrtong jong u Simprongsngi dei baneh sah ka prongsngi ne phengdongsngi ne lyngknot ksiar ba kawang ka Sngi U Simprongsngi u la sngewlehraifi ba la don dak bad khlem wan phai shuh sha ka dorbar.

Sa shisien ka dorbar ka la shong pyrkhath biang ba mano ban kloi ban leit khroh leit khor ia ka Ding bad ka Sngi ba kin wan phai biang. Napdeng ki laiphew jingthaw la ieng donakor u lymbot u lymbiang, uta u dei u Syiar. Ki laiphew jingthaw ki la ai la ka riam ka beit malu mala tang ban lait ka jinglehraifi ban leit mih hakhmat ka Ding bad ka Sngi.

U Syiar u la shang ia ka pyrthei baroh kawei bad ha kaba khatduh u iakynduh ia ka Ding bad ka Sngi ha krem Lamet Latang U Syiar da ka jingsngewrit, jingdonakor bad da ka sur kren bajem jong u la pynum hin-ly-hin ia ka dohnud jong ka Ding bad ka Sngi bad ki la kular ban wan phai. Ka Sngi ka ong ba kan da sum da sleh shuwa bad kan wan bad poi iing ha ka step kaba bud bad ka bthah ruh ia u Syiar; "Kumba phi la wan wad shitom bad dei na ka akor bad ka jingsngewrit jong phi ba ngi kohnguh ban wan phai, kumta ruh kum ka dak ban sah khana pateng pakit ba ynda la shai phi la kynih laisien laiwat ngan sa wan mih". Ka Ding te ka wan bud noh ia u Syiar ha kata hi ka sngi khlem sum khlem sleh. Dei na kane ka khana ong ki tymmen ka jingshai jong ka Ding ka duna namarba ka khlem sum, ka Sngi pat ka phalang khrek ia ka pyrthei baroh kawei namarba ka la shut bha ia ka tngit.

Ha shuwa ba ka Meifawlong ka wan hiar sha pyrthei ha bneng te ka la thaw briew khathynfiew iing ne trep. Ka wan hiar



kh nang sha ka pyrthei ruh ba dei tang na ka bynta ban pynkhreh  
jaka ïa ki briew ïoh ki kwah wan rep. Haden ba la dep pynbit pynbiang  
ka ïathuh ha ki khathynfiw trep shaphang ka pyrthei bad ka  
jingitynnad jong ka bad ma ki ruh ki kwah ban ïohi ïa kum kata ka  
jaka baphylla.

Kumne ki kiew ki hiar lyngba kawei ka jingkieng ksiar kaba  
kyrshan da ka Diengïei bah kaba ïeng naduh khyndew bad kynduh  
haduh bneng. Uwei napdeng kita bawan hiar nyngkong sha ka pyrthei  
u dei u Thawsimkhyndew uba shi *marchong* (para nongshongkha)  
bad u Thawsimsngi uba shong ha bneng. U Thawsimkhyndew u  
wan hiar da ka jingthmu ban sah noh syndon ha pyrthei namarba u  
ïapher jingmut bad u marchong. U Thawsimsngi ruh u la tip ïa kane  
ka jingthmu barieh jong u. Kumta ïa ki symbai ba la khreh song u  
Thawsimkhyndew, la sdieh tuh u Thawsimsngi ha ka karai. Kita ki  
symbai ynda bet u Thawsimkhyndew ha ka pyrthei ki khlem mih  
jingthung ei ei shuh. U Thawsimkhyndew u la sngewsih shibun ïa  
ka jingleh u Thawsimsngi.

Hynrei da ka jingïarap ki lok kiba don ha ka pyrthei kum u  
Shrieh, u Tngaw bad ka Huleng u la lah ban ïoh biang ki symbai. La  
ong ba dei ka buit sianti jong u Shrieh ha kaba u la leit kiew sha  
bneng bad leit sha lyngkha u Thawsimsngi bad kbum man la u  
symbai ha ka kyndong tyngam jong u ba sa lah ban ïoh symbai  
bang u Thawsimkhyndew. Wat la u Thawsimsngi u la kem bad  
pharep tuh ïa ki hynrei la ïoh knieh noh tang na u Tngaw bad ka  
Huleng. ïa u shyieng sohmynten pat namarba sat palat u Shrieh u  
sei noh na ka tyngam bad u mut ban thep haei haei ruh ym lap jaka,  
ba la jan lap ïohi u Thawsimsngi u leit thep pynban ha ka jaka leit  
bar. Hangta ruh ka sat bad u shong kyrshut ha ki maw ki dieng ka  
lyngkha u Thawsimsngi ba sa sah dak sohkhyliliang saw ka jingshong  
jong ki shrieh haduh kine ki sngi ong ka khana. Na ka bynta ka  
jingleh shitom ban pynïoh biang u symbai, u Shrieh u ong; “Nga dei  
ban mad nyngkong ïa ki soh bad lada u bynriew u khang ruh ngan  
tur beit”. Ha kine ki sngi ruh u shrieh u dei u mrad uba tur tam ïa ki  
jingthung jong u bynriew.

Katba dang ŷeng ka Diengŷei ki brierw ki ŷakiew ŷahiar katba mon. Hynrei ha kawei ka sngi katba dang bam ja sngi kawei ka tymmen ha phyllaw, ka hap ptuk ka eitkhlieng ha ka ja jong ka bad ha ka jingsngewkynjing ka song bad tynsat noh ha kyndong. Hadien katto katne sngi ka wan ka jingsma iwbiŷ na kata ka ŷing bad ynda ki wad la lap ba dei na ka jasong ba don ka eitkhlieng. Ka jingsma iwbiŷ phylla ka khring ŷa ki ban mad ŷa ka. Ka jingmad ka pynpyngngad met bad pynthanda jabieng.

Ka jingbam phylla ka pynbor pynban ban thong ban ŷoh eitkhlieng kham bun hynrei ka khlieng kaba shong halor ka Diengŷei ka ong; “Ko brierw phi bieŷ shisha, phi bang sa ŷa ka eit jong nga, katno lei ka doh jong nga; phim ŷoh pat ban pynŷap ŷa nga lymda phim pom pynngat ŷa kane ka Diengŷei. Nga ong khnang kumta na ka bynta ka jingbha jong phi namar kane ka Diengŷei lada phim pynngat kan nangeh nangeh bad kan poi ka por ba kan tap lup ŷa ka pyrthei baroh kawei bad phin sah ha ka jingdum bad ka rep jong phi ruh kam seisoh shuh”. Ki brierw ruh ki la sngewŷahap jingmut bad ka jingong jong ka khlieng. Kumta ki la sdang pom ŷa ka Diengŷei hynrei ynda la pom baroh shisngi kumba shikti ha ka sngi ka babud ka krang pom wait ka la dam la ka dam.

Kumta shi kumta bad dei tad ha kawei ka sngi katba ki nongpom ki dang ŷakren ŷa ka jingjia ka wan ka Khnai; “Oh! Sa kum ŷa kata ruh, bawan jliaŷ u Khla keiŷ ba sa dam biang ki dien pom jong phi, lada phi pynap da ki sdie ki wait sa shah siaŷ u thylliej bad un um wan jliaŷ shuh bad phin sa pom suk”. Ki la leh kumba la bthah ka Khnai, ki la pynap da ki sdie ki wait ha ka krang dieng bad ha ka sngi ka babud la lap shisha ŷa ka snam ba bit ha ki wait ki sdie.

Naduh kata ka sngi ki la ŷoh pom suk haduh da pynkhyllēm ŷa ka Diengŷei bad ka khlieng ruh kumba ka la kular ka la sha kem suk. Ki la ŷasam ŷa ki dkhot ki dkhai ka doh jong ka khlieng bad la ong ba na ka dohkhlieng la kylla longthiat ban shet kyiad.

Phewse ka jingkhyllem ka Diengtei ka la pynlakhlad wang  
Ya ka Bneng bad ka Khyndew bad kim lah shuh ban Yakiew Yahiar.  
Kiba sahkut ha ka pyrthei ki don hynfiew trep bad ha Bneng ki don  
khyndai trep. Ki hynfiew trep ki sdang ka rep ka riang bad khnang  
ban bha ban miat u krai u sohriew ki khun hiarpatang u  
Thawsimkhyndew ba ngeit ki dei ki Nongtraï ki dwai ki kyrpad ha u  
Thawsimngi ba un kyrkhu kyrdoth na Bneng namar dei na u, u  
Shrieh u la Yoh tuh symbai.

Hadien bun bun snem na ka pateng jong u  
Thawsimkhyndew da ka jingialam lynti jong u Maw ki khun hiar  
pateng jong u Thawsimkhyndew ki la wan shong shnong ha kane  
ka thaifi Nongtraï. Ka khana ka ong ba ynda la fiar u tnum u tyndai  
kita ki hynfiew trep ki la shem jingeh ban Yoh jaka rep kaba seisoh.  
Kumta ki paid Nongtraï ki la dwai ha ka Meitawlong ban pyni jaka  
bathymmai ba kin Yoh rep bad shong shnong. Ka Meitawlong ka la  
bthah Ya u Maw ba un Yalam lynti Ya u paid Nongtraï. U Maw u la  
sdang tyllun suki suki bad ki paid Nongtraï ki la bud Ya u. Ha kaba  
kut u sangeh dngat ha kawei ka jaka kaba sah kyrteng ka shnong  
Mawkyllon haduh kine ki sngi. Nangne la hiar sharum bad la kiew  
shaneng u paid Nongtraï bad hadien bun bun snem sa wan ka jingjia  
ha Nongmyllng.

Ngin phai biang sha ka khana shaphang ka jingim  
bathymmai u Stepfong. U Stepfong u la im da kawei pat ka jingim, u  
la klet noh Ya ka Niangriang bad u la shongkurim Ya ka Rympha. U la  
longbriew manbriew, u imsuk imsaifi bad ki khun ki kti ki jong u. Ki  
khun jong u Stepfong ki la roi parum pareh, ki shong ki sah ha  
Nongmyllng ha kjat u lum Dubir. Ki im da kaba shyrti lyngkha, ki rep  
shisnem hangne bad shisnem hangtai (jhum cultivation). Ka jaka ka  
dang pahuh ban rep kynriah. Ka khlaw ka rben da ki diengbah  
diengsan bad ki siej, ki rthaw bad ki shken.

Ka mariang kam da don jingktah ha kane ka por namarba  
ka dang rben bha, lada ki la rep shisien ha kawei ka jaka, haduh ba ki  
dang kynmaw kim treh leit shyrti shuh Ya kato ka jaka. Haba thang

shyrti ruh ka ding kam pur sha ki sañium namarba ki sañium kim bun lait u prut hangne hangtai. Kumta ka jingjulor ka mariang ka long tang shi jaka, kata, ka jaka shyrti ha kaba la pom lut ya ki dieng ki siej.

Ki mrad khlaw kum u *lawbah* (hati), masiprud, skei, sier, bthong, ynnai da jer kyrteng ya ki mrad rit sa ki sim ki syiar khlaw ba laiphew jait ki bun kyntiah ha kane ka jaka. Lada shem ba u khla, u *lawbah* ki don ha ka lynti ba-ñaid u briew, u briew u shu kren bad ong; “Pyllait lynti ho i’u khun bynriew”. U mrad khlaw u la kynriah hi sharud *lawbah*. Ha lyngkha ban sumar ya u kba u krai ruh kim donkam ban da ap miet, ki shu pynmeh ka ding harud lyngkha. Tang da ka jingsma ka tдем ding ruh u mrad bam kba kum u *lawbah*, u *ñiangbri* ne u mrad bam pathaw kum u diengkhied kim ju shlan ban tur sha lyngkha. Ki sngewthuh ba dei ka bhah jong u khun bynriew

Teng teng ki nongrep ki shu teh tang da ka *‘langkyrdong’* (Ka jingteh lang jong ki ktang siej bad haba beh ka lyer ki ñatyngkhuu bad sawa jam) bad ki mrad khlaw ki kynriah hi sha khlaw tang da ka jingsawa ka sur bariew dong dong jong ka. Ki mrad bad ki briew kim ju pyndik iwei ya iwei pat. Ki ñaid la ka jong ka jong ka lynti, pynban ki ñarap mar kylliang.

Kumba ong ka khana, uwei u *lawbah* u ud pang jur ba la ksam u *‘namla’* jong ka spar. ( u khnam ha ka riam siat ). U wei u briew ba dei ñaid lynti nangta u ñoh sngew sur ud shitom kumòa khot nongñarap. U la leit sha jan bad u shem ba u *‘namla’* u sah kut ha ka kjat jong u *lawbah* bad um lah ban phut hi namar u la pait pharia, tang uba rit bad ba nep har har u sah kut hapoh. Uta u briew u la phut ya u *‘namla’* bad la pynsop dawai kynbat bad la sop la spaifi da ka shikat ka jaiñi slieng jong u.

U *lawbah* u la sngewnguh eh ya ka jinglehbha jong uta u briew, kumta u la kyntiew ya u briew shalor met la jong bad la ñaam ya u sha wah Rdiak bad na ka thwei u *lawbah* u la ngam bad la sei shi lymbung ka *‘agor’* ( jingiwbiñ barem dor bha) bad la ai sngewbha ya uta u briew. U briew u la kmen um don pyrthei shuh. U la leit die ña kata ka *‘agor’* bad u la ñoh pisa shikit.

Ha kum kita ki por ki briew bad ki mrad kim yakynat iwei la iwei pynban ka don ka jingfaleh sngewbha kum ka jingfakop ha ka mareh thong. Ka don ka khana kaba ong ba u briew, u khla bad u sniang ki yakop bor ba mano ba kham stet ha ka jingmareh. Kumne ki la rai ban Yamareh thong bad ki sdang na Mawbibra ha Nonglangkaw bad shisynjam ki poi haduh Mawsnahfiangrait hajan ka shnong Mawkhar, ka jingjam kaba ar ki poi ha lum Agreng (Lumshyieng) bad ka jingjam kaba lai ha Mawrude hajan Umsohpieng. Ka jingjingai na kawei kawei ka jaka ba ki jam ka don kumba hynfiaw mer ei ei. Ngilah ban lap sakhi la kane ka jingmareh thong jong ki lyngba ki dienjat jong u briew, u khla bad u sniang kiba sah dak ha ki maw ba long madan ha ki jaka ba la jer haneng. Ki dienjat bapaw shai ka dei ha Mawsnahfiangrait hajan Mawkhar. Ha u lum Agreng ka kham paw bha tang ka dienjat jong u sniang, ka dienjat jong u briew bad u khla ki paw malu mala. Ka khana ka ong ba ha kane ka jingfiamareh thong dei u sniang uba la jop namar ki dienjat bapaw ha Mawrude ka dei tang ka jong u sniang.

Ki dohum dohwah kum ki dohkha ki dang long kum ki briew, ki lah ban shong wat ha ka thwei kaba don hajrong ki mawsiang. Ki dang kren briew bad ki kylla dur kynthai babhabriew ha ki 'riewdonbok ba yakynduh bad ki bad ki fashong kurim lada u briew u mon, wat lada ym mon ka ai kat kaba u briew u pan, lada dei ban Yoh span ne Yoh jingstad. Hynrei kine ki dohkha ki kylla maw noh hadien ba u briew u la pynkheif jutang bad u Sangkhni ba sa sah kawei ka kyrteng jong ka shnong kum ka Mawkumkha (ki maw kiba long kum ki dohkha).

Ha kum kata ka juk ym dei tang ki jingthaw bakhih baksar ki long paralok bad u briew wat u maw ruh u kohnguh la u briew. U don uwei u Maw u bapyllun bad bahch tang harum khohsiew uba khia tang sawphew ser ei ei; lada khlem lap la ka kyrteng jong u lah ban rah suk na ka jaka ba u don, uba don halor uwei u mawsiang. Hynrei tang shu lap kyrteng – Mawjie (u maw balah ban rah) wat lada rah katno katno ngut ruh um lah rah shuh. Lada um lap la ka kyrteng jong u lah ban rah suk tang marwei hynrei wat lada rah na ka jaka ba

u don hadien katto katne por da leit peit biang u la don biang ha ka jaka ba u don mynshuwa. Wat lada une u maw um don shuh ka sahnampat kawei ka shnong kum ka nong Mawjie haduh kine ki sngi.

Ha ka por ba dang suk ka pyrthei la duk ne riewspah ym don ba tuklar. Pynban ka don ka jingkheif kor bad burom ya uba riewspah tam. Ha kane ka por mynta pat lada duk ruh shah fiew poh ha kiwei bad lada riewspah ruh sa don ba wan dawa pisa jubor. Ha ka por mynshuwa pat ynda u brieve u sngew ya lade ba u la bit la biang, la riewspah bha, u pynkyntang ya lade da ka 'basir'. Ka mut thung sner syiar ha ka jaispong jong u. Da kaba leh kumta la pynkup burom bad pynbna paidbah ba u la riewspah bha.

Ban leh ya kata u buh ka sngi ka ya, ~~ma~~hot u wer ya ki parakher paramer, ki lok ki jor bad ki khun shnong khun thaw baroh ban yawan. U ai ka bam ka dih, ka khawai dawai khlem duna. Ym bit ban duna ha kano kano ka liang jong ka khawai dawai, u dei ban pyndap pynbiang katba donkam ya ki nongwan; yoh shah kynnoh ba u shu kwah yoh nam riewspah khlem da kot ka bor ka iktiar.

Shisien ba la 'sir', ka kur ka jait bad ka dong ka thaifi ki fiew bad burom kyrpang ya u. Ki burom bad kohnguh kham bha ya ki jingsneng jingkrang jong u. U kylla u lyngdoh rangbah ka kur ha ka niam ka rukom bad u ksiang nongpynbha ha ka imlang sahleng. Ban yoh bat kat ya kane ka kyrdan ym ju kham don koit, lait tang lano re. Ka don ka dustur ruh u brieve uba la yoh pdiang ka nam 'sir'um dei ban khap shfiuh shisnem kynthih. Kane ka kynthup ruh ya ki khun shynrang jong u baroh.

\*\*\*\*\*

1. Charan Roy Jaitdkhar, Sib, Ka Niam-Ki-Khasi Ka Niam Tip-Blei-TipBrieu, reprint 1979, pg. iv
2. Ibid
3. Costa G. Ka Riti jong ka Ri Lalpew Sylem (Bynta ka ba-ar)

### BYNTA — III

Naduh ka por ba u Sangkhni u la kular ban farap bad ben shakri fa u bynriew u shait leh fa kata ha kano ma ka por kaba u briew u fakynduh jingeh bad haba um lah kot bor shuh na lade bad tang shu khot bad lap fa ka kyrteng jong u, u Sangkhni u wan paw ha ka dur bym lah ithuh. La jia kumne fa ki lai ngut ki nongleit jingleit ki ba dei *spat* (kam lyngba) na shiliang shaliang ka wah Rdiak haneng ka thwei San. Namar ba la heh palat ka um, artad ba wan ka umsaw. Ki shong ap hangta harud wah haduh ban da lap sa ka miet. Ki kynmaw fa ka nam bad ka iktiar jong u Sangkhni bad ki la khot jingfarap na u. Mar kumta hi la wan 'hoid' (wan tuid u dieng ha ka um) u diengpun ba long kum u 'pyrnon' na shiliang sha shiliang wah bad ki la fad suk na u, sniew bok tang u ba-faid nadien duh namar basnoh u thliem, u mut ban daiñ tyllan ha u diengpun, phewse u la kylla wak, ba sngew syier ka met u Sangkhni U nongfaid lynti u la ngam jyllop shapoh um.

U Sangkhni u farap fa ki briew kiba bha bad pynshitom fa ki briew kiba sniew ba arsap. La jia kumne fa u nongpom dieng, katba u dang pom, ka *waitbah* (wait heh ba pyndonkam haba pomdieng heh) jong u ka la sloit noh na ka sping bad ka sied sha thwei. U nongpom dieng u la shong pyrkhath khuslai hangta harud wah bad um sngew don lad shuh ban foh biang fa kata ka waitbah.

Katba u dang shong pyrkhath kumne la wan mih kynsan u Sangkhni napoh ka thwei bad u kylli fa u briew. "Balei phi shong hangne?. Balei phi leh sngewsih?". U nongpom dieng u la fathuh lut fa kaei kaba la jia baroh. U Sangkhni jlang u ngam shapoh thwei bad u wanrah kawei ka waitbah ksar. "Ka dei kane? "Em, ym dei". Jubab u briew. U ngam biang . Ha kane ka kynti u wanrah sa ka waitbah rupa. "Ka dei kane ka waitbah jong phi?". U nongpom dieng u jubab biang. "Em kam dei, ka jong nga". Ha kaba khatduh u Sangkhni u wan rah fa ka waitbah jong u hi bad u kylli. "Ka dei kane ka jong phi". U nongpomdieng u jubab. "Hoooid, khublei shihajar nguh fa phi kynrad, phi la farap fa nga".

“Em, nga dei ban sngewnguh manga ya phi”. Ong u Sangkhni. “Namar phi la kren ya ka jingshisha, phim kwah yohei ya kaei ka bym dei ka jong phi. Ngan ai ya phi ym tang ka *waitbah* jong phi, ka *waitbah* ksiar bad ka *waitbah* rupa ruh ngan ai lang”. U nongpom dieng u la kmen shibun bad u la iathuh ha ki lok ki jor ya kaei kaba u la yoh.

U wei u briew uba dei na ka juh ka shnong, haba u iohsngew bad yohi ya kane, ma u ruh u la leit sharud ka juh ka thwei bad u la leh kumjuh. U la pynhap ya ka waitbah shapoh thwei bad u shong ap thapiur hangta. U Sangkhni u la wan mih bad u la kylli. “Phi leh aiu hangne? Phi ap iano?”. “Nga la kum pynhap ya ka waitbah shapoh thwei bad ngam nang leh kumno kumno ruh ban yoh biang ya ka”. Jubab uta u briew. U Sangkhni u la ngam jlang shapoh um bad u la wanrah ka waitbah ksiar. “Ka dei kane ka waitbah jong phi”. U briew u jubab. “Hooiid kato ka dei ka jong nga”.

U Sangkhni u la tip ya ka jingkwah rhah jong u ba u kam ya ka bym dei um ai shuh ya ka *waitbah* jong u ne ka *waitbah* ksiar. Pynban u Sangkhni u la dom tynggeh bad u la pynngam ya u ha um haduh ba u la kyihuh that that ba dei artad ha ka por tlang. Uta u briew u la tieng la kyihuh ym don pyrthei shuh. U la leit phai sha iing da ka jingsngew iamrem.

### **Ka Nongmylling ka pynkheif ya ka jutang u Sangkhni**

Ha kawei ka snem ki khun hiarpatang u Stepiong ki la leit shyrti lyngkha harud ka wah Rdiak. U kba, u krai, u sohriew, u pathaw, u sohkhia, u *ji-iang*, u sohbaingon, u sohmynten ki plung ki jyrngam bha. U kynbat um don lad ban jyrwit ne kjab ya ki jingthung namar ba ki dohkha na wah Rdiak ki shait wan phut ha ka por bajur slap. Dei tad ha kawei ka sngi ba u Jang bad ka Jynnam kiba dei shitnga ki leit lyngkha, ki da mut ban leit wad sohkhia bad wan kit *ji-iang* khyndiat ba ki sa Yohi ya ki '*kharynñiaw* ba ki dang minot phut kynbat ha lyngkha. “Jang! Ale wan peit kloi” kaweh kti ka Jynnam.



U Jang u don kham pajih na ka. U wan mareh bad u ŷohi ŷa kita ki dohkha badang bun kam. Kduk riew u 'tangnguid, ba nguid umbiah ka Jynnam, "Jang, kem seh ngan shet bang, ngan 'psim'(shet ha ka ktang siej tang da ka dohkha bad ber mluh bad sohmynten) ruh de". U Jang um kwah ba ka tnga jong u kan sngewsih, namar ba ka la armet. U kwah ban pynhun kat kaba ka ikwah bam.

Kumba ka dei ka jutang ba ym bit ban kem bam doh ŷa ki 'kharynñiaw u Jang u la pyrshang ban pynsngewthuh ŷa la ka tnga. Kumta u la pan hukum kyrpang ban kem ŷa kita ki dohkha. U Sher (Shersyngkai) bawan bud kit jasong ŷa ki 'kharynñiaw u la mareh wut wut ban leit ŷathuh ŷa kaei kaba u briew u kwah. Ngon, nguh u Sher ŷa la u jong u kynrad bad u ŷathuh artad "Ko kynrad ki briew ki pan ŷa ki 'kharynñiaw na lyngkha ban kem bam doh bad ai....." "Em!" kynhied u Sangkhni. Horkit hordang kim bit pyndik ne pynŷap ne bam doh ŷa ki namar ki dei kiba kyntang bad kyrpang tam jong nga, nalar ba nga don sa tang kito. Da lei lei ruh em. ym bit pyllah hukum jong nga, ŷoh nga sat, ngan takor kylla haduh ba kin duh lut ka jingim". U Sher u la nguh ngon ŷa la u kynrad bad bran u la mareh biang sha lyngkha. U la ŷathuh lut ha u Jang ŷa kaei kaba u kynrad u la mana tyngeh. U Jang u la dum ka buit ka stad ba u Sangkhni um ŷam,njur bad ka jingkwah jong ka tnga jong u. Katba ka tnga jong u pat ka dang pynbor shi pynbor ŷa u ban kem bad kynshew ŷa ki dohkha ha ka khoh kaba ka dang kit.

Ha shuwa ban rai ma u ŷa ka ŷap ka im ka Jynnam ka la da *uh* (pom da ka khmut waitbnoh) ŷa ki khlieh dohkha bad baroh ki la ŷap. U Sher mar ŷa-ŷohi ŷa kane bran u phet, lada ym lap baphet imat ma u ruh un shah *uh* lang. U ŷam sngewsih na ka bynta ki shakri kyntang u Sangkhni kiba u kheif hynmen bad u jaw ki ummat brup-shi-brup haduh ba u la jhieh lut baroh shiryñeng bad haduh mynta mynne ki tymmen ki ong ba ki dak thoh broif ha ka met jong u ki dei ba sah dak ki ummat jong u hi mynhakata ka por. Namarba u la ŷam palat bad la sohkdiah khah khah um lait kren shuh haba poi ha khmat u kynrad, u la kyllon kram ha madan.

## Ka jingkthang u Sangkhni

U Sangkhni u la sngewthuh ya kaei kaba la jia na ka dak ka shin ba la paw ha u Sher bad wat lada u la ap katno katno por ki 'kharynñiaw kim wan phai shuh wat tang iwei ruh. Ma u ruh u la sngewsih jur bad la iam pait dohnud dohnarn. Mar mar u la hukum ia ki shakri ki mraw baroh ba kin shah shkor bad pynlong kam ia kaei kaba u bthah. "Nga pang jur ka mynsiem, u briew u la shet kylla ia nga, u la kylla jutang kaba la dep iateh bad u Stepiong u kpa tymmer jong ki, ha wah Rdiak. Ki la kem bad la pyniap lut ia ki 'kharynñiaw.

Namarkata ngan pynhiar kput ia u. Ia ka Jynnam ngan pyniap pongding bad ia u Jang ngan pynlwet kumba pynlwet 'pulieh'(pulieh= dung pynlwet kpu ia u khaw). Ia ka Nongmyllng ngan pynkylla myllng (pung) noh bad lada dang don shuh kano kano ka shnong kaba la don bynta ha ka jingbam ia ki shakri kyntang jong nga, ia kata ka shnong ruh ngan leh kumjuh. Wat ia kito ki bym don bynta ha ka jingbam ia ki shakri kyntang jong nga, ia ki ruh ngan pynshitom suki jai namar nga la isih ban peit kat ia kiba phong da ka dur briew. Kumba ka met jong nga ka lyter, ka jwat, bad khlem shyieng kum ka thit, kaba lah ban pynjrang pynlyngkot, pynrit pynheh ngan kyllaif kat ia uba lap uba shem, ngan khfiot ngan ksiih ia u haduh ba un da dkut mynsiem syndon".

U Sangkhni u phai sha u Areif. "Me, men long u nongialam ka kynhun jong me, katba nga, ngan nang khang pynheh ia ka um ka wah, namar ka met jong nga ka lah ban pynsieb bad pynthem, me, men nang ring suk ei ia u khun u briew katba u dang kam wah". U kdew kti sa ia ki shakri kiba la iam sngewsih naduh ka khyllipmat ba- ioh khubor na u Sher, ka jingjia basngewsih ia ki hynmen jong ki, ki'kharynñiaw bad wat la ban ka jingsngewsih sa ka jingsngewsat ia u dusmon, ki khmied krew ki khmat sha u kynrad. "Phi ki shakri batlot jong nga wat iam than, pynthanda ka jingsngew dukha mynsiem jong phi namar phi ruh phi don ka bor ban shim kput ia u briew. Ynda la shah ring ha ki mraw bad u briew u la iap jyilop, phi, phin nang shrut ia ki dkhot met bajem bajem jong u".

U Jang bad ka Jynnam pat ki la sngewkmen ba la Yoh kit dohkha sha Ying. Ki la shet la bam ha ban da hun jrut. Ki la ai lem Ya ki bahaling hasem bad ki kadiang kamon. Ki brierw baroh jong ka shnong ki la bam-tyllan Ya ki *'kharynñiaw* bad ki la Yoh mad Ya ka jingbang phylla jong ki *'kharynñiaw* kaba kim pat ju Yoh mad mynno mynno ruh. Ki la tah 'yiad-um ruh da ka doh ka *'kharynñiaw*. Kaba phylla ka long ba ka mraw tymmen ka khlem bam Ya kita ki *'kharynñiaw*.

U Sangkhni ha shuwa ban sdang ka kam pynhiarkput jong u ia u khun Nongtraí u la phah biang Ya u Sher. "Khie leit syntiat katno ngut ki la bam Ya ki *'kharynñiaw* bad dang don ne em ba lait namar nga la raikut ban pynñap mardor ía kiba la bam bad ía kiba khlem bam pat kin mih suk na shnong Ya mynta shipor hynrei kan wan ka ía ba ngan pynshitom suki jai wat ía ki ruh namar ka raibi ka paw tyngkreif ha ka dur khmat jong u brierw uba la pynisih ía nga. Khie, khie leit syntiat kloi, katba nga bad kiwei kiwei ki shakri ki mraw jong nga ngin leit pan hukum na ka *'lei Sam*, ngin da kyrpad kyrpon tynggeh na ka bad pynpaw ki daw sngewsih bad íam tuid ummat jop jop ba ngi la duh noh ía ki kur ki kha bad ki lok ki jor jong ngi ki *'kharynñiaw*". Ka khana ka ong ba wat ka *'lei Sam* ka la sngewsih eh ía kane ka jingleh khlem kheif snep u brierw ía ka jutang bad ía ka ruh ka la íam rangbah rangsan. Ka íam sngewlem na ka liang u Sangkhni bad ka íam khuslai ba aiu kan jia ha u khun Nongtraí ha ki sngi ban sa wan.

U Sher ryngkat bad ka jingtieng ía ka jingjia ba u la Yoh mad ha lyngkha ía kaei kaba ka Jynnam ka la leh ía ki *'kharynñiaw* u la her tieng lypa hynrei um long ban kyntait ía ka hukum u kynrad, u la leit mih haduh umtong jong ka Nongmyllng. U Sher u Yohi ía ki nongwan tong um bawan iwei hadien iwei khlem sangeh. Ka dei ruh ha ka por janmiet ba ki la wan phai na lyngkha, u shong rieh khop ha synrang maw ban peit-thuh ía ki nongwan tong um bad u lap ba man kiba wan tong um ki klongum jong ki shu *Ingeif* (lati) bad per ka khleif *'kharynñiaw*. Hamar ba u mut ban leit noh ba la kynjah u Yohi

ŷa kawei ka tymmen kaba wan tong um, u Sher u ipher ŷa ka rukom wan jong ka, ynda ka wieh bad sait ŷa u klongum ruh kam per khleiŷ ne sma 'kharynŷiaw ei ei. U Sher u tur shajan ka tymmen bad u kylli jingkylli ŷa ka. "Ko meirad kumno phi long?. Phi dei kaei, phi leh aiu?.

"Nga dei ka mraw bashah ring na ka daw bym lait siew dep ŷa ka ram", jubab ka tymmen. "Ha ka por ba-ŷap i mei-icid, i mei i pa jong nga kim lah pynlong ka jinglehniam thang briew namar ki long kiba duk palat. Kumta ki la shim ram uwei u masi bad katto katne khoh u kba na i mei-icid jong ka Jynnam ban pyndap pynbiang ha kata ka jinglehniam. Namar ba i mei i pa kim lah siew ŷa ka ram ha ka por ba la ŷakut ki la rai ban aiti ŷa ka jingim jong nga ban leit longmraw noh ha ŷing jong ki nongairam. Ha kata ka por ngam pat kynmaw ei ei, ngam pat tip ŷa ka jingleh jong ki, ngam tip ka duh ka dang, ka duk ka shitom bad ka ŷap ka im". "Kumno Meirad, ka don seh kum kata ka jingleh ha ka jaitbynriew tipbriew tipblei, tipkur tipkha jong phi?" U Sher u kylli, ban tip kham bniah ŷa ka riti ka dustur ringmraw.

"Ka jingong jong phi kaba dei", kylliang ktien sa ka tymmen, "hynrei ka jaitbynriew jong ngi ka long ruh kaba bat ŷa ka kular ka shikyntien, haba ka por ban siew ŷa ka ram ka la kut kiba donbor ki lah ban leh kat kaba ki mon. Sa kum ma nga ka khum baduk bad ka kur ka jait ruh kiba duk suda mano keiŷ ban wan pyllait ŷa nga. Ka nusib jong nga ka la kut hangne, ha ka jingshisha ka don sa kawei ka lad ba ngan lait na ka jinglongmraw; ha ka por ba nga dang phuŷ dang samŷa, uno uno u briew uba kwah shongkurim ŷa nga u lah ban siew ŷa ka ram bad pynlong ŷa nga ka tnga jong u.

Ngan jin da la nguŷ la dem ŷa u, ngan jin da la icid la burom ŷa u kum ŷa u syiem u blei jong nga. Un jin da la longbriew manbriew namar u shim tnga kum ŷa nga kaba la kyntait ka pyrthei. U Blei Un jin da la kyrkhu kyrpang ŷa kum uta u briew, un khraw ka kamai kajih, ka spah ka phew, un im tymmen bad roi ki khun shi-dymmiew bad shi-rngi ki lum Nongtraŷ".

“Sa kawei ka jingkylli meirad, iathuh seh ya nga, katno ngut kiba la bam ya ki *'kharynñiaw* bad katno ngut kiba khlem bam”? sdang twad jingtip u Sher, “namar u trai ki *'kharynñiaw* u kwah ban tip”. Ka tymmen ka la iathuh hok. “Ki brierw baroh jong ka shnong ki la bam, wat kawei ka brierw kaba wan kai na kawei ka shnong ruh ka la ioh bynta lang la ka *rongsong* (haba song jingsong da ka sla) *'kharynñiaw* lait tang ma nga keifi kaba khlem bam”. “Balei phim bam?”. Kylli tohkit u Sher. “O! phim tip seh nga bat triang ya ka kular kaba la dep iateh u Stepfong bad u Sangkhni hyndai hynthai bah keifi, ba ya ki *'kharynñiaw* ym bit bam doh”.

U Sher kumba la bthah u kynrad ba kiba khlem bam ki dei ban mih suk na shnong, u la bthah kumne ya ka mraw tymmen. “Kata phi dei ban mih noh la shai ka sngi dang step phyrngab tang shu kynih u iarnyngkong bad ym dei ban iathuh hano hano ruh; namar u kynrad un sa pynkhylllem noh ya ka shnong bad baroh kiba la bam ya ki *'kharynñiaw* kin iap lut khoit. U kynrad u la sam krang lynti thliew naduh wah Rdiak haduh Nongmyllng bad ya ka dewbah ka Nongmyllng la dep sam synrang lypa napoh ramew bad mynta ka shnong ka shu shong kynrong bad neh tang ha ki jingshan ki paia khyndew ba pynsah khnang hangne hangtai, u la trei shitom hi miet bad sngi da kaba sam naduh wah Rdiak haduh ban poi hangne ha shnong wat la ka don ha kynjang lum ruh”.

### **Ka Jingphet iap ka Mraw tymmen**

Kumba la bthah u Sher, ka mraw tymmen ka la leh kumjuh, ka khlem nud shuh ban thiah, ka shong peit pyrman: baroh shimiet. Ka la khreh la khrum bad ka ap sa ya ka por tang lano ban ioh krad noh na kata ka shnong. “A! Blei ba ngan da lah, nga la kwah eh ban krad noh mynta mynta hi, tangba ngam ioh lad ban mih. Nga sngew phieng ka khlieh ban iohsngew na u Sher ba yn sa pynkhylllem noh ya ka shnong. Kine ki brierw ruh ki dang iashad yakmen, iarwai iarisa, ialehrong ialeh sngewbha”.

“Nga tieng ruh ioh ki kynrad ki pynleit ia ka jingim jong nga lada nga phet tuh bad ki lap, namar nga la ju shah lehbeif lehkhoh man ka por. Ki pyntrei shitom ia nga, ngam ju don por ban thiah ban dem ne wat ban jahthait shikhyllipmat ruh. Ki shoh ki sympat, ki tied ki bom ia nga, wat haba nga pang nga shitom bad kim ai lad ia nga wat ban sumar ia ki jingpang. Ki ai ka jajah ka jasma khlem jyntah ne wat u ktung tyrkhong. Kim pyrwa wat la nga la tymmen, la kdor syngkai, la ran ka sniehdoh bad paw lut ki reng ngab bad ki thied ki jaw shabar, ki ai ki kam kiba khia, kum ka kit diengap, ka dung kba bad phah tong um”.

Ynda la kynjah ka pyrthei bad ki briew ki la iohthiah bad la jan dei artad ka por kynih u iamyngkong, ka mraw tymmen ka la khie joit bad sor ka la leit shim ia u khyllung jong ka kynrad kaba la ri la sumar bad ka da icid eh. “Ngan rah lang ia ine i khyllung, bapli i dang ioh thiah kynjai hapneh jong ka kmie badang iohthiah lyngngai, u long uba iskui, uba isyllar ka dur ka dar, bapli um tip kaei kaba long kaba man, ka wanlor ka wanhap, um pat tip ia ka pap ka sang, ka sniew ka smeh, ka duh ka dang, ka ioh ka kot”. Kumta ryngkat bad uta u khyllung ka la phet noh bran kumba la dep maham lypa da u Sher.

### **Ka kput u Sangkhni ia ka Nongmyllng**

Mar ialait ka mraw tymmen bad u khyllung na shnong ka iohsngew ka jingsawa jlew basngewtriem bad kam lah kan khlem da phai dien ban peit sa shisien ia ka shnong bad ka iohi ba ka shnong ka la kylla dew saw haif baroh kawei. “Khlem pep u Sangkhni u la dom tynggeh ia kine ki briew namar ki la pyllah ia ka kular, wat la ka kular ka dang pasiaw ha ki shkor jong ki lyngba ki jinghikai pateng jong ki tymmen, u la khyndew ia kita ki pafa khyndew kumba la iathuh u Sher bad la ngam lut ka shnong ka thaw kumtai”, ud sngewsih ka mraw tymmen. “Wow! ka shnong halor lum ruh ka la kylla pung noh, nangno la wanhap wantuid ka umbah kattai kattai”. Kane ka Nongmyllng kaba la pynkhylleng u Sangkhni ka don hajan ka shnong Porla - Sepngi ha kaba la sah tang kum ka pung halor lum.

“Shano kato ka ‘*Slieh*’ jong ki samla shynrang. Ka la dei katai imat kaba la ngam shapoh ktieh ba ūohi sa tang ki rishot diengsal shrong ba ūeng hapdeng ka pung, imat kine kin neh bad sah dak sah nam ban ūeng sakhi ūa kaei kaba la jia. Ka *slieh* ka dei ka ūing ha kaba ki samla shynrang jong ka shnong ki ju ūathiah lang. Ka ju dei ka rukom jong ki Nongtraï bad haduh ki snem 1940 ruh dang ūabat ūa kane ka rukom. Man uwei pa uwei u khmat shynrang uba la kynjoh ka rta jinglong samla, um ju thiah ha la ūing (hynrei tang ki kynthei kiba ūathiah ha la ūing). Man ka janmïet ynda la wan na lyngkha bad la dep bam ja mïet ki ju ūakynduh lang khruï ha kane ka ūing. Ki ju ūamir jingmut ruh kumno ban tei ūa ka longbriew manbriew, ka jingroi bad ka jingmyntoi ka shnong ka thaw. Dei hangne ruh ki loh jinghikai ban ‘*kynduh*’ (tied) ‘*Singkhrum*’, put ‘*Tangsuma*’ (besli), put ‘*lyhr*’ (ka jingput ba shna da ka reng muid), ka *thod khonblei* (ki jingiathuh khana kum ki khanatang, khana pateng, khana puriskam-purinam, khana parom bad kiwei), ka *suhkyrhoi* bad ka rwai ka siaw baroh”

Ka sngew sangpap ruh ūa u khyllung badang shisnem ka rta, ha kaba ki kmie ki kpa jong u kim don shuh. “Kane ka la dei ka bhah jong nga ban peit bad sumar ūa une u khyllung, ban pynheh pynsan bad ban hikai ūa u ūa ka tiphok tipsot, tipbriew tipblei. Nga pdiang bad shim ūa kane kum ka kamram kmie jong nga ban bahkhala kitkhala wat la ha ka jinglong tymmen jong nga ruh. Nga sngew sahnud ūa ka shnong ka thaw kaba nga la shong la sah la bun bun snem. Ka mynsiem jong nga, ka dung da ki jingsngew shaiong kumba thar ki shiah *sohblin* (u jait shiah uba nep bha). Nga sngewtmang sngewkynjah shano ngan leit shano ngan phet, daei ngan ai bam ūa ine i khyllung?”

Katba ka nang pyrkhat khuslai kumne kyndit kyndit ka wan ka mynsiem bashynrang ha ka. “Ngan ūaid pukir noh kat sha ba poi, ngan im katba ri isynei U Blei Nongbuh Nongthaw”. Ka ūaid thoit thoit shaphang ka liang ba kham kynjang lyngba ki riat ki ram u lum Dubir bad ki them ka wah Randi. Ka ūakynduh bun ki jingeh

ka lynti bakhohruh khohram ba dei kad ya ka khlaw basafium bad kam lyngba ya ki wah ha man ki khep; ka dei artad ha ka por lyiur, ki thliem ki snoh syrtap bad ki mrad khlaw ki pynkyndit ha man ka teng. Sa u khyllung, u Yam namar bathngan, ha ka jingkyrkieh ka khlem da khreh lypa ka bam ka dih ya u. Ha kat kane ka kutlad kam banse ban shu pynen da i buifi stait la jong.

Ka tip ba ym don shnong haei haei kaba hajan lait tang kawei kaba ha jngai kaba don ha jrong u lum uba noh sha ka pyntha baifar tam jong ka wah Randi. Ha kaba khatduh ka poi ha kane ka shnong ha kaba ynda ka khmied ki khmat sha bneng ka Yohi ia ka sngi ka ieng ha shuteng bneng Kata ka shnong ka Yoh da ka kyrteng jong kane ka mraw tymmen, ka Ganda bad mynta kata ka nong-Ganda ka la jah noh, ym don ba shong shnong shuh hadien ka jingjia kaba shyrkhei Ka nong-Ganda ka don haneng ka nong Umkap

\*\*\*\*\*



## BYNTA — IV

### Ka kput u Sangkhni ïa ka nong-Ganda

Ka jingthmu ka ba-ar jong U Sangkhni ban hiar thma mynta ka long sa ïa ka shnong Ganda, namar kawei ka briew kaba ngi tip kyrteng kum ka Synnup ka ïoh la u *ronsong* 'kharynñiaw kumba la ïathuh ka mraw tymmen ïa u Sher. "Ko raïot jong nga", ong u Sangkhni. "Ngam shym la shong thait naduh kato ka sngi ba la pynkhyllem ïa ka Nongmyllng, nga ïaibteng ka jingsam ramew jong nga naduh Nongmyllng shaduh nong-Ganda. Nga la thait la jrem, la pang ka met ka phad, la katta ruh nga hun ka mynsiem namar nga la ïoh ka kabu ban pynhiar kput ïa u briew". Kane ka shnong lei lei ka don ha jrong ki lum kiba kynjang, ka don haneng ka shnong Umkap. Ka jingjingai na wah Rdiak sha Nongmyllng ka don kumba ar mer bad na Nongmyllng sha shnong Ganda pat ka don kumba hynriew mer ei ei.

Ka Synnup ka dei ka briew kaba sarong bad kaba khapnap. Ka kloï ban shim hynrei ka eh pat ban ai kylliang ne ai ei ïa kiwei. Kumta ïa kata ka 'kharynñiaw ruh ki ïabam tang shiïng shisem sop sop khlem ai *ronsong* ïano ïano ruh. Ka ïathuh khyllew pat ha ki lok ki jor; "phi la ïoh bam ka doh ki 'kharynñiaw?. Ade! Ka jingbang aïu phi kaba da bang shisha te bad ka bym pat ju don jyntah ka jingbang kum ka". "Nangno phi ïoh?. Kylli ki lok. "Nga ïoh bhah na kï kur na Nongmyllng ei." Jubab khyllew ka Synnup.

U Sangkhni u ïa kynduh mawsiang shibun ban poi sha kane ka shnong. "Ngam pat shem shitom katne katne ha ka jingim jong nga", ong u Sangkhni. "Ka jingeh satar ban sam krang thliew ïa kane ka 'dewbah ba don kine ki mawsohriew, ki mawiong, ki mawleïf, ka lynti thliew ruh ka la jngai palat. La katta ruh ngan amsia da ka jingatnud, jingsatnud ban ïoh pynjutor lko-pom ïa kane ka shnong ruh. Ha kaba kut ka jingtrei shitom, nga la jop ba nga la poi ha nong-Ganda".

“Ngan sam thliew lyer hangne hangtai tang ban ioh jingsma. Ha kane ka khrum hek hek nga sma *'kharynñiaw*. U kynrad u ithuh ya la ki jong ki shakri, u tip ya ka dur ka dar, ka riam ka beit, wat hadien ka jing'ap jong ki ruh u kynrad u tip bha”. U Sangkhni u kren atlukhi ya katei ka iing kaba don haneng khmut jong u. “Ngan ap ynda la prem-miet bad ngan da wad jingtip shuwa ba baroh shikhun shikti, shikmie shikpa kiba la bam ya ki shakri kyntang jong nga ki dei ban don hapoh iing, bad ngan sa kynthet kynsan ya kine ki pa'a ba nga la pynsah hangne hangtai bad kin ngam bad briew bad iing ryngkat ki jingdon jingem bad wad u ksew bajliah slaja bad ka miaw baktha shiah *'kharynñiaw* ruh ngan nym ieh”.

U Sangkhni u la siew matkylliang ya kane ka longiing ruh, u la pyntwa bad la pynhap thlum shapoh ramew ya ki briew ryngkat ki jingdon jingem bad ki jingri jingdup ki la ngam jlang shapoh khyndew. U tymmen shnong u la leit jurip ya kane ka jingjia bad la iohi ka jingjia kaba kthang kaba la wan hap ha ka iing jong ka Synnup.

Ka jingjlew basngewtriem ka wan napoh ka krem bad u tymmen shnong u suhjer baroh shiryñeng. “Wow ka pap ka sang aiu ba ki la leh ba wat halor lum ruh mih ka pung kaba jylliew bah kat kane”, kren bynñiaw u tymmen shnong. U ioh khubor na ki briew ka shnong ba dei na ka daw ba ki bam ya ki *'kharynñiaw* ba wanrah na Nongmylling, ba sa long kumta. Ka nong-Ganda ka la kylla pung bad ka dang sah haduh mynta mynne tangba ym dap um shuh kumba dap um mynshuwa.

Mynhakata ka por la ka dei ha ki bnai lyiur ne bnai tlang kane ka pung Ganda ka dap um smam smam haduh rymmiang bad u shong u Sangkhni kylla briew jong ka trai bashong basah ha Umkap. Hadien ba la iap kane ka briew, u Sangkhni ruh u la jah mgai bad ka um pung ruh ka la mgat. Ki briew na Umkap ki ong hana une u Sangkhni u la leit phai kylla sha wah Rdiak bad ka um na pung baroh ka la tuid sha wah Rdiak, lyngba kata thliew krang ba la sam u Sangkhni hyndai.

“Katto nga la hun jrut, nga la dep ai jingkheif kaba biang ha ki nongleh dusmon ya ki shakri kyntang jong nga”, kren pynkut u Sangkhni. “Ka sah sa tang ka deiti jong ki nong-Ganda ban pyndep ya ka phur ka siang ya kito kiba la yap”.

### U Sangkhni u kren halor ka lehniam thang. briew u Nongtrai

“Khlem pep”, ong u Sangkhni. “Kin pynlong ka jinglehniam thangiap tyrut, namar ba ki la yapmysaw ha ka kti jong nga”. Ya kine kiba yap tyrut ym dei ban pynrung ha iing jongno jongno. Dei ban thang dep ya ki ha ka jaka thang kaba don harud ka ‘*thyrnang*’ (ka lyngkhason jong ka kur). Ym dei ban pynlap syiar pynlap masi ne ban lehniam. Tangba hadien katto katne por, kin pynlong ka jingkhia lehniam sait tyrut bad sa lah ban lum ki shyieng na *thyrnang* kiba yapmysaw bad thang biang ha ka *thyrnang* kur ka jong ki. Hadien kane kan don ka jinglehniam kumba ju long ya ki nongiap baroh, namar ba la pyndep ka jinglehniam sait tyrut.

Ka thang briew ki Nongtrai, haba ju dei rukom te ka don arbynta, ka *thang phyllaw* bad ka *thang khlaw*. Ki Riangtim, Rashir, Borchugrei, Nachugrei, Swanggrei etc. ki dei ki jait thang phyllaw bad ki Nongpuifi, Nianglang, Mawlieh, Dkhar, Tyrsa etc. ki dei ki jait thang khlaw. Haba yap ki kur ki jait jong kiba don khyndew don shyiap ka jingthang ka dei ban long ha phyllaw la jong bad lada yap kito ki bym don khyndew don shyiap ka jingthang kan long ha khlaw, ha ka jaka ba la jied kyrpang.

Haba yap briew ka jait ba thang khlaw la ki sah jngai katno katno ruh ki wan kit bad thang ha ka *thyrnang* kaba la buh kyrpang. Ka don ruh ka kpep harud ka *thyrnang*; hynrei ha ki Nongtrai ki ju lum ya ki shyieng bad ka dpei jong ki nongiap ba la dep thang. Kiba thang phyllaw pat kim don kpep hynrei ki don ka kper rit ba la shna na phyllaw ha kaba la tih thliw ya ka khyndew bad thep ya u dpei bad ki shyieng ki shruh bym ing lut. La khot ya kane ka jinglum thup ya ki shyieng ki shruh jong u nongiap, ka ‘*Rinei*’ (buh bha khop).

Hadien katto katne por ki thang noh ya kata ka kper ha ka lehniam *Lynniang*. Haduh ban da thang ya ka kper ki trai ki ju wah kawei ka '*khyrnei*' (khoh rit) bad ha kata ka *khyrnei* ki buh u soh ka kait bad wah ki *ngab* (tyngam) masi kat kaba pynŋap doh kata ka ŋing. Ki Nongtraï ki ngeit ruh ba wat ki rngai jong ki nongŋap kiba don ka khyndew ka shyiap la jong ki kwah hi ban don ha la ki jong ki jong ki jaka, ka mut ha phyllaw ŋing la jong.

Hynrei u Nongtraï um ju thang mar mar; ki buh por, ki ap haduh ban da long ka kyiad ka um . Ki rai ban pynlong ka jinglehniam hadien katto katne bnai ne wat hadien shisnem. Īa ka met ŋap ki ieh sah ha ŋing. Ki buh kawei ka nongap ha ka por mynsngi, katba kiwei kiwei ki dkhot jong ka ŋing ki dang leit sha lum sha lyngkha. Ki buh ja buh doh ha syndah u nongŋap, shuwa ban bam ya lade. Kane ka jingbuh metŋap hapoh ŋing ka la kylla noh kham hadien habud. Ka daw namar ba bun ki briew ki ŋoh pang na kaba ring mynsiem ĩa ka lyer bih ba sma ba mih na ka jingpyut jong ka met, khamtam ka nongap lei lei ka ringswai ringsdot. Kumta ki la rai ban shna kawei ka '*thylliang*' (ŋing trep bashna tang da ki siej kaba kynjang bha) harud ka shnong. Man ka por ba ŋoh kba thymmai ki leit buh shuwa ha trai ka *thylliang* u nongŋap khnang ba un kyrkhu kyrdoh, nang pynroi ka kamai kajih bad nang pynseisoh ĩa ka rep ka riang ka jong ki.

Ynda la long ka kyiad ka um bad la ŋoh lad ban ai ka bam ka dih ya ki nongwan thangŋap baroh, ki ai khubor ya ka kur ka jait bad ki kadiang kamon ya ka sngi ba la pynbeit. Ki nongwan thang briew baroh ki hap rah la u jong u jong u khaw u kba namar ka don ka dustur ba haduh bym pat lah ban ŋoh rung u nongshad stieh uba dei u kur rangbah jong uba ŋap pyrshah ya u kur rangbah jong ka kurim u nongŋap, uba ap khang lynti ha jingkhang jong ka ŋing ba buh met ŋap; ki nongwan thangŋap kim pat ŋoh ka bam ka dih. Ka jingŋakhun ka long para stieh ha kaba ŋatalaifi taifi-shi-taifi. U kur jong

uba iap u dei ban fiat ya u nongap rangbah jong jingkhah haduh  
ban ioh rung ya lade shapoh iing sa lah ban ioh rung ki nongwan  
thang brierw baroh. Lada dei uba tlot bor ka shim por ban jop bad  
ban ioh rung.

Ynda la ioh rung u kur rangbah jong u baiap u iaid tawiar  
laisien laiwat ia ka met iap ryngkat ka shad stieh bud sa ka iasong  
kwai, ka dii 'yiad-um bad ka kren *'beilet'* (ka bai longrynieng jong u  
nongiap). Haba ym pat lah yakut ya ka dor jong ka *'beilet'* ki trai iing  
kim pat ai ka bam ka dii ia ki paidbah. Kane ka rai *'beilet'* ka lah ban  
poi sha ki bun bun sngi bad sha ka jingiapohi ruh teng teng. Ynda la  
dep rai ka *'beilet'* ki sa sdang ka lehniam thang brierw, ka pyniap  
masi bad ka thaw *'thyrnang'*.

#### **Ka Phawar iam iap brierw**

Haba iap brierw nalor ba don ka jinglehniam iap brierw bad  
thang brierw ka don ruh ka phawar iam iap brierw. Ia kane ka phawar  
iam iap brierw ki khot ka *'Lu iap bru'* ha ka ktien Nongtrai. Ki longkmie  
bad ki kynthai kiba la iaw ka rta ki dei ki nongphawar. Ki dei ban  
nang bha ka rukom kynnoh ki kyntien phawar. Lada ym nang ban  
kynnoh bha ki kyntien ba don dor te kam dei shuh ka phawar bapaka.  
Ka nonghawar iam iap brierw ka kynud sur kumne;

A-iaw! Khon, ynjet bu mi ra chong ket ai na

(A! ko khun khlem ma phi bad no shuh ngan shong ngan sah)

Buh rongkhi khnang la dei mi ra chna.

(Phi la ieh lyndet mo ia nga)

Hu, hu, hu, hu

Phah chah braifi la dei mi ra chna ra

(Phi la pynlehraifi sha mo ia nga)

Hu, hu, hu, hu

A! khon pyrdei ynjet ngow ynjet khnang a.mi chna  
( A! khun phim ieid phim peit shuh mo ia nga)  
Chna ra buh ronghang buh rongkhaw la dei mi ra  
(Ia nga phi la ieh thylli ieh lyndet mo)

Hu,hu,hu,hu

Bang ja kwah jet krin bru kwah jet la dei na ra  
(Ban bam ngam kwah, kren brierw ngam kwah shuh)

Hu, hu, hu, hu

Ai-iaw khon er mi sngap jet sngew jet  
(Ko khun, balei phim sngew phim sngap shuh)  
Cha fiong kyrsu cha fiong khot bna ra  
(Ia ka jingkyrsiew ia ka jingkhhot jong nga)

Hu, hu, hu, hu

Dih longkha wan longkha wa chyn ai ei na  
(Leit lyngkha wan lyngkha ruh bad no shuh)

A! khon wan bu mantera wa pyllait bai chna  
(A! ko khun mano ban pyllait ia nga na u riawnsiew)  
Ynjet bu mi ra khon pyrdei jong na  
(Ym don shuh ma phi khun baieid jong nga)

Hu, hu, hu, hu

Aiaw khon lei yndang wan yndang breh ho mi  
(Wow! khun wat leit marwei wat wan marwei ho)  
Ma wan rangkat ma dih rangkat bad ki hynmen hynbow ho  
(Sa leit ryngkat sa wan ryngkat bad ki hynmen para ho)

Hu, hu, hu, hu

Ka '*lu-iap-bru*' ka long kaba sngewmyllung bad kaba ktah  
shisha ya ki dohnud jong ki nongsngap. Ka sdang naduh ba dkut  
mysiem haduh ban da dep lehniam thang yap. Haba kynmaw

tympang ya uba yap haba kum Yohi ya ki matti bad ki kam jong u, ki dang 'lu'wat hadien da ki bnai bad ki snem ruh. Ki kynud sur bad niwtang ya ki kam babha kaba u nonglap u la leh. Ki pynpaw ruh ya ka jingsngewblaw ban shong ban sah bad ban leit lum leit wah khlem don lang shuh uta uba la yap. Man la ka kynthei ka dei ban nang ban Yam yap briew. Ki da pyrshang bad ki kmie ki hikai ya ki khun kynthei kumno ban Yam yap briew bad ban kynnoh ya ki kyntien phawar kiba shongkhia bad ba dondor. Ki 'riewhyndai haba Yam yapbriew kim ju kynnoh lamler ya ka kyrteng U Blei hynrei ki briew ka juk mynta pat ki sngewthuh bakla da kaba *teñ* (kynnoh) pap sa ya U Blei.

### Ka shad mareh 'singkhrum' ha ka yap briew

Hynrei kaba kham ishongkun bad iphylla ka dei ka shad mareh '*singkharum*' (shad mareh ksing, ka ksing rit). Ka iphylla namar ba ha ka jaka ban yasngewsih ba iap briew pynban ki iashad. Ka ishongkun pat namarba ka don ka jingmut sha lyndet jong kane ka jingshad. Ki shad namar ki ngeit ba ka mynsiem jong u nonglap ka la poi sha dwar u Blei. Katba ka met yap ka don hapoh ying, ya ka shad mareh '*singkharum* ki pynlong ha phyllaw. Ki nongshad ki dei kiba la jied kyrpang bad kiba la ju mlien. Ki kieng mar kawei kawei ka *singkharum*, ki tied bad shad ya-iaid pyllun pyllun bad rah shiliang kjat hateng hateng, kynjih kynjih bad kynthih ruh hateng hateng.

Ban pyniahap sur shuh shuh ka don sa ka sur balung jong ka '*tangsuma*'(besli) bad ka sur bangiew jong ka '*lyhir*'(Ka jingput ba shna da ka reng muid). Ka jingriew tiang tiang jong ka '*wiang*'(Ka pliang mong ka barben) ka yahap sur bha bad kitei ki jingtem. Ka jingsawa jam jong ka '*narlong* (ka suloi khyndew) ka long kum ka jingpynbna ha shuwa ba man ba sdang ka jinglehniam ne ba la wan poi u kur rangbah ne tiakha jong u nonglap. Haba shad mareh '*singkharum* kim ju rkhi ne halla; ki shad da ka jingpuson bad jingpalei. Ka pynpaw kum ka dak ba ka mynsiem jong u nonglap ruh ka poi da ka jingshad bad ka jingkmien sha ka ri jong ki nonglap, ka duwar U Blei; kaba ki ngeit ka dei ha *Balphagram*.

Ka bynta ka ba-ar jong ka shad mareh '*singkhrum*, ka dei ha baroh shilynter ka lynti leit on thang. Katba ãa ka met yap la song bha ha ka krong bad bah sha khmat, ki nongshad mareh '*singkhrum* ki nang shad ãa-ãaid nadien ka krong bad bud sa ki paitbah.

Ka bynta ka ba-lai bad kaba khatduh jong ka jingshad mareh '*singkhrum* ka dei ha *thyrnang*. Shuwa ban pynkhuid ãa ka met da kaba thang ki pynlong shuwa ka shad mareh '*singkhrum* pyllun pyllun ãa ka *thyrnang* laisien laiwat. Nangta sa duwai sa phirat da u nongkñia. U nongkñia u pyndih 'ãadja shiskaw ia u nongãap. U nongkñia u shim sa ãa u '*yiarkong* kaba shu kawang na shiliang sha shiliang jong ka *thyrnang* bad na khlieh sha trai haduh ba un da ingkhong khait. ãa une u '*yiarkong* ym don jinglehniam ei ei shuh, ki shu khyrwait ãa u syiar na ryndang bad kawang na shiliang sha shiliang ka *thyrnang* ha kane ka kynti u '*iarkong* u kylla noh u '*iarpadat*. U dei tang u syiar ap metãap uba la buh naduh ka sngi ba yap harud ka jingthiah; ha kaba la teh ãa u da ka shikad rit ka jain tap metãap. La buh khnang ãa u hangta khnang ba un nang puh ãa ki skain bad ki ksaiã ba bam ãa ka metãap, namar, kumba la ong sha khmat ki ieh sah da ki bun bun bnai ne wat da ki snem ia ka metãap hapoh ãing. ãa ka *thyrnang* la shna da kaba kynton da ki diengãap. La ker sawdong da ki siej tylli ha kaba la pynshong uwei halor uwei kumba ker sem sniang ki Nongtraï. bad ha khlieh ki thung da u *diengkhiat* uba beit, uba jrong bad uba don ki sla jyrngam.

### U masi kper ha ka yap briew

U masi u dei kawei na ki bynta bakongsan ha ka jinglehniam jong ki Nongtraï. Uwei u masi ba kham sngaid bad wan dur bha ki buh kum u masi kper. Ki shna kawei ka kper ha phyllaw tang ban set ãa une u masi bad ynda u nongkñia u pynkup bor da ki 'tienblei 'tiendken jong u, une u masi un kylla u 'si-lam lynti ne 'si-lur lynti ãa ka mynsiem jong u nongãap ban poi suk ha khmat u Blei Nongbuh



Nongthaw, uba ap ĩa u ha *Balphagram*. ĩa une u masi kim ju pom hynrei ki shu dung da u sum haduh ban da kyllon ĩap. Ha shuwa ban dung ĩap ki pynbam ja pynbam jyndem shuwa ĩa u. ĩa ka doh jong une u masi kim ju ai ĩa ki paidbah; ki ĩoh bhah tang ki kur ki kha, u nongkñia, ki nongshad mareh *'singkhrum'* bad ki nongthang. Ia ki dkhoh met jong u masi kper kum ki shkor, u tdong ki leit buh ha ki lynti bah. Kiwei kiwei ki masi ba wanrah da ki kur ki kha, ki khun ki kti ki shu pom da ka *waitbah* (wait pomdieng jong ki Nongtraï) na lyngthohdoh shisien pom.

Ka jingim hadien ka jingĩap ka long mar khongpong ĩa ka jingim bashisha kaba ngi mad ha ka pyrthei. Ha lyndet ka jingim u mrad kum u masi u long u nongĩalam lynti ĩa u briew, katba ha ka jingim pyrthei u masi u dei u shakri u mraw uba shah teh tyllai bad shah tan sha sem ha u briew. Kane ka jingbatai jong ki tymmen ka pyni ĩa kata ka jinglong bym long ei ei u briew, u long uba bieĳ bad u bym don bor ei ei, u mrad u kham stad pynban ĩa u. Kumta ka jingsarong, ka spah bad ka burom ha ka por ba dang im kam wanrah jingmyntoi ei ei ĩa u briew hadien ka jingĩap. U kham poh pynban ban ĩa u mrad.

### **Ka Lynniang**

Lada phi kynmaw ha ka *thang phyllaw* ka don ka *rinei* ĩa ki shyieng bad ka dpei jong u nongĩap na ka bynta kaei? Ka dei na ka bynta ka Lynniang, katba na ka bynta jong kiba thang khlaw pat; ha ki kur ba ĩoh ba kot ki thung pynsahnam da ki mawbynna.

Ha ka janmiet jong ka lehniam *'Lynniang'* ki don bun ki jingĩalehkai tamasa, ka don ka jingshad *mawblei*, ha kaba, lada ka kur u nongĩap ka dei ka kur A bad u nongshongkha u dei kur B; ki nongshad ki dei ban ĩamih arngut ki kynthei na ka kur A bad arngut ki shynrang na ka kur B. Ki shad tawiar sawdong ĩa ka kper ba la buh bha ĩa ki shyieng jong u nongĩap. Ki shynrang ki spong jaiñ ryngkat ka waitlam bad ka stieh ha ka kti. Ki kynthei ki shad hapdeng katba

nang tawiar narud da ki rangbah. Ka long thik kum ka shad suk  
*mysiem jong ki paradoh parasnam jong ngi.*

Kum ban kynmaw biang sa shisien ia ka dur jong ka metiap  
ki shna ruh ka lyngknot bad tap ia ka da ka jaiñsala kaba long kum ka  
jingpynthiah metiap. Ki nongshad ki shad tawiar ia kane ka lyngknot  
katba pynthiah ia ka ha phyllaw. Ki nongshad kin long tang laingut  
ki kynthei bad uwei u rangbah uba ilam na khmat ryngkat ka waitlam  
ha kti. Ha kane ka kynti kin pyndonkam tang ka 'singkmie kaba heh  
bad jrong bad ka wiang.

Ka don ka jongiakop phawar kaba jur bha. Ka jingiakynthih  
tyllai naduh u barit haduh uba la rangbah ruh ka don. Ki ong hana ki  
nongkynthih tyllai ki dei ban antad hi la ka bor bad ki dei ban lah ban  
kynthih. Lada jia ba ym lah, kam bha ia ka ne ia u bad wat ia ka  
shnong ka thaw bad ka dong baroh kawei. Kan don lehse ka  
'nemsniew ka ban ap ha khmat jong ki.

Ki phawar Lynniang ki long kumne:

Skum tongkhur kylla skum phreit,

(Skum lyngdkhur kylla skum phreit)

Sngi shad phylleit kda ka sngi jong ki kur.

(Ka sngi shad kmen jong no ka dei jong ki kur)

Thning phansaw tor ha baw jymmow

(Thnieng phan kyllaiñ ha u dieng)

Ka lot chep jaiñsaw ka du ka lon saw sow sow.

(Ka samla sem jaiñsaw ka dur ba ilup)

Ha ka sngi kaba bud jong ka miet, dang step phymgab ki  
khreh ki khrum, ki bun kam ha ka pynñap sniang pynñap syiar. Ynda  
la dep bam dep dih ki sa pynlong ka jingthang biang sa shisien ia  
kata ka lyngknot bad ia ki shyieng ki shruh ba la *rinei*. U nonglehniam  
rangbah u ai biang sa shisien ka '*yiadtyrsaw* ba un dih  
u nongñap ban ioh jahthait ha lynti bakhohruh bakhohram, bakiew

bahiar sha duwar U Blei Nongbuh Nongthaw. Ka kurim jong u nongt̃ap ka lah ban shim lok thymmai biang tad haduh ba la pyndep ka jinglehniam '*Lynnian*'.

Kan don ruh ka jingt̃adkhat ksai steif lada ki '*burang*' jong ka kynthei kaba la t̃ap kim lah ai kurim bujli shuh da kawei t̃a u nongshongkha. Ki ju ai da ka kynja para trai ne para arkmie jong kaba la t̃ap kum ka kurim bujli t̃a u nongshongkha. Kumjuh ruh lada t̃ap u shynrang ki kfi jong u kin ai da u kynja pyrsa ban leit shim kurim t̃a ka khun kynthei jong u kfi ba la t̃ap. Kumta lada don ban leit bujli kam don ka jingt̃adkhat ksai steif bad ka jingt̃adei ka dang t̃ai bteng.

### **Ka Ri shong neh kiba t̃ap**

Ki Nongtrai ha ka niam *Rupyrthei* ki ngeit ba ynda u brieve u la iap ka mynsiem jong u kan poi bad kan shong sah ha *Balphagram*. Ka t̃awbei bad u Suidfia jong man ka kur ki don bad ki ap ban lum kur lum jait ha *Balphagram*. U brieve uba la im hok im sot, im bha im miat ha ka pyrthei un poi suk bad un shong suk shijunom hangne ha *Balphagram*.

U masi kper un t̃alam t̃a ka mynsiem jong uba t̃ap haduh *Balphagram* hynrei um don hok ban rung shapoh *Balphagram*, un shah teh ha uwei u *diengphieng* uba don ha shuwa ban rung sha *Balphagram*. Une u *diengphieng* namarba u la shah teh la bun tyli ki masi kper ne ki 'si-lam lynti, u la jyrit ka met ka phad jong u naduh trai haduh kliar. Ki dak tyllai ruh ki paw bad ki sah dak ha ka met jong u. Une u dieng u dang sah haduh kine ki khyndiat snem ba la leit.

Ka don kawei ka wah ruh ha shuwa ban rung sha khlaw *Balphagram*. Ki Nongtrai ki ngeit ba u nongt̃ap u sait kti sait kjat, u bta khmat bad u sum u sleh t̃a lade ha shuwa ban rung sha shnong ka blei ha kane ka wah; khnang ban khuid ka pap ka sang kaba u la leh

ha ka jingim briew jong u. Ki dak mong ba-ur bahap ne ba mynsaw basah sohkhyliliang ha ka met u briew ruh ki jah noh ynda la sum la sleh ha kane ka wah. Wat ki khñiang jingpang bad ki jingshitom jong u briew ha ka pyrthei ki jah lngaid ba la sait kane ka um. U briew u klet lut ãa ki jingshitom ki jingjynjar jong kane ka pyrthei mar ãadep sum ha kane ka wah.

Ïa kane ka wah ki ju tip kum ka wah *Bylleiñ* (pynklet lut ãa kiei kiei baroh). Lada lap ba u khlem sum khlem sait ha kane ka wah ka blei kan shla tyngeh bad kam shah rung da lei lei sha ri jong ka. U don u nongai hukum ruh ban sum ban sait, une u dei u 'Yiarbri. U dei u nongap pahara jong ka shnong *Balphagram*. Shuwa ban poi ha *Balphagram* u nongãap u hap ban kiew ruh ãa ka *riat sohlaid* bad u *diengpun diengsohlaid* nador ba u hap ban sum ha ka wah *Bylleiñ*. Ki tymmen ki ãathuh khana ba lada la tip ba u briew u la ãap hynrei jia kumno re kumno une u briew u poi ha ka *riat sohlaid diengpun sohlaid* u lap ba um lah kiew, u briew u wan phai biang bad lap ruh ha ka pyrthei ba u briew uba la ãap u khie im biang.

**Balei ãa u Nongtrai sa shah kynnoh ba bam doh briew ha ki por mynshuwa ?**

Ki Nongtrai ki ngeit ruh ba ka ding ka dei ban bam duh ãa ka mettãap. Hynrei hana lada lap ba don kano re kano ka daw sahnud jong u nongãap kan don ka bynta jong ka dkhot met jong u, ba kan nym ing lut. Ynda la dep khot la dep jer kyrteng lut ãa kita ki jingsahnud jong u bad ym shem la lap bad ynda la lap ka miet ki nongthang kiba la ai da ka nong ki hap ban bam tah kyiad ãa kata ka bynta bym ing jong ka dkhot met jong u baãap. Dei na kane ka daw ba ha ki por ba mynshuwa ba sa shah kynnoh ne sngewthuh bakla ha kiwei kiwei ki para Khasi Khara ba u Nongtrai-Lyngngam u bam doh briew.

Kumba u Nongtrai u ngeit katba u briew u dang im ha pyrthei ka mgiew jong u ka kylla mrad. Lada ka mgiew ka kylla khla bad kum u mrad bam doh u lah ban kynrup bad pynãap briew ruh

Haba jia ba u khla u pynñap bad bam briew, ki Nongtraï kim kynnoh ÿa u khla hynrei ki kynnoh ÿa u briew ba kylla khla. Ki tip ÿa kata namarba don kiwei kiwei ki briew ba kylla khla ki ÿathuh ba uta u briew ba kylla khla u la pynñap ÿa uwei u briew namarba don ka jingñakajia hapteng jong ki.

Kawei ka daw ba balei la shah kynnoh ba u Nongtraï-Lyngngam u bam doh briew ka dei kane. Ka don kawei ka kurmyñhyndai eh kaba la tip kum ka *Matsadu-Matsadei*. Kine ki briew ki long hi kum kiwei kiwei ha ka dur ka dar. Ki trei ki ktah, ki rep ki riang. Ki bam ja bam jhur, hynrei ki pher ba ki don tdong. Ki don tdong kum ka jong ki mrad. Ki kylla khla ha'teng hateng, khamtam ha ka por myñmiet bad por myñsngi badum slap. Haba ki don ha ka jinglong khla ki leh kum u khla, ki kem mrad bad bam im. Ki kynrup bad pynñap ruh ÿa ki briew bad ki bam im. Kane ka kur ka la duh jait mynta. Ki la duh jait lehse ba la shah pynñap ha kiwei kiwei ki kur kiba kham khlaif bor bad kham shai ba ki *kheif* ÿa ki kum ki briew kiba sniew ha ka imlang sahleng.

\*\*\*\*\*

## BYNTA — V

Naduh ba ka Nongmyllng ka la pynkheifi jutang ba la iateh bad u Sangkhni ka wan rung ka sniew ka smeh, ka klim ka ngat, ka shongsang ka shongma bad ki jingsniew bahar rukom khlem jingkut ha kane ka thaifi. Naduh katei ka por u Adynga u briew uba kum u blei uba don ka bor maŷa ban rah ŷa ki mawlong mawteh na kawei ka jaka sha kawei pat bad ban rat ŷa ki diengbah diengsan u kylla 'riewmadan ei, u la duh noh ŷa ka iktiar ba la buh la tang da u Blei, haba u la ngat ha ka shongsang. Kumjuh ka wan rung ka longshwar ha ka thaifi Nongtraŷ lyngba uwei u briew uba kyrteng u Agreng. Kane ka shwar ka pynkylla shwar sa ŷa u briew bad pynlong ba un bam parabriew bad ym don 'radbah nangno nangno ba lah ban ŷakhun lane pynŷap ŷa u shwar wat lada dung da u sum ne pom da ka wait.

### U Adynga ba shongsang:

Mynhyndai eh la don uwei u briew uba kyrteng u Adynga, tang namar ba u ŷohsngew ŷa ka sur put mieng kaba sngewmyllung bad basngewkyndeh mynsiem haduh katta katta, u kiew halor u syntai lum uba don hajan Nongjaslar bad u pyrshang ban shat ki khmat shane shatai, u ŷohsngew tang ŷa ka sur mieng; um lah ŷohi pat ŷa u nongput namar ba kah ki diengbah diengsan bad ki sla babun syrtap jong ki. U kwah ban tip mano ba nang ban put sngewtynnad haduh katta katta.

U rah ŷa uwei u mawlong baheh la kat ka *lingpait* (ka ŷing bashna bad ker da ki siej) ka ŷing ki Nongtraŷ bad tynrong ha jrong jong uwei u mawlong baheh arshah ŷa uta u mawtynrong, u don antad malu mala shihajar phut sawdong. La u kiew ha jrong uta u maw ruh, um pat lah ŷohi satia ŷa u nongput mieng. U phut sa ia ka diengjri kaba heh bad u pynŷeng halor u maw ba la dep tynrong, u kiew soit ha jrong ka diengjri bad u sa ŷohi ba don ar ngut ki thei samla, ka Gerjei bad Ajei kiba dei shipara ba dang shong syaid sngi bad put mieng marshiliang lum jong ka wah Rdiak kaba dei ha Nonglangasaw. Ki lum ba mar pyrshah bad ŷajngai kumba ar mer ei ei.

Na jrong ka diengjri u Iohi kyndiang ya ki thei samla. Ka jingnang ban put mieng jong ki baroh arngut ka la pynktik ya ka dohnud jong u. U hiar noh na jrong kata ka dieng bad u pyrshang ban pynleit ya ki jingmut jingpyrkhat jong u ha ka *em yncham* (riam 'yiarkhlaw) hynrei kata ka sur jong ka mieng ka sdien rdin ha ka jingmut jingpyrkhat bad ka lai kynud sngewthiang ha ki tyndong shkor jong u kat haduh ba um banse shuh ban leit leh jan leh jem bad ki. Ka mieng ka shoh jadu ya u ban jan bad ki borabor bad kata ka jingtajan bakhah khah ka yalam pynban sha ka jingtaieid samla. Man ka por basawa ka mieng jong ka Gerjei bad Ajei, u Adynga u ju wan poi tiap ha kata ka jaka badon ma ki. Ka Gyrgei bad ka Ajei ki yamon lang bad yaknieh tnga ya u bah Adynga bad kim ai lad iwei ya iwei ban shongkurim ya u. Ka jingkhlaif jong u ban lah tynrong kat ya u mawlong bad lah ban phut kat ya ka diengjri ka pynlap bie j ya ki. Kumjuh u Bah Adynga ruh; ka jingnang put mieng jong ki ban kynoi ki sur thiang ka pynshoh bie j ya u. Ka khana ka ong ba ka diengjri ka la khyllern naduh hyndai hynthai hynrei u maw batynrong u Adynga pat u la hap noh ha syndah jong u mawsiang tad haduh u Jumai bah ka Ri Khasi jong ka snem 1897.

Ki ju leit shong '*dilongla*' (*dilongla*= ka jingsdien padoi da i a jyrmi nub) kylleng kylleng. Ki teh '*longla*' na u lum Werang hajan ka shnong Serdubi bad haba ki padoi ka '*longla*' jong ki ka poi haduh Wahkiang; ka jingpadoi ka '*longla*' la jngai kat na lum Shillong haduh pung Umiam. Man ka por ba ki leit Iakynduh samla ki ju put mieng bad ki ju ieh ya ki mieng ha kito ki lum. Kita ki mieng ki mih bad ki sah haduh mynta ha ka dur u '*baboit*' ('*baboit*'= u jait shken ). U '*baboit*' u dei u jait shken uba mih tyngkhat hangno re. Ki brierw kim ju nud pom ya u *baboit* ban pyndonkam ha kano kano ka bynta namarba ki tymmen ki ong ba u Adynga u shongsang ya ka Gerjei bad ka Ajei, ki dang dei ki kynja pyrta bad u '*baboit*' u mih kum ka Adong jong kata ka jingshongsang jong ki, namar dei ka sur mieng kaba shna na u '*baboit*' kaba la pynshoh jadu bad

pynngat haduh u pud ka shongsang bad lada ki pom ka raibi shongsang kan sa hiar ha u ne ka nongpom. Wat ki mrad kum u masi, u muid kim bam ya ki sla jong une u jait shken, ki ong hana, ba lada ki bam kin sa shah dait ha u khla ne shah pom ha u pyrthat.

Ka sang ka pynlong ya u Adynga ban duh lut ka nam ka burom. U la duh ka borbah, ka iktiar-bah bama'an kaba u ju don ha ki por mynshuwa kum ka bor ban lah tynrong ya u mawlong bad ban phut ya ka diengjri. U la shah tait-kur bad ki briew ki kynshi kyneh kat sha ba u leit. Wat ka kiaw kurim kaba dang dei ruh ka kynja hynmen jong u, ka yap noh na ka jingsngew jah burom tang mar yatip ya kane ka shongsang. Ya u Adynga ym don ba ai thied masi ban pynjaw ha ka jinglehniam thang kiaw. U hap ban leit thied na jngai na ka jaka bym pat bna ya ka nam sniew jong u. U leit thied na u Ara, u paradoh parasnam uba shong ha kjat ki lum Khasi uba ri masi khuti. Na ka kyr teng u Ara ka sah ka kyr teng jong shnong Aradonga haduh kine ki sngi ka shnong kaba don ha khappud ka Meghalaya bad ka Assam. Ha ka ktien Garo Aradonga ka mut u don u Ara ne la shong shnong u Ara, ka jingmut ka long ba ya ka shnong Aradonga la seng ne shong shnong nyngkong eh da u Ara. Wat lada u Adynga u la ioh masi ruh, uta u masi u la kylla runar mar iañiah shaphang Nonglangsaw, u ia'id sakma bad poi shaduh Nongkonghur bad dei hangne ba u Adynga u iakynduh ya ki nongwan thangiap ba ki lah da dep wan phai. U Adynga u la poi dier por bad um lah wallam masi ha ka por ba biang. U sngewdom tynggeh bad u pom ya u masi ar lyngkhot na ryndang. Une u masi u sah ha ka dur u 'Mawmasi' haduh kine ki sngi harud ka wah Umpait ha lynti na Langdongdai ban leit sha Nongkonghur.

Da ka jingsngewrem u leit phai sha shnong hynrei ha lynti haba dei ban kam ya ka wah Rdiak u Sangkhni u ring noh ya u. Ia ka met yap jong u la lap da ki briew ka Nonglangsaw hadien laisngi, hynrei ki dkhot met jong u, kum ka shkor, ki khmut ki khmat bad ki tyrsim la lap ba ym don shuh. Balei kine ki dkhot met ki jah, ngin sa tai kham bniah shadien. Kumjuh ka Gerjei bad ka Ajei ha ka por ba



ki 'dilonla' u pyrthat u la pom ya ki jyrmu nub bad ki la shah pawang khatar lum khatar wah. Ki dkhot met jong ki la sapra lyngkhot lyngkhai.

Ka Sang nalar ba ka pynpoh dor bad pynhiar kyrdan ya ka longbriew manbriew u Adynga had ki tnga jong u, ki dak ki shin ruh ki sah ban yeng sakhi kum ka jingmana ya ka jaitbynriew ba ym bit ban shongsang. Kita ki dak ki shin ki long; ka ying jong ka Gerjei bad Ajei ki dang sah haduh mynta mynne tangba ha ka dur jong ki mawlong bad kumjuh ruh ki thiar buh kba mar kawei, ki dang sah ha ka dur ki mawlong hi. Ka jingheh jong kine ki mawlong la kat ki yingmaw ba saw kamra bad ka jingkyngjang la kat ka yingmaw ar-mala. Ki don ruh ki umtong mar kawei ha syndah jong kine ki maw, ha kaba haduh mynta mynne ki dang sah. Hapoh kine ki pukri ki shalynnai ki ngi kai ym don ba nud pynthui, namar lada don ba leit tong kin ioh pang shongsang. Ki mih ki kba ruh harud ka umtong, ha ka jingshisha ym ju don ba leit bet kba hangne.

### U Akreng ba kylla shwar

Kumba la ong shakhmat ki don ki briew kiba long kum ki shwar ne ki ksuid, kumta ngin iapeit khyndiat ya uwei na kum kita ki jait jingthaw; hynrei shuwa ban kren shaphang kane ka bynta sngewdei ban batai khyndiat shaphang ka jingngeit shwar jong ki Nongtrai. Ka shwar ka dei ka kynja ksuid rakot bam briew aiu re. Ka shong ha shiteng bneng. Ka long thik kum ka briew tang ba ka kham heh bun shah; ka don ka khmut bajrong bad bakhyrwong syriem kum ka khmut tuta, ka don ruh ki tyrsim bajrong bad banep har har. Haba ka iaid, ka yuh tang ka khongdong jat bad ki tyrsim kiba iakynduh khyndew. Ya ki khyllung khyannah ka sop ha ka 'lakait bad ka bam kumba bam siarkait bad ya kiba la heh la san ka shet tylli ha ka karai'ong kaba heh. Uno uno u briew uba la thaw sniew bok ha ki tyrsim jong ka lada u lait im ruh um don jingkyrmen shuh namarba ka bih shwar ka sah bad trei ha ka met jong u, un sa kylla shwar ha kawei ka por.

Kumta, ka jingsdang kylla shwar ha u khun bynriew la ong ba hyndai eh ka sdang na uwei u briew uba kyrteng u Akreng. U don san ngut ki khun bad baroh san ngut ki dei ki shynrang. Te ha kawei ka sngi u ong ya ka tnga ba u kwah ban yalam thiah ap-kba lyngkha lang ya u khun nyngkong. Kumta u la yalam ryngkat ka rwai ka siaw bad ka siat sim artad ha lynti lynti, hynrei mar yapoi ha lyngkha u kylla bad dur bad dar bad um tipbriew shuh. U la kylla shwar. U peit ya une u khun kumba peit u khla ya ka skei. U kynrup fiat, u pied bad u bam im. Ynda la kynjat shai u kylla briew biang, u la babe bad u da yam rangbah rangsan.

Kumta ban leit sha ying ban yathuh hok ruh u tieng yoh ka kur ka jait jong ka tnga kim pynlait im ya u. U la kyuh that-that bad wan ki jingpyrkhat ba laiphew jait. Ha ka bakhatduh, ryngkat da shibun ki buit u rai ban leit la ka leit sha ying. Ynda poi ha ying, ka tnga ka kyli bad u la jubab; "Um kwah wan ying shuh ba lap miet ka riam sim". Ha ka sngi kaba bud u yalam sa ya u khun ba-ar ban leit lang sha lum namar ba u ong; "Ban kham shngaiñ da don arngut shipara". Ka kmie bapli khlem ka jingsuba sniew ei ei ka la mynjur ya ka jingong u kpa. Ha kane ka kynti ruh mar yapoi ha lyngkha u kylla shwar biang bad khoh bam im sa ya u khun u ba-ar. Ha ka step kaba bud u babe bad u yam sngewsih. Kumta shi kumta u leh sa ya ki lai ngut ki khun ba dang sah.

Ynda la kham bun sngi ka kmie ka la sngewartatien, la jia aiu ba ki khun jong ka ba ki khlem wan phai shuh sha ying. Ka la leit peit ha kawei ka sngi ba khlem leit lyngkha u kpa. Mar yapoi ha lyngkha ka sngewphieng bad sngewheh ka khlieh. Ynda la poi ha ka ying ap-kba ka yohi ha madan ba la lyngkien da ka 'namtyrkhong. Ka kyllon kram. Hadien katto katne por ka sa sdang tip briew pat, ka la tare da ka kti ban tian khyndew khnang ban ioh bor bad ban pyneh la ka mgiew. Ynda ka la ioh bor, ka la her wut wut sha shnong ban yathuh ha ka kur ka jait bad ha u shnong u thaw.

Ha ka sngi kaba bud ki rangbah bad ki samla shynrang baroh ki la leit sha kata ka jaka bad ki la lap ña ka jingshisha. Haden ba ki la jurip bha ña ka lyngkha bad ki rud ki kiar, ki lum ki wah ki lap ña ki shyieng ki shruh jong ki san ngut shipara ba la bret kylleng kylleng. Ki wad ña u kpa uba la leh dusmon haduh katne ña ki khun, hynrei kim lap; ki la sat sia ña kane ka kam bymman bad ki la rai ban pynñap ña u.

Ynda ki la kthong ña u bun bun sngi, ha kawei ka sngi ki lap, ba u dang thiah thai ha jrong '*lengphan*' jong ka juh ka lyngkha. (*lengphan*= ka ñing ap-kba kaba kynjang ba shna da ki siej). Kita kiba la ñohi ki la leit khot mar mar ña ki rangbah na shnong bad ki la ñamih kumba khatar ngut ki rangbatsum. Mar ña-ñohi ba ki rah sum bad rah wait u la kylla shwar bad u kheif ña ki kum ki khnai ha khmat ka miaw. U kynthih jling ha madan, "Wan", u ong. "Phi kwah ban ñakhun bad nga"? Ka la long ka jingñakhun kaba shyrkhei, ka la neh shisngi kynthih. La ki '*syllor*' (dung da u sum) nangno nangno ruh um lei lei bad tang khala khala ki dien mong ki la dam noh.

Baroh ki rangbatsum ki la thait bad la duh jingkyrmen ba kin sa shah rem beit noh ha u shwar. Ki la mynsaw bad la mong lut ka met ka phad bad ki kti ki kjat ha ki tyrsim jong u. Ki shu lait im tang na ka jingkyrda-thaif da ki sum, lynda kumta u la pied bam im ña ki ruh. Ynda la jan sep ka sngi uwei na ki rangbatsum u la ñoh '*syllor*' ña u na u thylliej bad u shwar u la kyllon kram ha madan. Dei ha u thylliej ka shong ka bor shwar jong u. ña ka met jong u kpa ba kylla shwar la ot lyngkhot lyngkhai bad la bret kylleng kylleng ha ka ranab jong u lum. Dei na ka jingbret ña ki shyieng jong ki khun bad jong u kpa ba sa sah nam uwei u lum uba don shaphang shatei jong ka Nonghawei kum u Lumshyieng (Akreng). Dei na kane ka khana ba haduh mynta mynne ki Nongtraï ki ngeit ba lada ñoh shwar, u nongpang u suh u thar ka kpoh bad lada ñoh tah da ka umbiah jong uba shah kynnoh ba don shwar na u sohpel jong u nongpang sa koit.

Ha ki dymmiew jong une u lum ki dap tang da ki mawlong mawteh ha la ki dur ki dur. Ki ong hana ki dei ki shyieng jong ki khun bad jong u kpa ba la kylla maw naduh mynhakata ka por. Hamar pdeng une u lum, don kawei ka maw heh kaba long madan harud ka lynti iew. Halor maw, ki nongleit iew (Gamrimara, Assam) ki ju buh meng khyndiat na ki mar die jong ki ha shuwa ban leit die sha iew. Ki ngeit ba kata ka bormaia kaba lah ban pynkylla shwar ia u Akreng kan pynkylla ruh ia ki khmat jong ki nongthied ban pynibang pynithiang bad ban pynlah die ia ki mar ki mata jong ki ha ka dor kaba biang. Hynrei mynta tang uwei ar na ki Nongtraï ba ki dang bat ia kane ka rukom. Naduh ba ki khar Nepali ki wan buhai shnong sha kine ki thaiñ, dei ma ki ba ju buh meng kumta.

Ka longshwar kam kut tang ha ka longrynieng jong u Agreng hynrei ka 'la rung syndon kluk ha ka jait ka khong jong u kaba dei na ka jait Naphak, ka jait kaba la jah na ka pyrthei u Nongtraï Ki tymmen ki ong, haba iapbriew na ka jait Naphak dei ban da teh da khum bha ia ka metiap ha ka jingthiah namar lada ym leh kumta sa *khie Mangcha*. Kaba mut ka metiap ka khie im biang ha kawei pat ka *dur, ka dur jong u shwar*. Haba ka khie, ka iaid sharum shaneng bad ka bat katba lap, lada ka ioh bat briew ka tyngkhap hapoh shyrcait la jong bad u briew uba shah tyngkhap sa kylla anna bad ym lait kren shuh.

Ha ka longiing longsem ruh ka don ka jingiakajia haba don uwei na ki dkhot jong ka iing ne baroh shiing kiba kylla shwar ka rngiew. Kane ka la jia ha ka iing ka sem jong u Kylla bad ka Pdim ha kaba ki la kylla iashoh iadat tang na ka daw ba u tnga jong ka Pdim u Kylla u la kylla bamut noh na ka jingmlen ban bam briew. Ka Pdim kam iahap jingmut bad ka jingleh jong u tnga namar ka kwah ban bam briew man ka sngi. Kumne ki la iakawang maw iwei ia iwei haduh ba ki la mong la mynsaw bad ka Pdim ka la phet na iing bad ka sah kham pajih na u Kylla. Kumne ba ong ki tymmen ba sa sahnam uwei u lum ba tip kyrteng kum u Lumkylla hajan ka shnong Musmai ha kaba u Kylla u la kylla Maw u don haneng katba ka Pdim ka don harum ha ka dur u Maw hi. Ka lynti baphet dom ka Pdim ruh ka dang sah haduh kine ki sngi ha kaba la long kum ka nurum kaba heh.

Haba ki briew ki la liat ha ka apot jong ka pynkheif jutang bad u Sangkhni ha kiwei kiwei ki liang ruh la long kiba tlot. Kim long shuh kiba tlem ha ka bat kular ka shikyntien. Ki mrad ki mreng bad ki sim ki doh ruh kim shaniah shuh ya u briew, pynban lada u briew u pynthud palat u mrad u lah ban pynmysaw ya u. Kumjuh ki jingthung jingtep ruh ki ud ki diaw bad kim long bha shuh ka thung ka tep. Wat ki phlang ruh ki kylla khongpong ha kaba ki thied ki mih shalor bad ki sla ki noh shapoh khyndew kum ka dak ka jingiam sngewsih ya ka pynkheif jutang u briew. Kumta ruh ba yoh kyrteng ka shnong Langdongdai (langkhongpong) ka shnong kaba kham paw ha kane ka thaiif.

\*\*\*\*\*

## BYNTA — VI

### Ka kput u Sangkhni Marshak ña ka Mynsiem briew

Ka jingthmu ka ba-lai jong u Sangkhni ban hiar thma ka dei ña ki jingthaw ba shim ña ka dur jong u briew namar u ong ba um kwah shuh wat tang ban ñohsngew. Naduh kata ka khyllipmat ba u la rai ban rat dyngkhong ña ki briew ka thaifi, u la kylla bad paw ña lade ha ki dur bapher bapher kat kum ka jingdonkam. U Sangkhni u amsia ban shim kput ña u briew bad u ong; “Ka raibi ka la hiar halor une u khun Nongtrai, ka lyer sma *’kharynñiaw* ka la beh bad ngam ha kylleng ka ri ka thaifi, ym lah shuh ban sait da u slap lyiur bajur katno katno ruh; ka la rung ka la ngam haduh khleifi shyieng jong u briew. Ngan ap ha ka por ba leit jingleit ki briew kiba hap ban kam lyngba ki wah bah, kyndit kyndit ngan pyntuid ka umsaw haba jur u slap ne ña ki nongngam um, ki nongshoh dohkha dohpnat ngan ring bad pynñap ña ki”.

U Sangkhni u kren sat marwei marwei. “Shisien ba nga la mut ban pynñap u ne ka briew kim ju lait im satia; ha kawei ka sngi uta u briew u dei ban ñap ha ka kti jong nga”. La jia ha bun ki khep hu kaba ki tymmen ki ñathuh ba bun ngut ki briew ki la shah ring ha u Sangkhni. Kumba la jia ña kita ki kynhun rawon kiba leit khwai ha ka wah Kiang, ha kaba ki la leit da ka jingsngewbha bad jingsngewkmen ba la rang ka bneng synrai bad ba ki la pyndep ña ki jingtrei jingtah jong ki; ki la ñoh sot ñoh lum u kba thymmai . Ki la wan song la ki jong ki jong ki jasong khaw kba thymmai basma iwbi hur hur, ka jyntah kim pyrwa namar kin *’psim*’ da ki dohkha, ki song tang ka mluh bad sohmynken ban *’psim*’ lang bad ki dohkha.

Hamar ba ki dang ñakhwai shongshit mar syndah iwei ña iwei bad ka ngat dohkha khlem sangeh kyndit kynsan wan tuid ka umsaw, imat ba la ther u lappraw sha *’knei*’(tynrai)um. Baroh ki la phet sharud wah bad ki la kiew sha ki jaka bakham kynjang.

hynrei uwei napdeng kita ki rawon u Darok na Nongmyndong u la kum klet ãa ka waitbnoh jong u hapteng ka wah. U hiar biang sha wah ban leit shim, hynrei la lap sieb ka um, ym lait phet shuh. U kiew halor u mawlong u bakynjang kumba phra phew pruh; wat u siej ruh la eli ban kot haduh tduh u maw. Ia une u maw ba kiew u Darok la tip kyrteng kum u Mawlongbuit bad ki khwai ha ka thwei Mawlongbuit hi. Ka um ka wan tyллеp kynsan kynsan, shisien tyллеp, arsien tyллеp ka nangkiew nangkiew haduh laisien laiwat bad ka tap lup ia u mawlong bad wut ka kit ãa u briew uba don ha kliar u mawlong. Jar, kynjah ki lok kiba wan khwai lang bad sdang ban kem sa ka tieng.

Ki para rawon kiba la phet sharud wah ki ãohi ba uta uba shah rong ha ka um u rkhié pashait laisien laiwat katba u dang kie ha ka wah, u rah kti kumba ai ta ta ãa ki. Ki rawon ki la mareh kyrkieh sha shnong ban ãathuh ãa kaei kaba la jia. Ha ka sngi kaba bud baroh ki rangbah bad ki samla jong ka shnong ki la leit wad ãa ka met jong u. Hadien lai sngi lai miet ki sa lap ãa ka met ãap jong u, ka met ka phad te kam don jingmong ei ei lait tang ki dak ba ki tyrsim kti bad tyrsim kjat, ki dkhot met kum ki bynta ki khmat, ka khmat, ~~la shkor~~, u shñiuh la khlung khyndiat khyndiat. Kine ki dak kiba ju shem haba leh u Sangkhni ong ki tymmen.

Ka jingshah ring briew u Sangkhni kam dei ka khana shu thaw hynrei ka dei ka jingjia kaba shisha. Ban sakhi ãa kata ka Seifduli ka shnong kaba don shuwa ban poi ha Riango na Nongstoiñ ka sah kyrteng syndon da ka kyrteng jong u Duli Singh u briew uba la shah ring ha u Sangkhni. La ãathuh ba u Duli Singh u leit khwai ryngkat bad ki paralok ha ka wah kaba don ha kane ka jaka. Hynrei kyndit kyndit ka wah ka sieb bad um lap phet shuh. Kane ka jingsieb jong ka wah ka dei ka jingleh u Sangkhni hi kumba la ong sha khmat namarba u lah ban pynrit pynheh ãa ka wah.

Ki khubor shah ring ha u Sangkhni ki shait bna ha man ki por khamtam ha ki bnai lyiur jong ka snem, ki don ki jaka jong ki

wah ba la mang lypa ban shah ring jan man la u snem. Kawei ka jaka ka dei ka lynti ba dei ñaid na Porla-Sepngi sha Nonglangkaw, ha wah Rdiak, kawei pat ka jaka ka dei ban ñaid na Mawkumkha sha Nongdyrbud ha wah Kiang. Ki nongleit lynti ki hap ban kam ña ka wah da kaba jngi ne da kaba ñaid suki suki lyngba ka wah kaba jylliew bad kaba tuid lat lat. Ki nongshong shnong ki ong ba ban thaw *pyrnon* siej ne dieng ruh ym myntoi namar u Sangkhni u pynjot noh mar ñadep thaw.

Da kaba ong kumtei kam mut ban pyntieng ne pynma ñano ñano, ka dei ka khubor bathikna kaba la ñoh lum na ki tymmen. Ka jingshisha ka lah ban long namar ba lat lat bad ba khlaifi palat ka bor tuid jong ka um. Ban lait na kita ki jingsyier baroh la dei ban pynieng da u '*pyrnon*' nar ne dewbilat u ba skhem. Ka bor Sorkar ba dei khmih ka dei ban shim khia ña kine ki jingdonkam u paitbah. Kam dei shuh ka juk ba kin hap ban ñaid kjat sah da ki hynriew hynniew kynta tang ban leit na kawei ka shnong sha kawei pat, la dei ban tieh surok ñaid kali noh.

Hangne ha Nongdyrbud ka don ka jingñaknieh pynthor hapteng ki trai khyndew bad u nongrep. Ki trai khyndew ki kwah ban rep ei ña lade ña ka pynthor ba la rep la bun bun snem da uwei u briew. Une u nongrep u dei uba kylla Sangkhni, u sngewdom bad u mut ban pyntwa lut ña ka pynthor baroh kawei. U la pyntwa la marshiteng ña ka pynthor. Lada leit peit mynta ruh lah ban ñohi ña kane ka jingtwa. Ka dei tang hadien ka jingkyrpad u Sangkhni ba kylla na ka rngiew jong kawei ka briew na Nongmawjiej, ba ka ong: "Wat pyntwa ña ka khyndew ka shyiap, ka spah mariang namar kam don jingbakla ei ei da lade, wat buhnud ruh ña ki trai khyndew namar ka kynthup ña ka kur, ha kaba bun na ki, ki long ki babha, basbun ki dang ai jaka rep ña ngi", ba uta u briew ba kylla sangkhni u sa sangeli ka jingpyntwa ña ka pynthor. Lym kumta u mut ban pyntwa lut ña ka khyndew ka shyiap.

**Kiwei kiwei ki jingkylla dur u Sangkhni**

Kumba la ñakren shakhmat hadien ba la pynkheifi ña ka soskular u briew, u Sangkhni u lah ban kylla dur katkum ki



*jingdonkam. U lah ban kylla Bseif, Muid, Miaw, Diengpun bad kumta ter ter Haba u lah ban kylla ha kitei ki dur khlem artatien u lah ban kylla ha ka durbriew ruh. Kumta ki jingjot bad jingharam kiba la wanlor wanhap ha ka thaif Nongtrai ki lah ban dei na ka jingtrei radbah jong u Sangkhni.*

U Sangkhni u kren umdum kumne: “Mynshuwa nga jaipdeh, nga shu thiah thai mynta pat ka mynsiem shun thlong mluh thlong sying jong nga ya u Nongtrai ka pynkhie dew ban shim kput ya u; ngan shang kylleng kylleng ki lum ki wah, ki khlaw ki btap, ki krem ki kroh bad ki madan ba-far bad ngan pynjot pynpra ya kiei kiei kiba don ha ka mariang”.

“Ngam sngew myntoi ban pyniap iwei ar kumne, kat nang pynduh katta nang kha. Ngan da leit peit-thuh hi ha man la ki shnong ki thaw bad wad kaei ka daw tynrai ban loh pynlong mraw ya ki bad ban pynduh pyndam shisyndon ya ka thaif bad kan long noh ka thaif jong nga”, kren laitlan u Sangkhni. “Ade! kat nang kiew kham shaneng katta nang sngewpynggad, ka lyer pynggad aiu ba beh hangne, la dei kata ka 'erbatemon ba nga la Yohsngew la kham mynshuwa”.

### **U Sangkhni u nongshalan mardiang**

“Wow!” Jyllud tmaif u Sangkhni haba Yohi ya kiei kiei ha ka jingiaid lynti palwan jong u, “ki jhur jyrngam babang bathiang, ki soh ki pai, ki um lei lei ynnai da ong, ka jingshyiam ban dih, ngan dih na man ki phud. Sa kine ki diengsal, diengphieng, diengrai, diengngan, diengsohpru, diengkreit, diengrsaw, diengsohsyut, diengsohmylleng, diengsohjidad, diengsohsynnam, diengsohlymbaw, diengnob, diengphyllud bad kiwei kiwei ki jait dieng khlaw, sa ki siej, ki shken, ki tyra, ki rthaw, ki sba. Ki 'tiewdohmaw, ki 'tiewknup mawiang, ki 'tiewlyngskaw, ki 'tiewmationg, ki 'tiewlyngksiar ki 'tiewdieng ki 'tiewsla babun jait ki phuh pynitynnad ya ka mariang bad her tang da ki jingsuhsieng.

Ki mrad ki yatyngkhuh haba yaid ha khlaw ne ha lynti ba yaid. Ka jingkaw kaw daw daw jong ki shrieh ba lehbeif ya ka 'rawrih, ('rawrih: ka mraw jong ki shrieh, ka don kawei ka mraw napdeng ka kawei ka kynhun shrieh) ka jingpah huleng ha man ki lum bad ki sim bapar bad baher ki rwai bad ki pah da ki sur babun rukom".

U Sangkhni u peit ieid ya ki dieng khlaw bad u ong: "Nga ibang eh ia kine ki diengbah, ngan leit sha rithor ban wan ya lam ya u heh saipan pnah thylliej. Une u nang bha ban kren jali ja-um ban pynbiej ya ki trai khyndew, trai muluk ba kin die lut ya ki diengbah diengsan na khlaw ba rben. U pynbiej da ki pisa kli ya ki trai shnong ba baroh kin ieh ia ka kam ka duk la jong bad ban trei noh da ka kam pynot dieng shalan jong u. Un pyntyllun ya ki diengbah kiba lada pynthiah ka palat 'jamei' (shirynteng briew ryngkat ka jingrah kti) briew nangne nalar lum shathie sha them ri thor bad khlem pep ki mrad khlaw balaiphew kyrteng kin hap ban syier ba baroh shi katta ki im suk kim ju pyndik namar ba biang ka bam ka dih ha khlaw, mynta kin tur kynsha bad pynjot lut ya ki jingthung jingtep jong u briew. Hynrei kim tip katno sngi kin neh kito ki pisa kli, ka pisa iohei na ki dieng ka khlaw ba thung U Blei kaba ym dei ba mih na ka umsyep jong u briew ki long hi kum ki sla dieng ba per ha ka lyer Ha kawei ka sngi ki kham kyrduh ban ya ki nongbylla kyndoi ja-kpoh Nga pat, nga nang ban lum bad thep ha ki ki sup ki thiar ban nang kha sut shuh shuh".

U Sangkhni u iaroh arsap ya u briew kumne: "Mynnor kine ki briew ki ieid bad ki kheif kyntang ya ka put ka tem, ka shad ka mastieh. Mynta ngan pynduh pyndam noh, ngan pynklet noh ya ki jingleh u mynbarim namar nga tip ba kine ki dei ki kolshor jong u, namar ynda yap ka kolshor ka jaitbynriew ruh la kheif ba la yap. Shish, kine ki jingsawa 'singkhrum, ka sur tangsuma, ka sur lyhir, ka jingriew tied wiang, ka jingsawa narlong ka la pynkyllut ya ki shkor jong nga, sa kine ki saitar, ka sawa lyngkyrdong, ngan phut lut ki ksai bad kin klet shi syndon".

U thaw buit kumno ban ioh pynjot ia ki jingleh ki babha jong u bried: “Ngan bsuh ha ki jingmut jingpyrkhat jong u bried ba yn long hi ma u, u nongpynjot ia ka mariang bad kiei kiei kiba don sawdong jong u. Kan sa wan ka por ba yn jah rngai bun ki jait jingthaw na sla pyrthei kumba jah rngai u *dinosaur*”. (U *dinosaur* u dei u mrad uba shisien ka por u dei u mrad uba heh tam ryngkew hynrei une u jait jingthaw u la duh jait duh symbai mynta). U Sangkhni u ong shuh shuh. “Hoooid ym don jingroi jingman khlem da leh ei ei halor ka mariang, kumba u symbai u dei ban iap khnang ban mih u jingthung thymmai kumta ruh ka mariang ka shah ktah, hynrei une u bried um nang ban leh antad ban iadei bad ka mariang, yn pynjot haduh ban da duh lut namar dei manga uba la bsiap ka jingsniew halor ka jabieng kynda jong u”.

Mynnor te ki don ki nongai dawai kynbat kiba da triem shisha, ka mariang ka pynithuh ia u bried ba une u kynbat u long dawai na ka bynta kane ka jingpang. Kumba la jia ha u nongbeh mrad uba ia ioh ban sum ia ka skei, namar ba u bynnud ia ka snam bajaw ei sha madan u kwah ban set noh na ka jaka bapei, u kheit tare ia ki kynbat kiba don hajan jong u bad u set ia ka jingmong bapei u sum, katba u dang wad tluh ban kit ia ka skei, u tip ruh ba ka la da iap lypa. Hynrei haba u wan peit, um lap shuh namar ba ka la khie im biang. U la sngew kyndit bad la pynlong ia u ban pyrkhat ba balci ka khie im biang, lah ban dei uto uba u kheit u dei u kynbat dawai pynjem mynsaw uba paka tam. U peit-thuh biang ia u kynbat bad u pyrshang ban pynmong ia ki mrad iing bad sop da uta u kynbat bad lap ba dei shisha uba paka.

Halor ka jingai pateng ka spah ka phew bad ka nongtymmen u Sangkhni u ong kumne: “Ngan bsuh ha u ia ka jingkhapnap ba un nym ai pateng ia kane ka jingstad ai dawai ha ki khun ki kti ne ha kiwei bad wat ban ai pateng ka spah ka phew ha ki khun ki kti jong ki”. Kumta, ynda la dei ka por ba ka kmie u kpa ki la noh ka met ki mut ban sam noh ka spah ka phew ha ki khun kynthei kumba dei ka dustur, hynrei um sngew iahap jingmut ban ai namar la long khlieh

u tnga uba dei u jait u kur ki briew. Ban ai ia ki khun shynrang ruh ki sngew ba kin shu leit bsa suk ia ka kur ka khong ki briew. Kumta sh tymmen ki rai ban leit tep noh hapoh khyndew ia ka pisa pliah. Kum kane ka pisa ba tep hapoh khyndew la ju iap ki briew hadien da ki bun bun snem. Kumba la tep u Syngnan ia ka pisa pliah lai khra ha u snem 1878 ei ei bad la lap da u Thaw Khuriang na khruu u mawsiang na lyngkha ha ka snem 1978 hadien shispah snem ka jinglap u nongtep pisa. Kane ka la jia ha shnong Porshken.

Ha kane ka rukom ka spah u Khasi ka leit shapoh ramew. Kum kine ki jingsngew ki don haduh kine ki sngi ha kaba bun ki shijur thymmai ki sdang seng longling da u nod khlem nongrim ne khlem ka nongai pateng na ki kmie ki kpa. Ka dei ka jingduk ki kmie ki kpa, ne ka jingkhapnap ne don kaei kaei ka saifi pyrkhat hiar nongpateng ka bakla?. Nga buh hi ha ki nongpule ban ia bishar.

U shynrang u nang mut ba un Ioh bhah ei ei na ki kiaw ki kthaw kumba dei ka rukom ka dustur, wat la um pynpaw ne kwah rhah. Katba ka kynthai ka ong pynban. “Ngan tip aiu ma nga ka shibor. Tip ma phi keifi u rang khatarbor. Nga nang tharai ba ynda la biang nadong shadong keifi ba phi sa nud ban shim kat ia kane ka jingkit kaba khia”. Dum ngaiifi u rang badang jem tyrpeng.

### **U Sangkhni u nongrong ka spah mar klyndew u Nongtrai**

U Sangkhni u la poi kylleng kylleng ka thaiifi Nongtrai bad haba u poi ha kawei ka shnong kaba kham bun paid u kren ha lade; “Nga la poi hangno kumne, ka shnong ba kham heh bad kham bun paid ban ia kiwei kiwei ki shnong kaba nga la iaifi lyngba naduh wah Rdiak. Ngan kyrjaw bha ki khmat ban pule katei ka jingthohbyrta (signboard), ka thoh “Lumksiar”, nga la ju Iohsngew la kham slem ia kane ka kyrteng. Nga la poi ha u budlum ka thaiifi imat; ngan seng kharkhana noh hangne. Wow! Ngan bsuh biang shapoh khyndew namar nga dang lehraifi, nga sngew khohfioh mynsiem ruh namar hyndai ki don bun ki rangbah ryntieh hangne Ioh ki behthong ia

nga. Ngan paw noh ha kawei ka dur, ngan riam tyrphut kum u nongkhrong bad ngan leh lut ki kam bapoh kat kaba ki ai. Ynda la Yoh shong tynrai, nga la Yoh jingshamah ngan sa sdang ka kam jong nga. Ngan peit-thuh (survey) ym tang na sla khyndew kumba Yohi kine ki briew, nga te ngan rung shapoh ramew kumba nga la leh ya ka Nongmylling bad ka nong-Ganda bad ngan Yoh kyndup lut ki ksiar. Nga tip ki don bun ki ksiar reng byrlieh byrbthuh. Ngan yakut dor bad ki trai khyndew tang ya ka syrtap sla khyndew kaba ym i don dor ei ei, nga tip kin ai ha ka dor kaba tad tam, hynrei ki bynta bashapoh ki shong kiei kin tip, tip tang manga keifl”.

Hadien katto katne snem ba u Sangkhni u la pyntrei ya ka kam kharkhana, kaba dei ka kharkhana tihksiar bad khali ksiar jong u, u la lah shisha ban pyntwa ki lum heh bad lum rit ban wad ksiar bad u la Yoh lum ksiar ym da ki tola hynrei da ki ton. U sngewsarong bad kop shuh shuh.

“Ka buit khali nga shem ka long kaba jop, nga la Yoh kamai pisa shikit bad une u briew pat un kylla mraw tih ksiar jong nga. Sa kawei ka buit nga don, khnang ban long trai jaka trai muluk, ban shaniah tylli tyllan ngan shong kurim noh da ka briew, ngan wad syndon da ka khun khatduh. Kam pher la nga sniew dur, la ikynsha, ka pyrthei mynta kam peit shuh ya ka dur hynrei ya ka spah keifl. Ngan khroh na tdong na tdong haduh ba ngan da Yoh, ynda la Toh ngan ai shiteng shibait ka kamai kajih bad ngan pynthaw Ying pynthaw sem ruh. Ynda ka la shaniah lut ha nga, te, ngan sa kjit pat keifl, ngan phah die lut wat ya ka nongtymmen bad ngan phah lut ka spah ka phew sha ka tnga barim kaba don ha shnong. Kan tip aiu kane ka khun Yoh suk lada nga ri bun tnga ruh namar nga dei u jait ba lah set sbak ya ki jingsngew baroh. Lada ngan leit peit ya ki khun rim sha ri thor teng teng ruh ngan Yathuh thok ba pang i mei i pa ne ba Yap i mei i pa wat la ki dang im ruh. Ka dustur jong kine ki briew te hana ba tang bakla bad kano kano ka kynthai khamtam katba dang armet ka tnga u hap ban phla Yoh ba ym lait kha. Ka jingngeit aiu ba kum kata?. Ka jong ngi te tuh katba tuh, klim katba klim kat bym pat shah kem ym pat dei u nongtuh ne u nongklim”.

## **U Sangkhni u pynjyllei da ki kur ki jait la jong.**

“Nga sngew kynjah ban sah marwei hangne (ha ka thait Nongtrai) khlem ki kur ki kha, kiba haing hasem bad ki lok ki jor” ong u Sangkhni; “Ngan wan ialam ia ki ruh”. Balei kin sah ha ka along lyuh bashit, haba hangne ka jingpyngngad bad ka spah kyrha katne. Balei ngan riewspah marwei, haba bun bah ki lad pynnih spah hangne Ngam don jaka shuh ban buh spah ia lade. Ai ba ki lok ki jor jong nga ruh kin ioh bynta lem. Ngan ai ka baiseng ia ki haba ki poi hangne khnang ba kin riewspah kloï bad ngin long ki kynrad jong kine ki briew Haba bat ia u lakam ka khaït pateng te ngi la bat ia u budlum ka jingim keiñ.

“Kat nang ioh katta nang kwah kata ka mynsiem kwah spah jong nga”. kren khyllaw u Sangkhni: “ngan peit-thuh (survey) shuh shuh sa sha ki jaka bakyndong kynshrot ioh dang don ki par ksar. Ngan hiar sharum sha ki thait Lyngngam. Wow! hangne hajar shnong Shallang kine ki lum ki sop da ki ksar rong tong. Kine ruh ki long kiba kordor bad barem dor. Ngan pyniaid noh da uue u ksar namarba hangtei ki ksar rong byrlieh byrbthuh ki la jan lut. Ngan leh kumjuh kumba leh ha Lumksiar. Ngan fakut dor tang ia ka syrtap sla khyndew ka bym paw dak don dor ei ei hynrei kaba shapoh te ka iohai jong nga. Ka Shallang kam dei shuh ka Shallang kan dei ka shyllang jong ka jinglum spah jong nga. Ki briew hangne ki sbun bad ki icid ia nga. Ka kyrteng shnong ruh nga kynnoh Shahlang te namar ki shah sngewbha ia nga ban shong ban sah bad ban kamai kajih katba nga mon. Hangne ruh ngan ri sa kawei ka lok khnang ba ngan long trai. Lada tip katei kaba don ha Lumksiar ruh kim iatuklar namar nga u balah u bai”.

U Sangkhni u kop shuh shuh da kaba ong kumne: “Nga sngewhun ruh ba ki kur ki kha bad ki lok ki jor kiba dei ki para sangkhni na ri jong nga ki la iawan khruï shi khruï kat nang iaid ki sngi bad lada nga

kheif ka jingbun ka kynhun sangkhni jong ngi ka la jan don marshiteng ka jingbun u Nongtrai. Nga hap pyrkhat sa kawei ka buit ban pynieng noh da u jong u syiem u kynrad ban ioh synshar ya kane ka thaiif. Haba la yar u tnum u tyndai ha man la ki shnong ki thaw katne katne la biang ban ioh syiem la u jong. Ma u, un synshar donbor halor u Nongtrai, un lum khajna kaba khia na man la ka thliw iing, un pynfaid swari da ki shipai ki swar jong u haman la ki shnong ki thaw. Lada ki ishan khmat ya ki jingri jingdup ruh kin pynlap dusmon bad bam pynsngaid ya lade. Kane ka jingfaid palwan jong ki kan pyntieng pynsyier ya ki kynthei khynnah wat ya ki rangbah ruh ban leit bri leit bsah. Kumne yn leh ki kam beijot ya ki khun samla kynthei jong u briew bad ya ki khun samla shynrang yn khroh yn kjor ban rung ha ka seng pynkhyllap snier jong u, hynrei yn pyrsad khmut pat nadien haba don ha khlaw ha btap bad kshih iap ya u syndon. Ya ki khun la jong pat une u syiem un ker un da , wat ya kiba la rai pynrem mynshuwa un pynksan ba ki dei ki khun trai khun tipsngi tam jong u".

"Ani! Nga la leh bun ki kam ban pynurlong ya ka jingthmu jong nga. Lada nga phai dien trai nga lah ban ong ba nga la sngew hun jrut shisha", kren jah thait u Sangkhni. U khie ieng joit bad u twad ya la ka jong ka shyllangmat. Ade! nga la klet kawei ka kam bah kam san. Balei nga shu ieh ia kito ki Mawpud ka Jylla?. Balei 'sha nga thap klet kumne kumba shoh tyndep?. Ngan leit noh mar mar mynta ban leit phut bad bret sha bym tip shuh u briew, khnang ba ki paramer parakher jong nga kin lah ban kam trai katba mon ya ki jaka basah ei sha kito ki khap-pud. Ngan leit phut noh ya u Mawpud Laidong 'AKG' (Assam, Khasi bad Garo) uba donnam ba don hajan ka shnong Thanghuleng bad kata ka sngi ba nga la leit phut ya u mawpud, khnang ba utei u jaitbynriew un sah kynmaw trud khlieh (la phut noh ia u ha ka 10 tarik u Nailur jong u snem 2002). U dei u mawpud jylla ka Meghalaya bad Assam bad u dei ruh u mawpud distrik jong ka West Khasi Hills bad Garo Hills. (Ki mih ki jingkylli kiba khia

halor une u mawpud. Kumba, don ei ei ka jingthmu sha lyndet ba ki dusmon ki leit phut ya une u mawpud?. Don jingktah ne em ya ka jaitbynriew Khasi jong ngi?. Nalor ba ka ri Khasi ka la rit lypa dang don kiba kam jubor bad knieh ya ki jaka ki puta ban nang pynrit shuh shuh?. Ka bor sorkar bad ka jaitbynriew Khasi ki la shim khia ne em ban leit thung bujli biang da uwei pat u Mawpud ne shu sngap mynthi kum u diengshaifdoh katba leh kiwei ki jaitbynriew).

“Ynda lut noh ka ksiar rong yong ngan leh aiu pat, ngan leit phai noh sha shnong la jong?”, pyrkhat lum spah shuh shuh u Sangkhni. “Em, ngan peit-thuh shuh shuh keif ha kiwei kiwei ki lum. Nga yohsngew ba don ka ksiar rong ktieh ruh ha ki sharing lum ba noh sha Bangla. Ngan sa pyntrei ya kane ka kam ruh ynda nga la sngew kwah ban trei. Ade! Ym kut shuh ka kamai spah yohai jong nga. Ka kabu ksiar aiu kaba kat katne, la wad ha bneng ruh ym yoh ha khyndew pat te tang hangne keif”.

Nalor ba u Sangkhni u dei u tyngshop uba khih uba ksar, ha kawei ka bynta u long ruh ka pharshi jong ki tymmen jong ka jingbym don ‘pyrnon’ (jingkieng wah) ha ka ka thail Nongtrai. Ka jingthmu u mynbarim ka long ba ngin thaw u ‘pyrnon’ uba skhem. Ki riwhyndai ki lah ban shna ‘pyrnon’ nohtah na uwei u dieng sha uwei u dieng kiba kynjang bad ba jrong ka lynter tang da ki siej. Balei ngi pat ngim lah ban shna ha kine ki sngi. Phin ap ya u ‘pyrnon’ nar, pyrnon dewbilat ba wan ai mano re?. Ka long kaba eh. Mano ban tip ya phi sha kyndong bah, sha khlaw sha btap? Lait tang lada ki donkam ya lade keif kin wan shna ‘pyrnon’. Kumta ki jinghikai bad ki jingleh kiba bha jong u barim wat bret, pynthymmai biang ya ki ha ka rukom kaba kham janai.

Kawei pat ka dei ka pharshi jong ka jingduh jingdam ki jingleh jingkam kiba bha jong u barim. Shano lut ki jingleh jong u mynbarim, hooid ka niam tynrai te ym don shuh namar la kylla khristan lut hynrei ka shad mareh *singkhrum*, ka shad *lynniang*, ka shad *reiñmaw*, ka phawar *suhkyrroi* ka *thod khonblei* (khana puriskam) kiba dei ka kolshor dei ban bteng bad nangpynjanai shuh



shuh. La dei shisha ba la bam duh u Sangkhni ne ka jingleh klet jong u briew?. La dei ka por ban kyrsiew thiah, ban sdang ban lum ban lang biang ki tiar put tiar tem bad ki rukom leh u mynbarim namar dei tang ka tynrai ngi lah ban pynim bad pynithuh pyrthet ya ka jaitbynriew.

Hynrei ka pharshi kaba buh ya ka jaitbynriew ha ka jingma ka dei ka jingshah knieh ka khyndew ka shyiap, ki jaka puta, ki dular khyndew, ki iing ki sem bad ka jingwan rong ei ka spah ka phew jong ki trai jaka trai muluk ha ki bar-ri bar-jylla. Ha u Nongthoh hi u shim ba ka dei ka Sang kaba khraw tam, ka dei ka *sangkhani* ka sangkharoi kumba la kdew sha khmat. Ym don Noh Samani (jaka leit bret ya ka sang ka ma baroh) ban leit bret ka sang lehbein lekhoh ia ka Meirilung. Ym don nongkhan nongkhia ruh ban pyniasuk yabha biang u trai muluk bad ka. Shisien ba la duh la duh. Ka yam sngewsih pait dohnud pait dohnam bad ka maipap maitang ia uba la die noh ya ka ha u nongwei bad ym don jingmap shuh lano lano ruh. Kum ka jaitbynriew kaba ieid hok ya ka ri ryngkat bad ki nongsynshar hima sima la dei ka por ban shim khia ia kane ka bynta.

Kumta, khnang ban lait na kti jong u Sangkhni bad pyneh rngiew biang u paid Nongtrai, nyngkong nyngshap ngi dei ban khyllie pynim biang ya ka kolshor la jong, um dei shuh ban bud tynneng ya ka kolshor jong kiwei. Ngii don ki Sirdar, ki Rangbah Shnong bad ki Sengbhalang bapher bapher bad ki samla ki lah ban shong pyrkhath ban wad biang ya ka tynrai la jong. Kaba ar, ki dei ban ieng tylli kawei kum ka jaitbynriew ban yaleh pyrshah ya ka jingleh jingkam jong ki sangkhni khlaw bad ki sangkhni ba kylla da ka rmgiew kiba lah ban dei ki jingsniew bawan tyllap nabar bad bamih napoh ka jaitbynriew. Kin yaleh ym da ka wait da u sum, hynrei da ka sur bad ka dur jong ka jingya-ieid bad jingiatylli. Ngii jingiatylli baka bha ka miat ban dup kynshew kyndep ka hok ka sot.





## SONAPAHAR

*Sonapahar - Lumsiar donnam  
Kum ka kyrteng ka kam  
Spah mariang ba pha la ai  
Kyrhai i'u khun Nongtra*

*Dohnud jong nga pha pynpat pdang  
Ban kymnaw ka ang tympang.  
Hyndai dohlieh na ri bagngai  
Wan kyndup kuar kyrhai*

*Krem tih kuar ka saku ym duh  
Wat la Bangla la pluh  
Kmr kmr ki stem ka rong ki phong  
Kuar khunbynriew phareng toh song*

*Ynnai lap shuh ka spah bla jah.  
Spah Khasi bla shah rak  
Kuar Mawshynrut dang bun byllai  
Jinghondor ym lah tai*

*La bun bun anem dohiong ka tih,  
Kuar Shynrut bla shong rieh;  
Sha shmong la jong ban pynriewspah,  
Jeh hum sylle pyllah*

*Diengmet diengbah kyrtup ka khlaw,  
Long tang khana shu thaw;  
Kan poi ka por ban lut u prut,  
Sha ri thor ken hwar lut*

*Don mo na phi ba la postmai,  
Ju mentuh ban beh noh hrut,  
Sei d'u kham sei da rynthieh,  
Bym bit ai jaha shong rieh*